最終巻となりました。
第一巻のここの写真ですが、
あれは自分ではありません。
当々の話題を生んだ ここ と ここに掲載します。
なおこの写真も自分ではありません。

雑誌 42831-98

ISBN978-4-06-373198-9

C9979 ¥600E (0)

シリウスKC 講談社

定価：本体600円（税別）

女生徒諸君！
モテル限りの知性とボディで、
この世の中を征服せよ♥

授業内容、講師・手切れ、調教術……

ここでは普通じゃいられない!? その名も「セキララ女学館」。

もちろん、進級試験も一筋縄ではいかなくて……

オクテな少女・雪江月マイは、個性的な友人達に向けじと奮闘中!

そんなお嬢しつつも友情芽生える My School Days♥

Illustration By Mito Asato
Cover Design By Sakayami Kenzye (Rasen)

世界制服☆ミッション女学館

水あさと

PRESENTED BY MIZU ASATO
Sekai Seifuku Sekirara Jyogakukan
シリウスKC

3

KC
Kコミックス

世界制服☆ミッション女学館

3

水あさと

講談社

世界制服セキララ女学館

水あさと

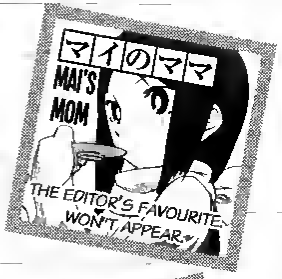
PRESENTED BY MIZU ASATO
Sekai Seifuku Sekirara Jyogakukan

シリウスKC

03

富士見月マイ
FUMIZUKI MAI
THE HEROINE OF THIS STORY. A NORMAL GIRL WHO'S AT THE MERCY OF HER UNIQUE CLASSMATES. SINCE SHE'S NORMAL, THERE'S NOT MUCH TO SAY ABOUT HER.
ハナビ
HANABI
THE FAVOURITE CHARACTER OF MIZU ASATO (THE MANGAKA) IN THIS VOLUME. IT'S ESTABLISHED THAT SHE HAS A LITTLE BROTHER, BUT EVEN MIZU WAS SURPRISED BY THIS POSTSCRIPT SETTING.
カナエ
KANAE
A NATURAL AT SEDUCING PEOPLE, BUT DEPENDING ON THE SITUATION, SHE'LL LOSE THAT FEATURE AND STANDING NEXT TO MAI, SHE BECOMES A NORMAL GIRL. THAT SHE'S SHORT BUT HAS BIG BREASTS CAN ALSO BE CONSIDERED A FEATURE.
ホルスタイン
HOLSTEIN
HAS BIG BREASTS AND IS THEREFORE CALLED HOLSTEIN (A DAIRY COW). NICKNAME HOL-CHAN. HER REAL NAME MARISA WAS STOPPED BEING USED ALONG THE WAY. FOR SOME REASON.
みと
MITO
A GIRL WITH GLASSES WHO'S POSSESSED BY A SPIRIT. THE TRUE COLOURS OF THAT SPIRIT WILL BECOME CLEAR IN THIS VOLUME.

TOKONOHA HITACHI
常葉ひたち
HER LAST NAME IS KNOWN WHICH IS UNUSUAL
AMONG THE MAIN CHARACTERS, BUT THERE'S
NO SPECIAL REASON FOR IT. SHE LIKES GIRLS
AND IS A LITTLE DANGEROUS



SUMMARY

THE LATE BLOOMER FUMIZUKI MAI HAS TRANSFERRED TO SEKIRARA'S SCHOOL FOR GIRLS

WHAT WAS WAITING FOR HER THERE WERE THE ART OF ENTERTAINING POLITICIANS AT NIGHT, THE ART OF REPELLING MOLESTERS, THE ART OF SPY INFILTRATION AND SO ON. THOSE WERE THE CLASSES SHE WANTED TO TAKE LEAST OF ALL IN WORLD!

AS SHE STARTED GETTING USED TO THAT KIND OF SCHOOL LIFE, THE PROMOTION TEST WAS GETTING CLOSER AND MITO'S BETRAYAL WAS REVEALED. WHY DID SHE BETRAY THEM?

WITH THE SUSPICIONS AGAINST MITO STILL LEFT UNSOLVED AND WITH EVEN THE AUTHOR BEING UNABLE TO SEE THE CONCLUSION, WE HEAD TOWARDS THE CLIMAX OF THE PROMOTION TEST ARC.

WHAT WILL HAPPEN TO MAI AND THE OTHERS?!

CONTENS

19Lesson 実力差……5
20Lesson 友愛……27
21Lesson 遅れてきた女……49
22Lesson 真実……71
23Lesson 肉食女子……93
16Lesson 卒業……115
エクストラ1 正義の覆面マフラージャスティス……137
Extra Lesson ……161
エクストラ2 ……182

MITO-CHAN, YOU'RE THE SPY?
WHY DID YOU BETRAY US?
WHY, YOU ASK...
BECAUSE YOU KNOW NOTHING YOU CAN SAY THAT!
!
THERE'S NO NEED
WH... WHAT IS IT THAT I DON'T KNOW?

FOR YOU TO KNOW THAT!!
SHE'S FAST...

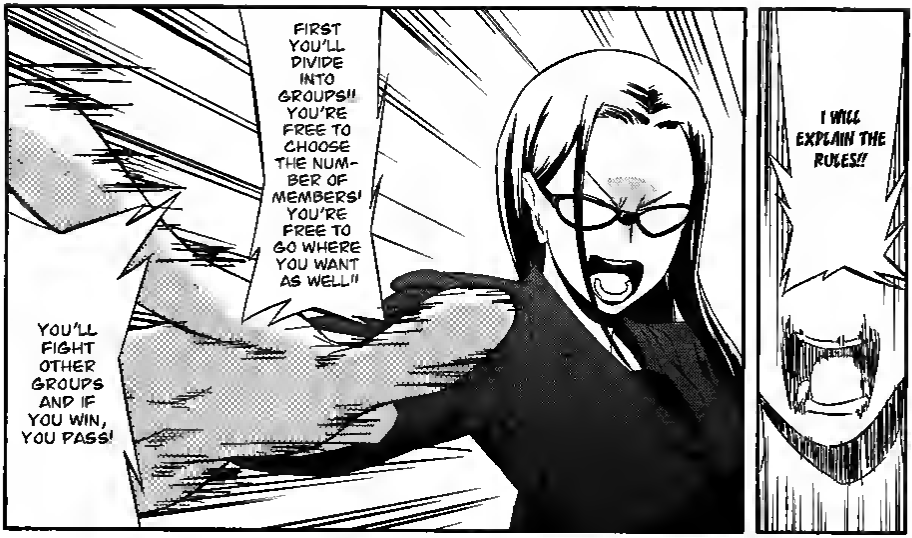
HITACHI-CHAN!
KUH...

A LAPTOP ...?
THAT'S
HEY.. WHAT IS SHE HOLDING?
WHAAAT?! IT'S FROM THE COMPUTER ROOM?!
UNBELIEVABLE!!
YOU ACTUALLY WENT TO THE COMPUTER ROOM.
WHA...!
BUT...
WELL IF WE ATTACK ALL AT ONCE WE CAN CRUSH THEM EASILY

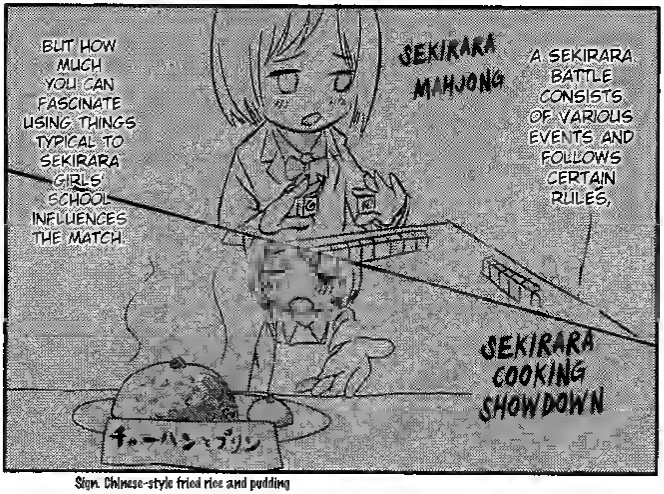
WHAT IS YOUR OBJECTIVE?
YOU'LL UNDERSTAND TOMORROW
十H
WE'LL RETREAT FOR TODAY
LET'S MEET AGAIN.
TOMORROW ...?
AH, ONE MORE THING...
MY NAME IS "KUMOKO", SO CALL ME THAT FROM NOW ON.
NEXT DAY
ゴーン!!

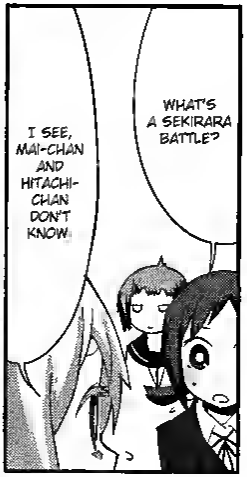
Banner: Sekirara Girls' School, First Year High School, Promotion Test

ALRIGHT, IS EVERY-ONE HERE?!!
KANAE-CHAN.
MAI-CHAN, WHAT'S GOING ON?
PROMOTION TEST WILL NOW START!!!
THE SEKIRARA GIRLS' SCHOOL'S
YOU CAN'T ES-CAPE!!
IT WAS WRITTEN ON THE SIGN!!!
PRO... PROMOTION TEST!!


I WILL EXPLAIN THE RULES!!
FIRST YOU'LL DIVIDE INTO GROUPS!! YOU'RE FREE TO CHOOSE THE NUMBER OF MEMBERS! YOU'RE FREE TO GO WHERE YOU WANT AS WELL!!
YOU'LL FIGHT OTHER GROUPS AND IF YOU WIN, YOU PASS!

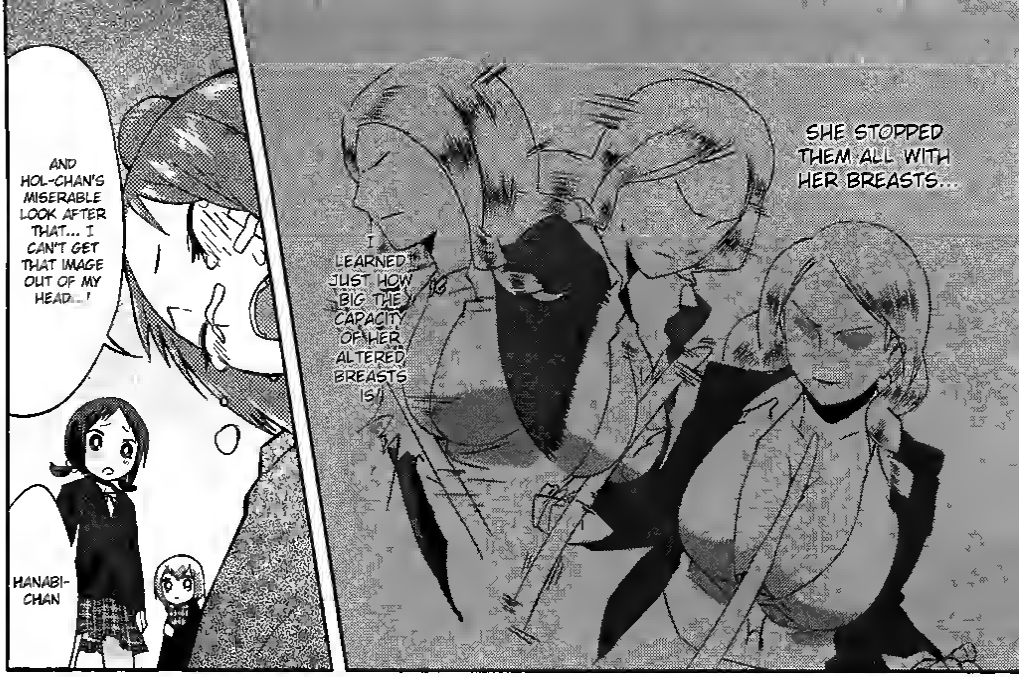
THE MATCH WILL BE A SEKIRARA BATTLE
セキララバトル
AN INDIVIDUAL FIGHT, A TAG MATCH AND A TEAM GAME IT'S A THREE-PART CONTEST!
WH-WHAT?!!
THAT SEKIRARA BATTLE?!


BUT HOW MUCH YOU CAN FASCINATE USING THINGS TYPICAL TO SEKIRARA GIRLS' SCHOOL INFLUENCES THE MATCH.
SEKIRARA MAHJONG
A SEKIRARA BATTLE CONSISTS OF VARIOUS EVENTS AND FOLLOWS CERTAIN RULES.
SEKIRARA COOKING SHOWDOWN
チャーハンとプリン



Sign. Chinese-style fried rice and pudding

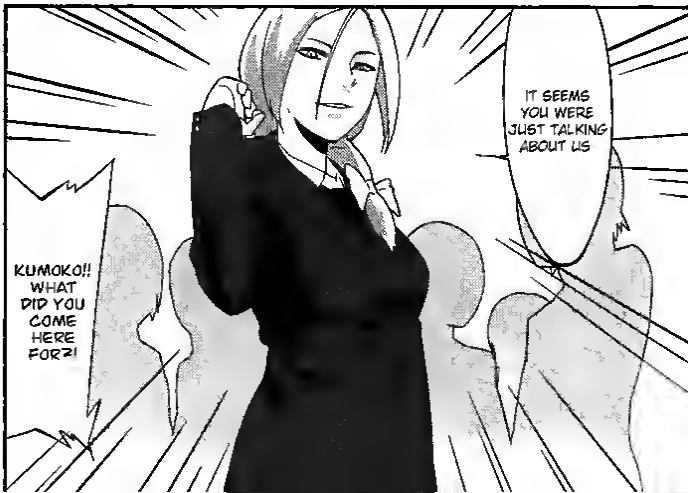
YEAH ..
ANYWAY, LET'S FIND THE OTHERS AND FORM A GROUP.
IT'S A DEATH GAME WHERE THE JUDGES' RATINGS DECIDE THE WINNER.
2 7 8 10 7 6 9
THE SEKIRARA JUDGES ARE CONSTANTLY LOOKING OUT FOR THAT.
HOL-CHAN— SHE MIGHT NOT COME TO SCHOOL TODAY ..
HANABI-CHAN.
—AS I THOUGHT, HOL-CHAN AND MITO-CHAN ARE NOWHERE TO BE FOUND
ガヴ
ガヴ
THE ATTACKS FROM MITO-CHAN THAT TIME—
SHE WAS HURT PRETTY BADLY
YESTERDAY, HOL-CHAN COVERED FOR ME WHO COULDN'T MOVE WELL ..


AND HOL-CHAN'S MISERABLE LOOK AFTER THAT... I CAN'T GET THAT IMAGE OUT OF MY HEAD...!
HANABI-CHAN
I LEARNED JUST HOW BIG THE CAPACITY OF HER ALTERED BREASTS IS!
SHE STOPPED THEM ALL WITH HER BREASTS...

OH, WHAT A COINCIDENCE.

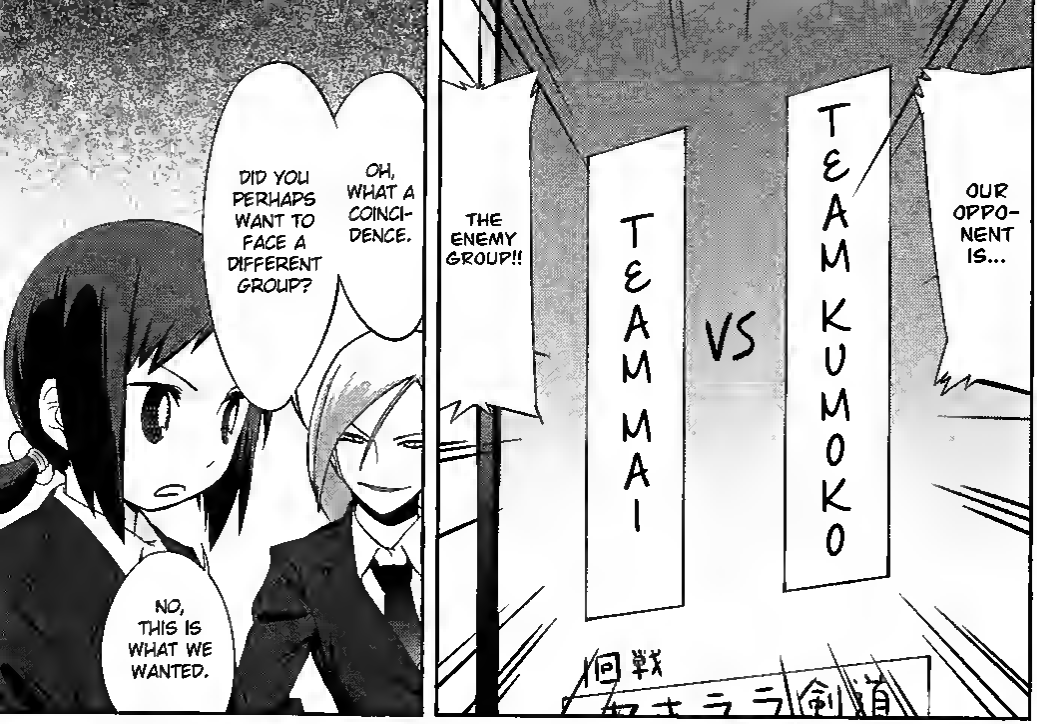
I'LL NEVER FORGIVE THEM!!
HOL-CHAN'S BREASTS HAD SWOLLEN UP SO MUCH!!

WE SIMPLY

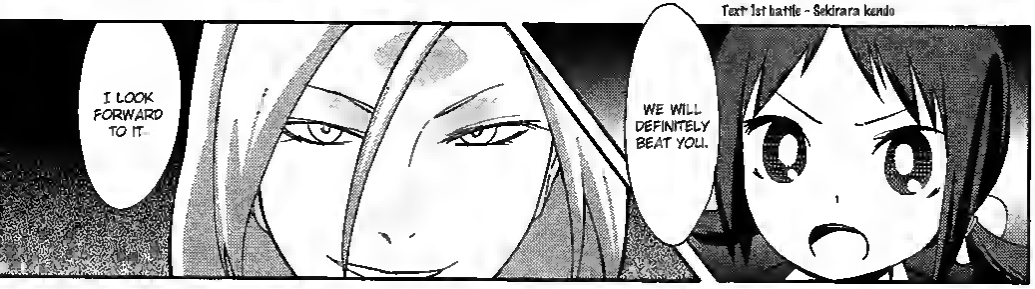

IT SEEMS YOU WERE JUST TALKING ABOUT US
KUMOKO!! WHAT DID YOU COME HERE FOR?!

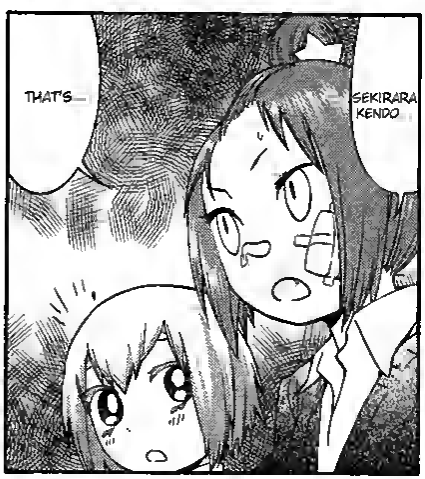
MITO-CHAN!!
CAME TO GIVE YOU THE MEMBER REGISTRATION FORM
Member Form
WHO EXACTLY WILL YOU REGISTER AS YOUR MEMBERS?
THE USUAL SIX OF COURSE!
MITO-CHAN'S WITH US AND HOL-CHAN'S HOSPITALIZED
AND HITACHI-CHAN?
IN OTHER WORDS, IF THEY'RE REGISTERED AND TWO DON'T SHOW UP, IT WILL BE A FOUR VS SIX MATCH.
VS
THE TEAM GAME IS FOUGHT BETWEEN EVERYONE WHO'S REGISTERED.
ISN'T IT BETTER TO EXCLUDE A SUSPICIOUS PERSON LIKE HER?
THAT SORT OF THING IS OBVIOUS.
ARE YOU SURE SHE CAN BE OVER THERE?
YOU HAVEN'T FORGOTTEN THE BUSINESS SHE DID WITH ME, RIGHT?

THAT'S BECAUSE ...
I BELIEVE IN ALL OF THEM ...
Member Form
Mito
Hitachi
Holstein
.....
MAI-CHAN, LOOK!!
!!!
ALRIGHT! I'M ANNOUNCING THE GROUPS WHO WILL FIGHT EACH OTHER!!



Text: 1st battle - Sekirara kendo





ERO-MANGA ISLAND
AND THERE ARE FIVE ADDITIONAL CONDITIONS TO EARN A DECISIVE BLOW.
1. ENRICHED FERVOUR (SEDUCING WORDS)
BUT IN ORDER TO BRING OUT SEXINESS, YOU'RE NOT ALLOWED TO WEAR DEFENSIVE ARMAMENTS.
THE MAIN RULES ARE THE SAME AS IN NORMAL KENDO,
2. SUITABLE POSTURE (AN ATTRACTIVE POSE)
3. USING THE TOP OF THE SHINAI
4. STRIKING IN THE CORRECT PATH WITH THE STRIKING PART
5. FOLLOW-THROUGH (HAVING A SEXY POSE/ POSTURE AFTER STRIKING)
THAT'S ALL, BUT TOGETHER THEY BECOME A DECISIVE BLOW.

HEHEHE, WHAT A COINCI-DENCE WE'RE COMPETING AGAINST YOU AND THE FIRST EVENT IS KENDO, WHICH IS MITO-CHAN'S SPECIA-LITY.
!
LIKE MITO-CHAN... RIGHT?
OF COURSE ANYONE WHO EXCELS IN KENDO HAS AN INCREDIBLE ADVANTAGE...
HEHEHE, DON'T BE RUDE.
IS THIS YOUR DOING?
I'LL DO IT.
IS THERE ANYONE WHO CAN BEAT HER
...BUT A KENDO FIGHT AGAINST MITO-CHAN...

I WANTED TO DO IT... BUT MAI-CHAN MIGHT BE BETTER.
I ALSO WANT TO DO IT.. BUT I CAN'T LET MAI-CHAN'S SPIRIT GO TO WASTE!!
I'M THE ONE WHO KNOWS MITO-CHAN'S SWORDSMANSHIP THE BEST.
I HAVE MANY QUESTIONS I WANT TO ASK MITO-CHAN
ズリ
IF I WIN...
チャ
BESIDES...

YOU WILL ANSWER THEM ALL!!
ARE YOU READY?
IF YOU WIN, THAT IS
THIS GIRL IS EVEN FASTER THAN ME

BEGIN!!
MITO-CHAN,
THE THINGS YOU SAID BACK THEN AND THE TEARS YOU SHED, WERE THEY JUST LIES?

WHEN WE FIRST MET,
WERE THOSE IVORY WHITE PANTIES ALSO A LIE?!
AND HOW YOU LOOKED IN THE MAID UNIFORM AT THE SCHOOL FESTIVAL...
AND YOUR SWIMSUIT LOOK FROM WHEN WE WENT TO THE BEACH WERE THEY ALSO LIES?
MITO-CHAN...
WAS THE SMILE FROM THAT TIME ALSO A LIE?
IT'S NOT BECAUSE YOU'RE NEGLIGENT OR HAVE BEEN SLACKING.
THE REASON IS SIMPLE.
MAI-CHAN... YOU CAN'T BEAT ME.

IT'S THE DIFFERENCE BETWEEN OUR TRUE STRENGTHS.

THERE'S NOTHING LEFT FOR ME TO TEACH YOU...
I'M IMPRESSED YOU BEAT ME...
GO TO YOUR FRIENDS.
NOW HURRY...
COMPUTER ROOM INSTRUCTOR!
THANK YOU VERY MUCH!

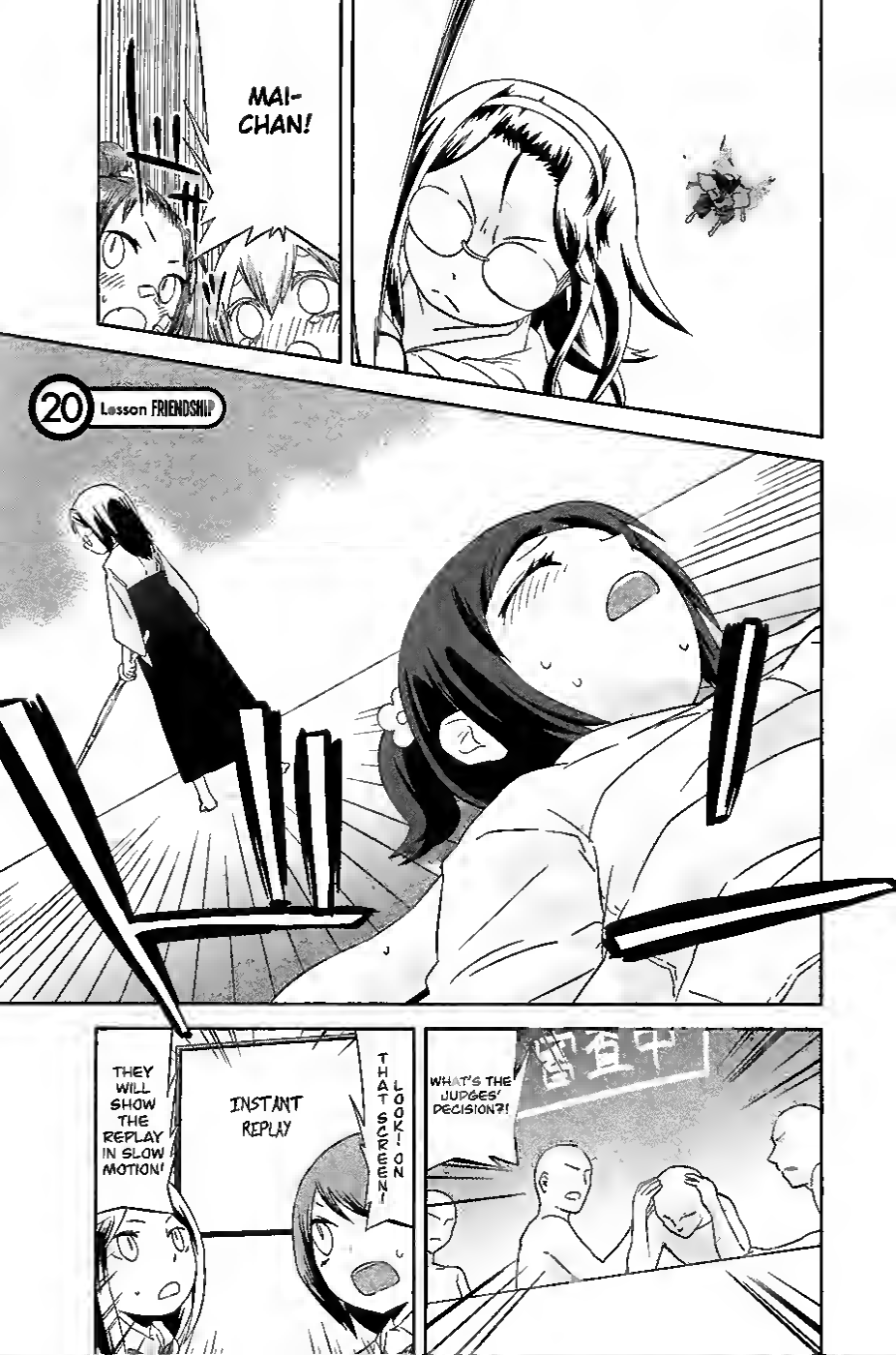
SKETCHES

SEKAI SEIFUKU SEKIRARA JOGAKUKAN CHAPTER 19

RAWS: NIRPAN
TRANSLATOR: NIRPAN
PROOFER: CATWEAX
CLEANER: RINGOCYGNUS
TYPESETTER: WINDTRAVEL

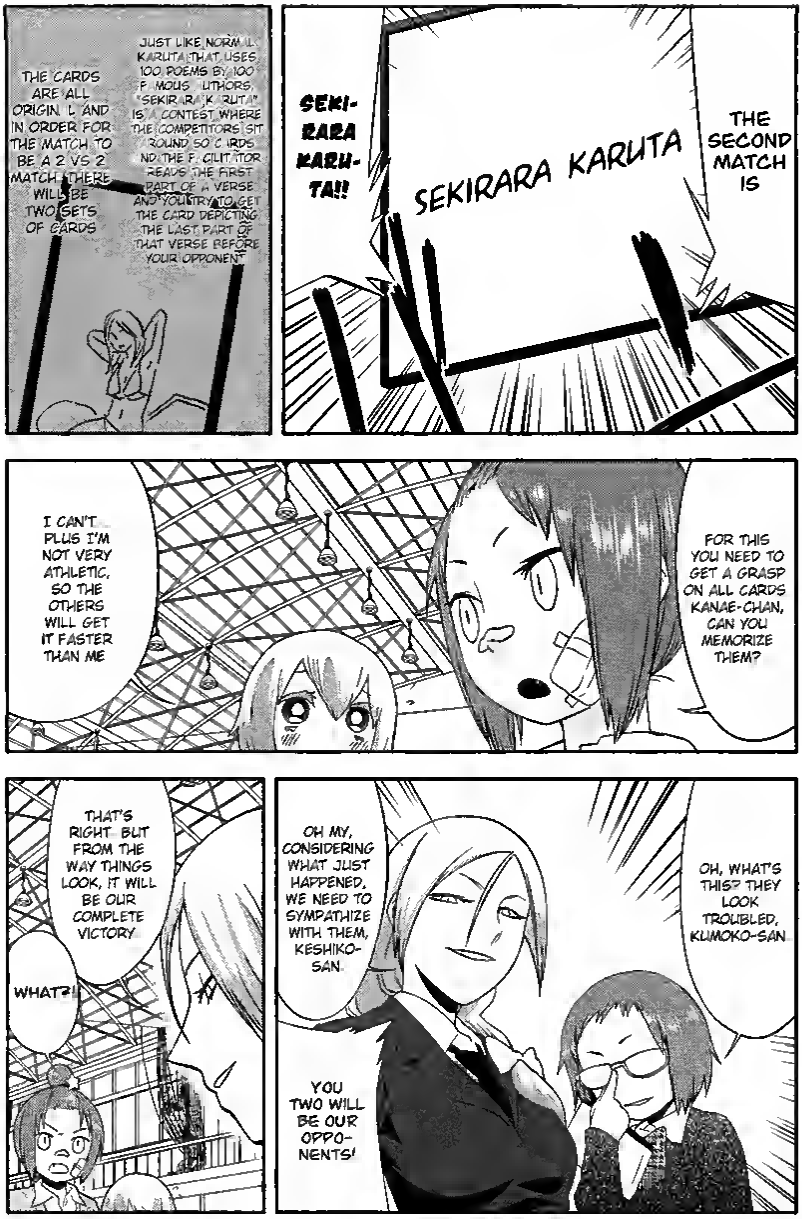
Visit us at overloadscans.info
or at irc://irc.irchighway.net/overloadscans

Recruiting every position.
We have enough ninjas btw.


MAI-CHAN!
20 Lesson FRIENDSHIP
THEY WILL SHOW THE REPLAY IN SLOW MOTION!
INSTANT REPLAY
LOOK! ON THAT SCREEN!
WHAT'S THE JUDGES' DECISION?!

ENRICHED FERVOUR AND A SUITABLE POSTURE...
USING THE TOP OF THE SHINAI IN THE CORRECT PATH...
AS WELL AS FOLLOW-THROUGH... THEY'RE ALL GREAT!!
IT'S A DECISIVE BLOW!!
A''
MAI-CHAN!!

IN JUST THAT INSTANT WHAT A MERCILESS ATTACK...
NOT ONLY THE HAKAMA, BUT HER T-SHIRT AND UNDERWEAR WERE ALSO REMOVED WITHOUT BEING TORN
THIS IS AWFUL!
I'LL MAKE YOU SAY THE REASON WHY YOU'RE DOING THIS
NO MATTER WHAT IT TAKES...
UHH... MITO-CHAN
DON'T TALK!
NEXT EVENT
THE NEXT EVENT IS BEING ANNOUNCED!!
!
MITO-CHAN
IT'S IMPOSSIBLE FOR YOU


JUST LIKE NORMAL KARUTA THAT USES 100 POEMS BY 100 FAMOUS AUTHORS, "SEKIRARA KARUTA" IS A CONTEST WHERE THE COMPETITORS SIT AROUND 50 CARDS AND THE EQUIPTOR READS THE FIRST PART OF A VERSE AND YOU TRY TO GET THE CARD DEPICTING THE LAST PART OF THAT VERSE BEFORE YOUR OPPONENT
THE CARDS ARE ALL ORIGINAL AND IN ORDER FOR THE MATCH TO BE A 2 VS 2 MATCH THERE WILL BE TWO SETS OF CARDS
SEKI-RARA KARU-TA!!
SEKIRARA KARUTA
THE SECOND MATCH IS
I CAN'T... PLUS I'M NOT VERY ATHLETIC, SO THE OTHERS WILL GET IT FASTER THAN ME
FOR THIS YOU NEED TO GET A GRASP ON ALL CARDS KANAE-CHAN, CAN YOU MEMORIZE THEM?
THAT'S RIGHT. BUT FROM THE WAY THINGS LOOK, IT WILL BE OUR COMPLETE VICTORY
WHAT?!
OH MY, CONSIDERING WHAT JUST HAPPENED, WE NEED TO SYMPATHIZE WITH THEM, KESHIKO-SAN.
OH, WHAT'S THIS? THEY LOOK TROUBLED, KUMOKO-SAN
YOU TWO WILL BE OUR OPPO-NENTS!

KANAE-CHAN, I'LL LEAVE TAKING CARE OF MAI-CHAN TO YOU.
EH, BUT...
THERE'S NO WAY
WE WILL LOSE TO THE LIKES OF YOU!
HANABI-CHAN, YOUR ARM IS INJURED—
AND HITACHI-CHAN HASN'T MEMORIZED THE CARDS YET.
SEKIRARA KARUTA ENCYCLOPEDIA
INJURED?
CARDS?
SEKIRARA KARUTA
バン
ス

I MEM-ORIZED THEM.
IT'S HEALED.

THE SECOND MATCH OF THE PROMOTION TEST!
I'LL PAY YOU BACK TWICE FOR WHAT YOU DID TO THIS HAND
HEHEHE, I'VE BEEN WAITING FOR THIS HANABI

BEGIN!!
SO FAST!!
THE STRA-
KISSING IN THE DARKNESS
SSING IN THE DARKNESS

TEAM MAI GOT BOTH CARDS!!
MA-
THE CARD JUST NOW WAS "THE STRANGE GIRL IS KISSING IN THE DARKNESS"
ISSING
IN THE
ARKNESS
THAT TIME WHEN YOU REFUSED TO DO BUSINESS WITH ME.
THAT YOU DIDN'T TAKE THOSE.
HEHEHE HITACHI-CHAN
THEY GOT IT AGAIN!!

I'LL MAKE YOU REGRET IT.
RUN AWAY... HITACHI-CHAN...
MAI-CHAN, YOU SHOULDN'T GET UP.
KUMOKO.. WHAT A FRIGHTENING GIRL
AMONG THOSE CARDS...
HITACHI SEEMS TO BE INJURED FROM SOME-THING ...?
OHH, TEAM KUMOKO GOT IT!

ARE SECRETLY TAKEN PICTURES OF ME!!
HITACHI-CHAN MUST'VE GOTTEN A NOSEBLEED FROM LOOKING AT THEM!!
YOU SHOULD'VE JUST BEEN HONEST WITH YOURSELF AND TAKEN THEM BACK THEN
!
THIS IS WHAT SHE WAS ABOUT TO HAND OVER TO HITACHI-CHAN!
HITACHI-CHAN CAN'T MOVE I HAVE TO DO MY BEST...
ボヨボヨ...
NINE-
THAT CARD WAS OVER HERE!!
EH... IT'S GONE?!

SHE TOOK THE CARD BEFORE THEY STARTED ANNOUNCING IT..?
ARE YOU LOOKING FOR THIS CARD?
1919 TREATY OF VERSAILLES
IT TOOK SOME TIME BUT
THERE WAS A 67% PROBABILITY THAT THIS CARD WAS NEXT
THERE'S NO WAY SHE CAN DO THAT
THE PROBABILITY FOR THE NEXT CARD IS
I CAN CALCULATE WHAT THE NEXT CARD WILL BE FROM SENSEI'S BREATHING, GAZE AND REACTION
IT'S GONE AGAIN!!

TEAM KUMOKO HAS TAKEN ANOTHER POINT AND HAS THEREP THE MATCH AROUND!!
IT'S EASY TO MAKE MONEY WITH E.A.R.N.
92.6%
HMPH! YOU DON'T KNOW WHEN TO GIVE UP.
BUT HANABI WON'T JUST SIT THERE AND TAKE IT!

BUT THAT WAS REALLY LOW.. IT WASN'T JUST THE CARD THAT CAME FLYING..
NO.. IT DIDN'T HIT, I JUST FOLLOWED IT WITH MY EYES
WHOA, DID KUMOKO'S CARD HIT HER?
SHE THREW A COIN ALONG WITH THE CARD
100
I CAN'T AVOID IT...
MY BODY MOVES TOWARDS MONEY ON ITS OWN!
DUE TO THE POOR LIFE I LIVED FOR ABOUT ONE MONTH, MY EYES UNCONSCIOUSLY WANDER OFF..
AS I THOUGHT, YOUR LEFT ARM ISN'T FULLY HEALED
YOU SHOULD JUST GIVE UP
AHHHHHHHHH

IT DOESN'T HURT AT ALL!!
I SEE THEN SIT THERE AND GET BEATEN UP
IS HANABI AT HER LIMIT AFTER ALL THOSE ATTACKS ?

TEAM MAI FORFEITS.
HITACHI-CHAN, WHY!!
WHA...
...BECAUSE
LOOKING AT YOU...

GETTING HURT...
IS PAINFUL...
BUT... WHY DID YOU SAY IT...
I WAS ABOUT TO SAY IT...
BEFORE YOUR INJURY GOT ANY WORSE...
THE SECOND MATCH ENDS WITH A WIN FOR TEAM KUMOKO!

YOU SEEM TO BE STRUGGLING QUITE A BIT.
I'M GETTING SO TIRED OF WAITING THAT I MIGHT END UP GOING AFTER YOU
GIVE US SOME PREY AS WELL.
IYU...
UH... KURONA AND
THIRD EVENT TEAM GAME
THE THIRD EVENT IS...
HEHEHE, I WOULD'VE DONE IT EVEN WITHOUT YOU TELLING ME TO
YOU CAN WREAK HAVOC AS MUCH AS YOU WANT IN THE THIRD MATCH, KURONA

SEKIRARA SOCCER
SEKIRARA SOCCER IT COULDN'T HAVE BEEN WORSE
REALLY?
IN SEKIRARA SOCCER YOU GET POINTS DEPENDING ON HOW MUCH SEX APPEAL YOU HAVE WHEN SCORING A GOAL
THERE HAS YET TO EVER BE A TEAM TO SCORE MORE THAN THREE POINTS AMONG THE 48 "SEKIRARA EVENTS" IT'S THE EVENT THAT'S MOST DIFFICULT TO EARN POINTS IN
AND SINCE WE WERE DEFEATED IN THE FIRST TWO MATCHES,
THE OPPONENTS WILL LIKELY GET A HANDICAP OF A FEW POINTS IN THE DECISIVE THIRD MATCH
MAI-CHAN, HANABI-CHAN, ARE YOU OKAY?
MORE OR LESS...
THE HANDICAP IS BEING ANNOUNCED!
HANDICAP
POINTS

FIVE POINTS, NO WAY
PLUS WE'RE ONLY FOUR WHILE THEY ARE...
THAT'S A BIG AMOUNT!!
HANDICAP
TEAM KUMOKO
+5 POINTS
WHOA, THE HANDICAP IS FIVE POINTS!!
SIX!!
AND THEIR TWO TOP PLAYERS SEEM DANGEROUS...
BUT WE CAN'T LOSE HERE..!!

KICKIOFF!!!
FRIENDSHIP
/END

FINALLY, THEY'RE ALL OFF!
AHH, ONE BY ONE HER CLOTHES ARE BEING TAKEN OFF!!
LET'S LOOK AGAIN IN SLOW MOTION AT MAI-CHAN GETTING DEFEATED!!
AT THIS RATE, MAI-CHAN'S NAKED BODY WILL BE SHOWN!!
WAS IT COINCIDENCE?! OR A MODEST SIGN OF KINDNESS?!
フワサ
BUT THEN THE JACKET COVERS HER AT JUST THE RIGHT MOMENT!!

IT WAS FOR THE CONVENIENCE OF THE AUTHOR

SKETCHES

SEKAI SEIFUKU SEKIRARA JOGAKUKAN CHAPTER 20

RAWS: NIRPAN
TRANSLATOR: NIRPAN
PROOFER: CATWEAX
EDITOR: WINDTRAVEL

Visit us at overlordscans.info
or at irc://irc.irchighway.net/overlordscans

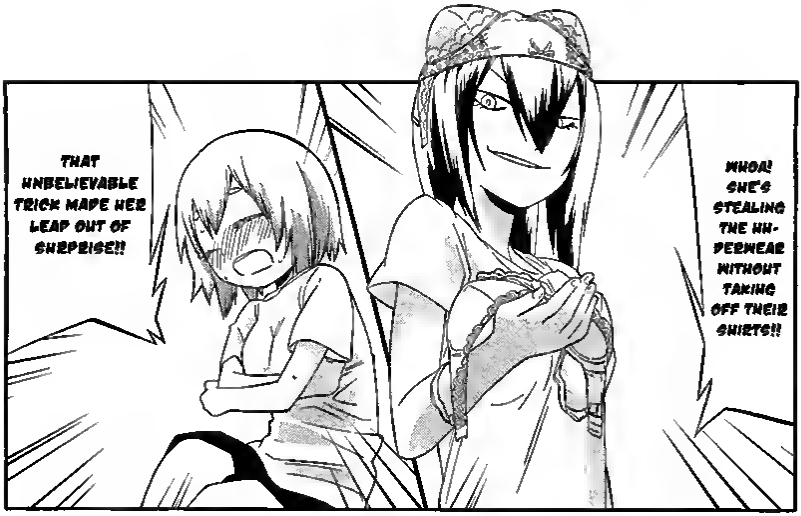
Recruiting every position.
We have enough ninjas btw.

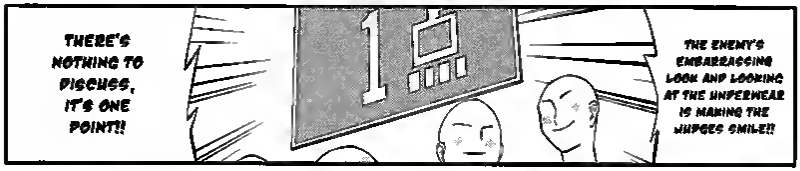
ザッ
ザッ
SCORE
TEAM KUMOKO
TEAM MAI
0
0

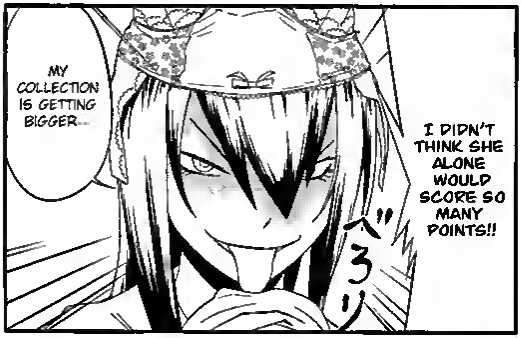
SCORE
TEAM MAI VS TEAM KUMOKO
0:9

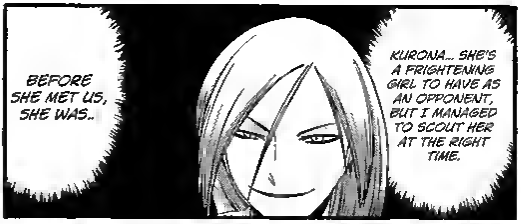
Note: Kanae's fall is a reference to Captain Tsubasa 2 for the NES. See the screenshot at the end.

IT'S FINE.
BUT... ISN'T AN ATTACK THAT MAKES HER FLY LIKE THAT AGAINST THE RULES?
LOOK AT KURONA'S RIGHT HAND
WAN CHI LAOZI !!
WHAT A ONE-SIDED FIGHT !!
TEAM KUMOKO SCORES ANOTHER POINT!!!


THAT UNBELIEVABLE TRICK MADE HER LEAP OUT OF SURPRISE!!
WHOA! SHE'S STEALING THE UNDERWEAR WITHOUT TAKING OFF THEIR SHIRTS!!


THERE'S NOTHING TO DISCUSS, IT'S ONE POINT!!
THE ENEMY'S EMBARRASSING LOOK AND LOOKING AT THE UNDERWEAR IS MAKING THE HUPGES SMILE!!


MY COLLECTION IS GETTING BIGGER...
I DIDN'T THINK SHE ALONE WOULD SCORE SO MANY POINTS!!


BEFORE SHE MET US, SHE WAS..
KURONA... SHE'S A FRIGHTENING GIRL TO HAVE AS AN OPPONENT, BUT I MANAGED TO SCOUT HER AT THE RIGHT TIME.

I KNEW WE WERE AT A DISADVANTAGE WITH JUST FOUR PLAYERS, BUT...
MITO-CHAN DEFECTED TO THE ENEMY AND HOL-CHAN IS INJURED AND DIDN'T COME...

IF I CAN GET MY HANDS ON UNDERWEAR I'LL GO ANYWHERE.
YOU CAN WREAK HAVOC ALL YOU WANT.
A GREAT UNDERWEAR THIEF.
I SCOUTED HER WHEN SHE CAME TO STEAL MY UNDERWEAR...
IF YOU FOLLOW ME, I'LL OVERLOOK THIS
MAI-CHAN!
BUT... IT CAN'T BE HELPED.
I DON'T HAVE ANY MORE UNDERWEAR TO CHANGE INTO...
OUR ONLY CHANCE IS TO ATTACK WHILE AVOIDING KURONA...
KICK OFF!

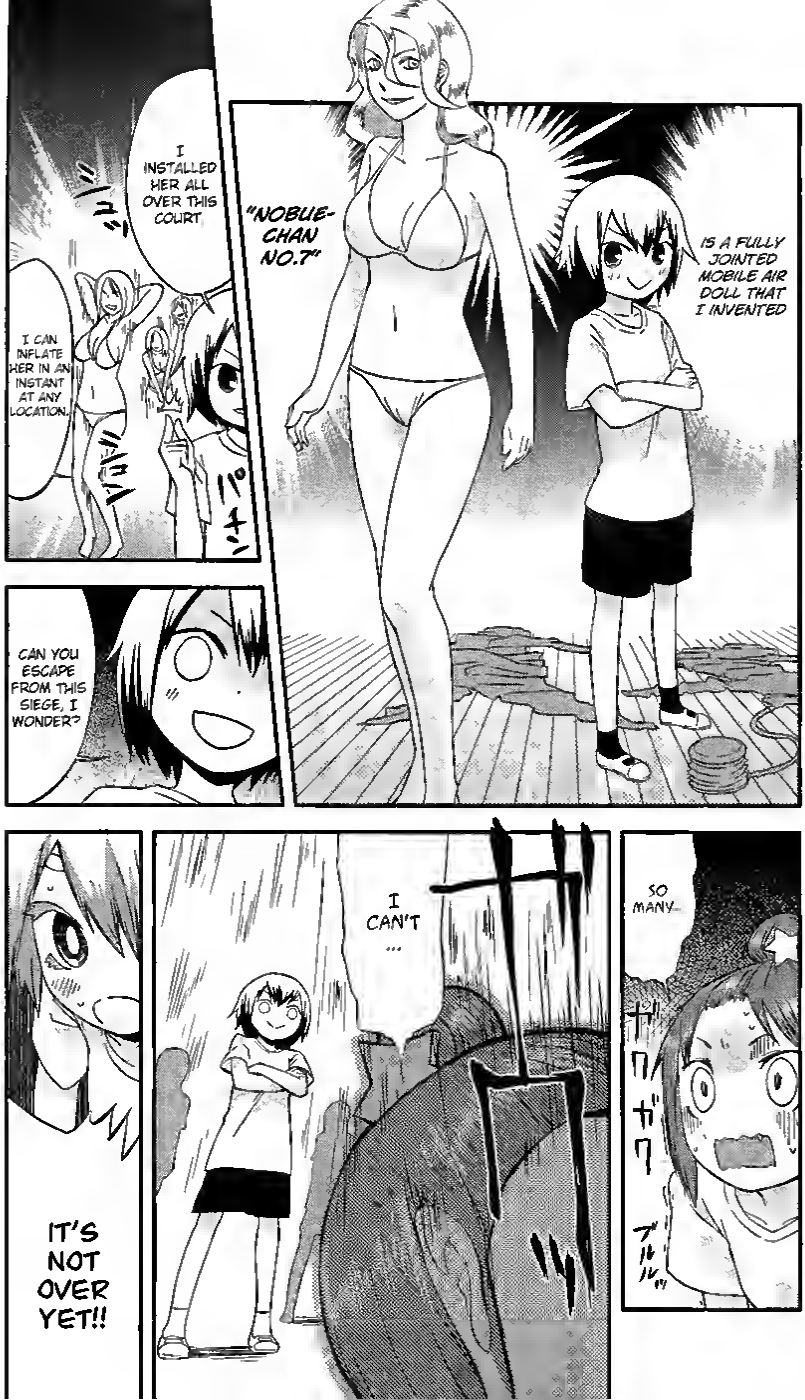
WHAT AN INCREDIBLE SPIRIT!!
ビビ
GYAAAA!!
OHH, IYU STOLE THE BALL!!

SHE BEAT THE ENTIRE TEAM AND IS NOW GOING FOR AN EASY GOAL!!
IYU FROM TEAM KUMOKO!! WHAT AN OVERWHELMING GIRL!!
BUT NOT JUST THAT!
SHE FIRMLY SCORES A POINT!!
LET'S LOOK AT THE INSTANT REPLAY TO SEE THE REASON FOR THAT POINT!!
AND THEN MAI FALLS.
THIS IS... IS SHE BITING HER...?
SLOW MOTION
SHE COMES IN CONTACT WITH MAI
LET'S ZOOM IN AND LOOK AGAIN!

SHE'S LICKING!! FROM HER EAR TO THE NAPE OF HER NECK AND EVEN HER SHOULDER... IN AN INSTANT SHE DOES IT ON BOTH SIDES!! WHAT A TECHNICIAN!
THAT'S WHY SHE HAS NO STRENGTH LEFT AND FALLS DOWN!!
SHE TAKING OFF HER SCARF...
I'LL LET YOU LICK SOMETHING BETTER.
IYU HAS WON THE CANDY FAST-LICKING CONTEST FIVE YEARS IN A ROW...
HEHEHE... I FOUND AN OUTSTANDING TALENT.
KICK-OFF.
IF YOU GET LICKED BY THAT, YOU'LL DEFINITELY FAINT!!
IT'S SO FAST YOU CAN'T SEE HER TONGUE!!

HITACHI GOT PAST THE TOP TWO FOR THE FIRST TIME!!
WHOA!!
HITACHI-CHAN!
AND SHE PASSES THE BALL!
!!
THIS IS A CHANCE TO SCORE A POINT!!
OHH, HANABI RAN AHEAD AND IS FREE!!

AHH, A SHAMELESS BEAUTIFUL GIRL IN A SWIMSHIT CAME OUT OF NOWHERE...
SHE'S RUNNING AHEAD OF HANABI!!!
HANABI COULDN'T RECEIVE THE PASS!!
AND THE ONE WHO TOOK THE BALL IS
WAKABA FROM TEAM KUMOKO!!
THE BEAUTY IS GONE?! WHAT'S GOING ON HERE?!
HEHEHE, IT'S FINALLY MY TURN TO SHINE...
THAT BEAUTY.


I INSTALLED HER ALL OVER THIS COURT
I CAN INFLATE HER IN AN INSTANT AT ANY LOCATION.
"NOBLIE-CHAN NO.7"
IS A FULLY JOINTED MOBILE AIR DOLL THAT I INVENTED
CAN YOU ESCAPE FROM THIS SIEGE, I WONDER?
SO MANY...
I CAN'T...
IT'S NOT OVER YET!!

OHH! KANAE STOLE THE BALL!!
BUT KUMOKO AND KESHIKO ARE READY TO DEFEND !!
I'LL BREAK THROUGH NO MATTER WHAT!!
CAN SHE BREAK THROUGH THOSE TWO?!

THEY AREN'T DOING ANYTHING AGAINST HER?!
KANAE SCORES A GOAL!!!
IT'S THE FIRST POINT FOR TEAM MAI !!!
EH...
NO, NO WAY...
LET'S KEEP IT UP AND TURN THE MATCH AROUND !!
YOU DID IT KANAE! CHAN!

IN AN INSTANT THEY CALCULATED THE SCORE AND DID IT ON PURPOSE
THEY DIDN'T HAVE ENOUGH SEXINESS
TEAM MAI
TEAM KUMOK
0.1 : 11
EVEN THOUGH THEY WORKED SO HARD...
THEY ONLY GOT 0.1 POINTS!!

IT'S ALREADY OVER...
DOES THAT MEAN WE DON'T HAVE ENOUGH CHARM AS WOMEN...?
0.1 POINTS FOR ALL THAT HARD WORK

Y-YEAH... SORRY, KANAE-CHAN.
THERE'S STILL TIME LEFT!! DON'T SAY THINGS LIKE THAT!!
DON'T GIVE UP!!

ピー
IT'S NO USE— THE POINT DIFFERENCE IS ONLY GETTING BIGGER—
I CAN'T RUN ANY MORE—
AH...
IT CAN'T BE—
NO WAY—

IT'S HOPELESS...
NO WAY...
SECOND HALF
TIME LEFT
02:00
THERE'S ONLY TWO MINUTES LEFT...

HMPH! THEY'VE FINALLY BROKEN DOWN.
HANABI-CHAN!
I DON'T WANT TO GET HURT ANY MORE...

THERE'S NO WAY WE CAN TURN IT AROUND...
YEAH... IT'S HOPELESS...

EHHH?!
EH?!

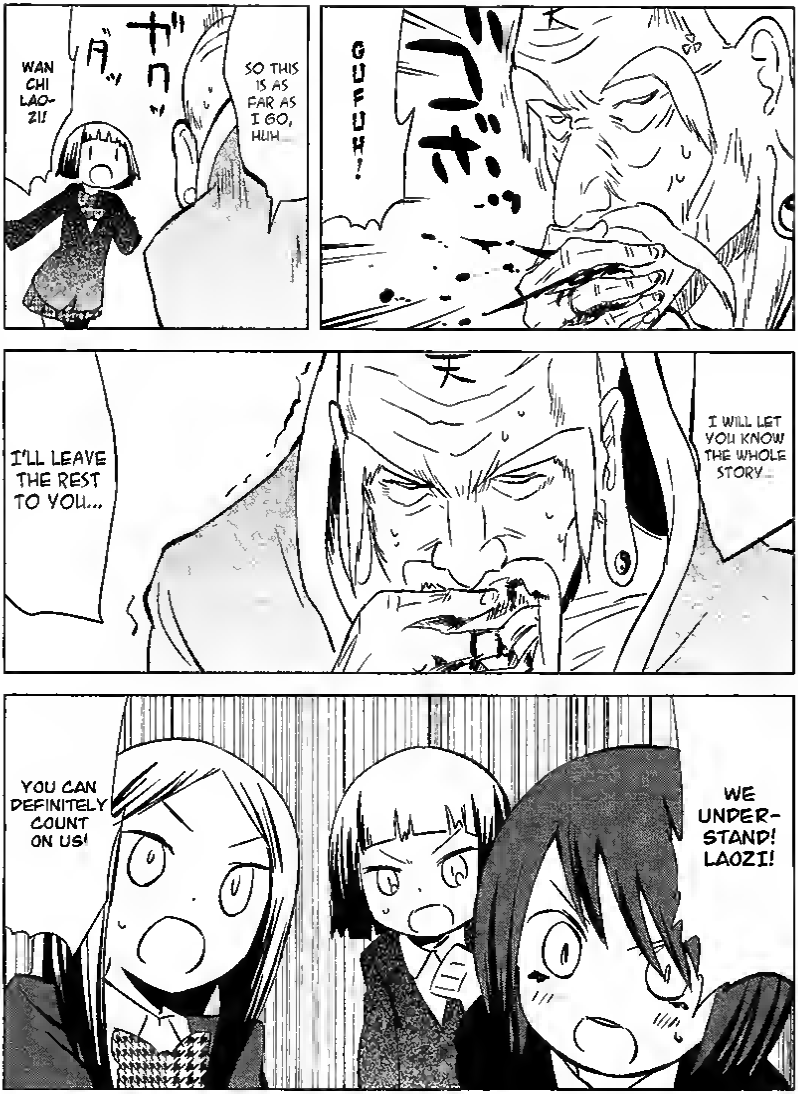
WHAT ARE YOU SAYING?

HOL-CHAN!!
SORRY FOR BEING LATE YOU DID WELL, ENDURING IT THIS LONG
IS YOUR INJURY OKAY?
MORE OR LESS...
BUT THERE'S ONLY TWO MINUTES LEFT
AND EVEN WITH HOL-CHAN, THIS DIFFERENCE IN POINTS IS TOO MUCH...
EH?
DON'T GIVE UP UNTIL YOU SEE THIS

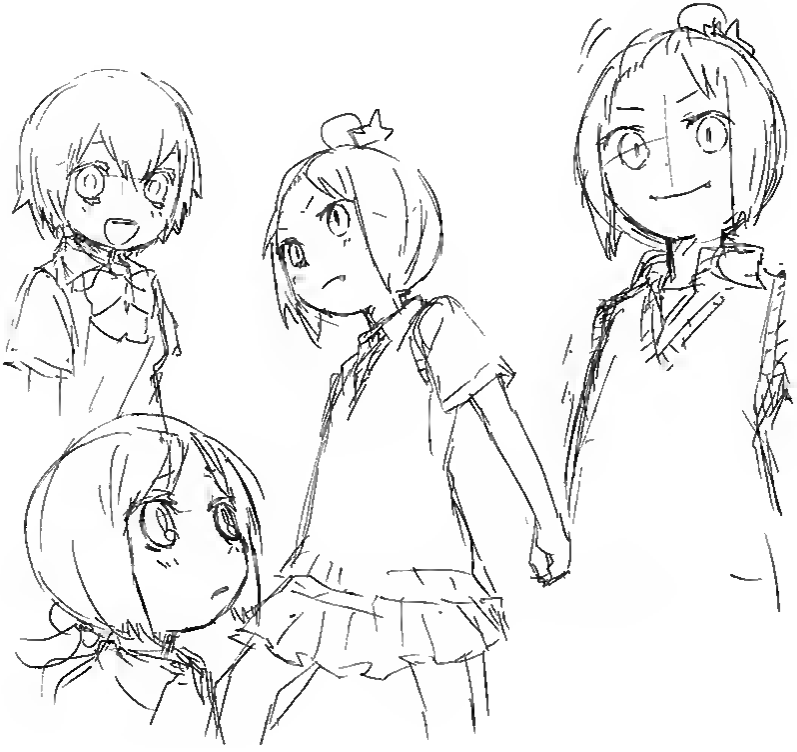
MITO-
CHAN?!!

MITO-CHAN!!
IT'S THE USUAL MITO-CHAN!!
KUMOKO
YEAH..
HMPH! WELL IT DOESN'T MATTER
THEY CAN JUST FIND OUT THE TRUTH AND FALL INTO DESPAIR.
SO THEN THE ONE OVER THERE IS A FAKE
SHE'S NOT A FAKE.
EH?

THE MITO-CHAN OVER THERE
IS WITHOUT A DOUBT THE REAL ONE.
THE LATE WOMAN /END


WAN CHI LAO-ZI!
SO THIS IS AS FAR AS I GO, HUH...
GUFUH!
I'LL LEAVE THE REST TO YOU...
I WILL LET YOU KNOW THE WHOLE STORY...
YOU CAN DEFINITELY COUNT ON US!
WE UNDER-STAND! LAOZI!

SKETCHES



SEKAI SEIFUKU SEKIRARA JOGAKUKAN CHAPTER 21

RAWS: NIRPAN
TRANSLATOR: NIRPAN
PROOFER: CATWEAX
EDITORS: RINGOCYGNUS, WINDTRAVEL

Visit us at overlordscans.info
or at irc://irc.irchighway.net/overlordscans

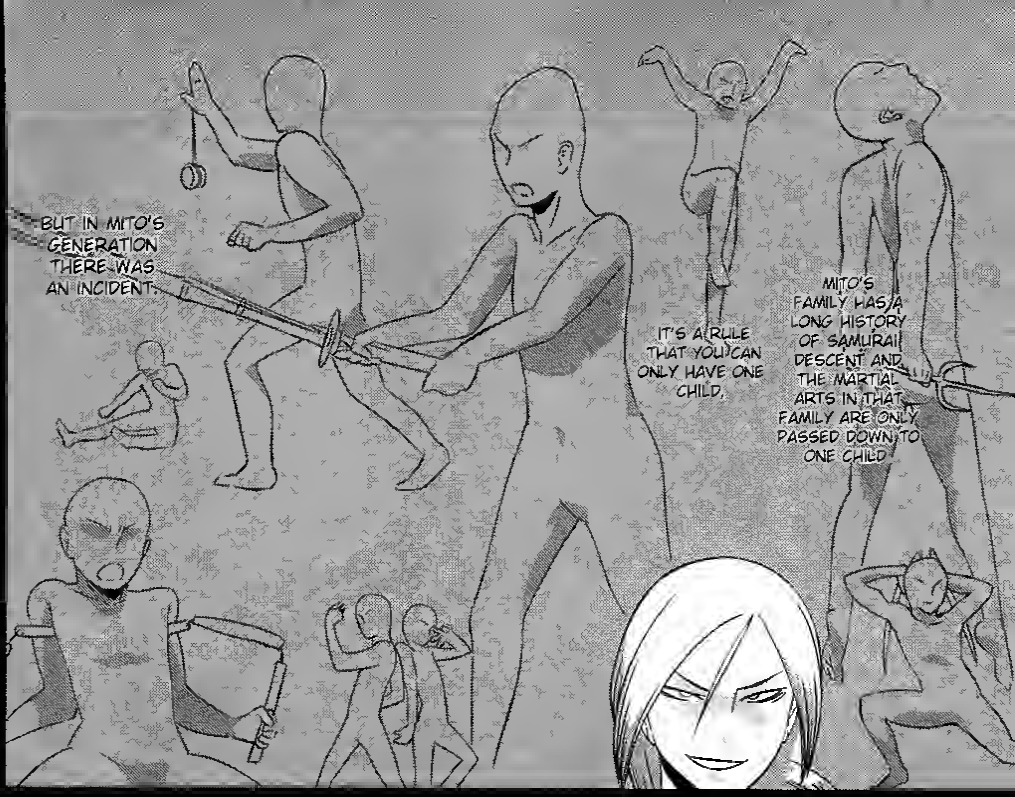
Recruiting every position.
We have enough ninjas btw.

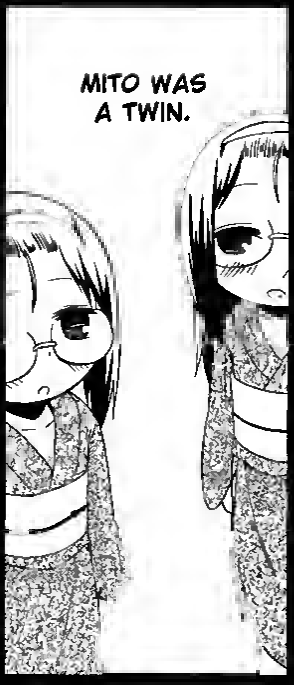
ヒット
35↑00

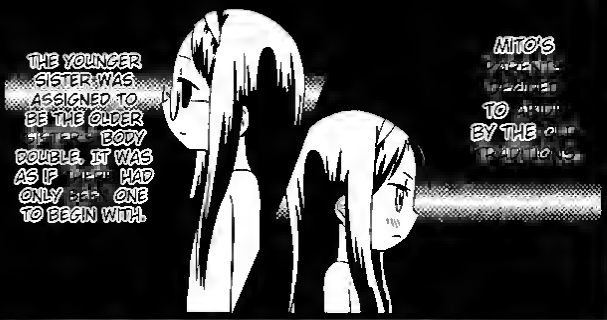
ほん 2
フフル2

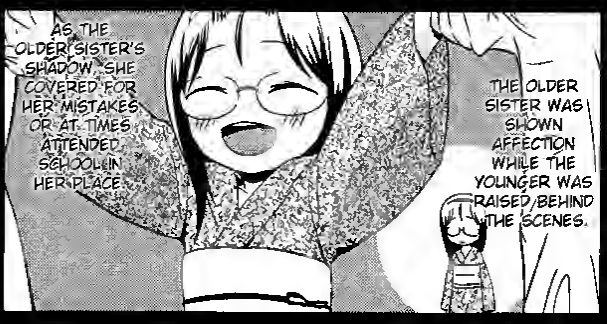
ケルティスくん
まっとまｯおﾁﾉ

22 Lesson TRUTH
THE MITO-CHAN OVER THERE
IS WITHOUT A DOUBT THE REAL ONE.
MITO-CHAN IS...
SHOULD I TELL THEM PERHAPS?
EH? WHAT DO YOU MEAN?!
WHAT'S GOING ON, HOL-CHAN?!
KUMOKO!!
YOU DON'T NEED TO BE ON YOUR GUARD SO MUCH.
YOU SEE, MITO-CHAN IS


MITO'S FAMILY HAS A LONG HISTORY OF SAMURAI DESCENT AND THE MARTIAL ARTS IN THAT FAMILY ARE ONLY PASSED DOWN TO ONE CHILD.
IT'S A RULE THAT YOU CAN ONLY HAVE ONE CHILD.
BUT IN MITO'S GENERATION THERE WAS AN INCIDENT.


MITO WAS A TWIN.

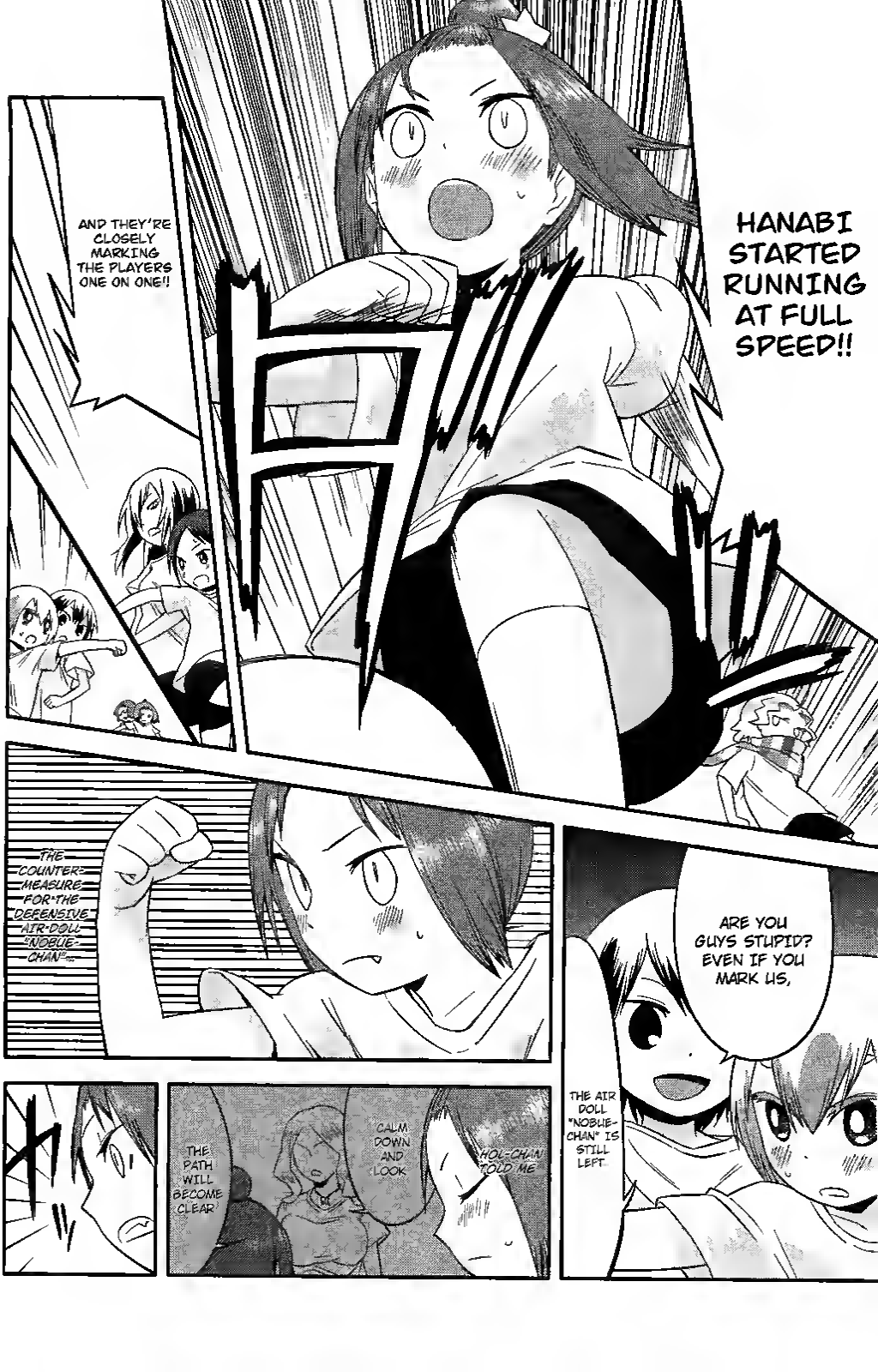

THE YOUNGER SISTER WAS ASSIGNED TO BE THE OLDER [illegible] BODY DOUBLE. IT WAS AS IF [illegible] HAD ONLY [illegible] ONE TO BEGIN WITH.
MITO'S [illegible] TO [illegible] BY THE [illegible]


AS THE OLDER SISTER'S SHADOW, SHE COVERED FOR HER MISTAKES OR AT TIMES ATTENDED SCHOOL IN HER PLACE.
THE OLDER SISTER WAS SHOWN AFFECTION WHILE THE YOUNGER WAS RAISED BEHIND THE SCENES.

NO WAY...
AND KNOWING THAT
YOU CONFINED THE REAL ONE AND REPLACED HER WITH THE BODY DOUBLE IN ORDER TO MAKE US FIGHT AMONG OURSELVES
YOU CALLED OUT TO THE BODY DOUBLE WHO WAS UNSATISFIED AND MADE HER YOUR PARTNER...
THAT'S RIGHT! A LOT OF THE TIME YOU'VE SPENT WITH MITO
HAS BEEN WITH THE BODY DOUBLE!
I WAS LYING TO YOU ALL THIS TIME
EVERY-ONE... I'M SORRY
EVEN SO!!
SO THAT'S WHY YOU ARE LATE.
I COULD ONLY SAVE MITO-CHAN WHEN THE WHOLE ENEMY GROUP WAS AWAY, WHICH IS NOW DURING THE PROMOTION TEST.

IT DOESN'T MATTER WHO IT WAS AT WHICH OCCASION,
BECAUSE WE WERE WITH MITO-CHAN.
THE TIME WE SPENT TOGETHER WASN'T A LIE!
THAT'S RIGHT!
MITO-CHAN IS MITO-CHAN!
I'M NOT REALLY BOTHERED BY SOMETHING LIKE THAT.
I...
I...
WHAT DO YOU WANT TO DO, MITO-CHAN?
YEAH
RIGHT, EVERYONE?

I WANT TO GO TO CLASS WITH ALL OF YOU AGAIN!
THEN IT'S DECIDED!
THERE ARE TWO MORE ADDITIONS TO TEAM MAI! THE MATCH IS STARTING AGAIN!!
AHH! THERE!
YEAH! WE WOULDN'T HAVE IT ANY OTHER WAY.
I'LL MAKE THE PLAYS, IS THAT OKAY WITH EVERYONE?
HMPH! YOU'RE TOO LATE.
THERE'S HARDLY ANY TIME LEFT.


HANABI STARTED RUNNING AT FULL SPEED!!
AND THEY'RE CLOSELY MARKING THE PLAYERS ONE ON ONE!!
THE COUNTER-MEASURE FOR THE DEFENSIVE AIR-DOLL "NOBUE-CHAN"...
ARE YOU GUYS STUPID? EVEN IF YOU MARK US,
THE AIR DOLL "NOBUE-CHAN" IS STILL LEFT.
HOL-CHAN TOLD ME
CALM DOWN AND LOOK
THE PATH WILL BECOME CLEAR

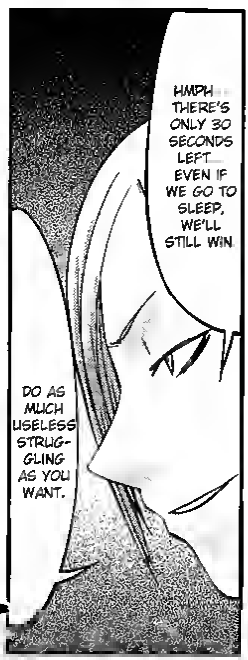
SHE EASILY DRIBBLES PAST THEM!!
I CAN SEE IT!!!
SO THAT'S IT! THERE ARE DEFLATED AIR DOLLS AT THE PLACES SHE APPEARS!!
HMPH, 0.1 POINTS IS NOTHING ANYWAY... HM?
AND SHE SCORES A GOAL!!
MY "NOBUE-CHAN" WAS...
DEFEATED?
WHAT?!

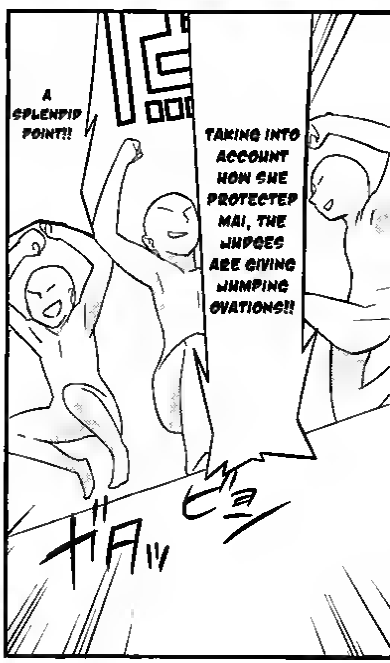
1点
OHH, IT'S ONE POINT!! FOR SOME REASON HANABI'S CLOTHES ARE ALL TORN UP!!!
THE JUDGES ARE GIVING STANDING OVATIONS FOR THAT BORDER-LINE-NESS!!
I SEE! DUE TO THE LONG TIME SHE SPENT BEING POOR, HER GYM CLOTHES COULDN'T HOLD OUT ANY LONGER!!
HMPH... THERE'S STILL A 13 POINT DIFFERENCE...
I'LL LET YOU HAVE ONE POINT.
OHH, RIGHT FROM THE KICK-OFF!
IYU IS ATTACK-ING MAI !!!

HITACHI STOLE THE BALL!!
JUST BEFORE TYLI KICKS SOMEONE, THERE WILL BE AN OPENING
AIM FOR THAT...
AND LICK HER INSTEAD!!
THAT TYPE OF GIRL IS UNEXPECTEDLY WEAK AGAINST HAVING IT DONE TO HER
AND SHE SCORES!!!
BUT THERE WASN'T ANY PARTICULAR SEXINESS TO IT
NO... WHAT'S THIS?!

THOSE ARE WITHOUT A DOUBT THE EYES OF SOMEONE IN LOVE!!
HITACHI'S EYES ARE SPARKLING AS SHE LOOKS AT MAI!!!

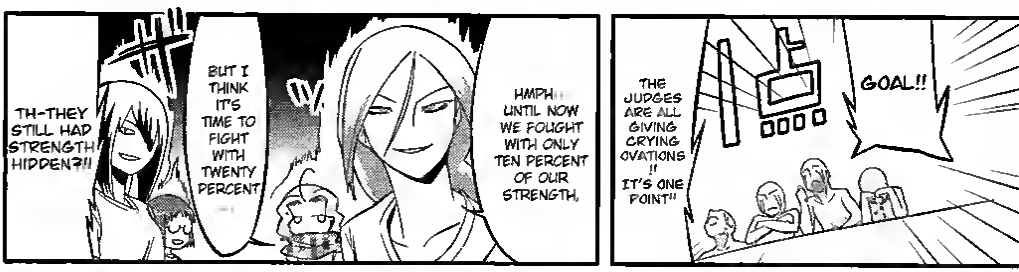
OH, IT'S THEIR STRATEGY TO WASTE TIME BY PASSING THE BALL?
KICK-OFF!
!!

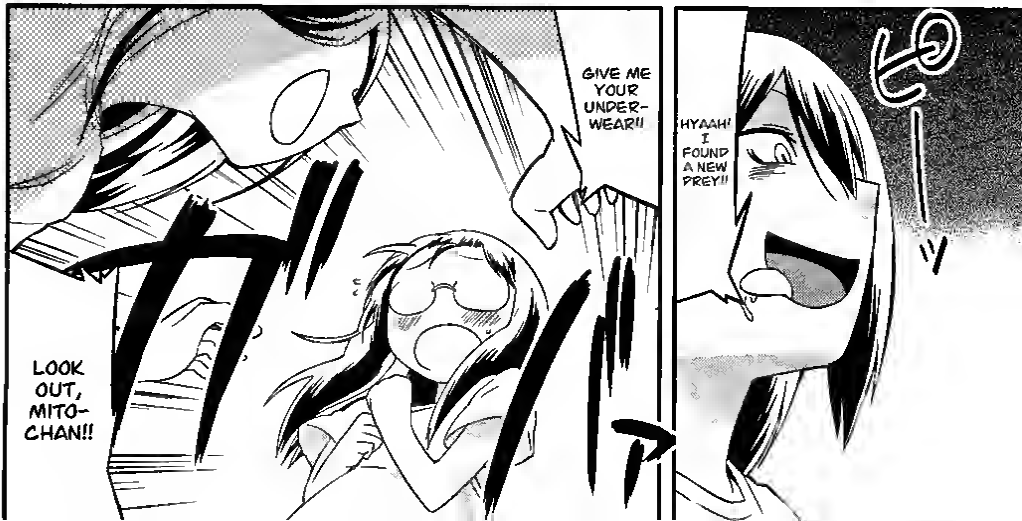

HMPH THERE'S ONLY 30 SECONDS LEFT... EVEN IF WE GO TO SLEEP, WE'LL STILL WIN.
DO AS MUCH USELESS STRUGGLING AS YOU WANT.


A SPLENDID POINT!!
TAKING INTO ACCOUNT HOW SHE PROTECTED MAI, THE UMPIRES ARE GIVING JUMPING OVATIONS!!
ピュー
ガバッ

HOLSTEIN STOLE THE BALL WITH A FIERCE TACKLE!!
WHAT INCREDIBLE STRENGTH!!
AND SHE'S BREAKING THROUGH THEM ONE BY ONE!!
HM?
WHY CAN'T THEY STOP A DRIBBLE OF THAT LEVEL?!
WHAT'S THAT?!

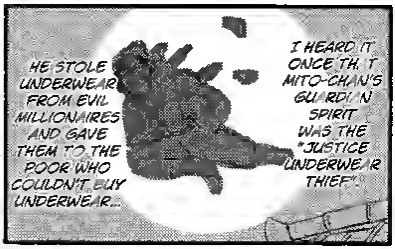
I... I CAN'T CALCULATE IT!!!
WHICH IS THE BALL...?! MY INTELLECT TELLS ME IT'S...
BY PLACING THE BALL ON HER BREASTS AND VIOLENTLY SHAKING THEM YOU CAN'T TELL WHICH IS THE BALL AND WHICH ARE HER BREASTS!!
THAT'S "BREAST DRIBBLING" !!
GUAAAHHH!!

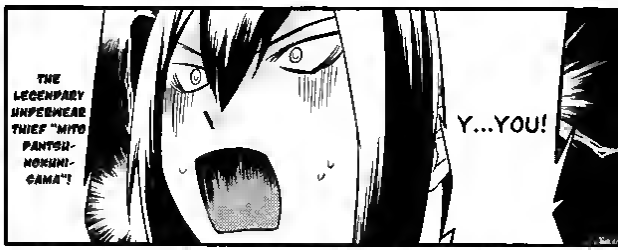

TH-THEY STILL HAD STRENGTH HIDDEN?!!
BUT I THINK IT'S TIME TO FIGHT WITH TWENTY PERCENT
HMPH... UNTIL NOW WE FOUGHT WITH ONLY TEN PERCENT OF OUR STRENGTH.
THE JUDGES ARE ALL GIVING OVATIONS !! IT'S ONE POINT"
GOAL!!


LOOK OUT, MITO-CHAN!!
GIVE ME YOUR UNDER-WEAR!!
HYAAH! I FOUND A NEW PREY!!

WHAT ON EARTH IS GOING ON?!
MITO-CHAN FROM TEAM MAI! IN AN INSTANT SHE BROKE THROUGH THE ENTIRE TEAM KUMOKO AND SCORED!!
AHH! WHAT'S THIS?!
WHAT HAPPENED TO THEM?!
THE FALLEN MEMBERS OF TEAM KUMOKO HAVE AN EMBARRASSED LOOK ON THEIR FACES!!
AND NOT BEING SATISFIED WITH STANDING OVATIONS, THE JUDGES ARE GIVING FIGHTING OVATIONS!!
OHH, THE JUDGES SAW THROUGH IT ALL!! IT'S ONE POINT!!
ワナワナ…
TO THINK THAT I,
I MESSED UP
THIS IS HUMILIA-TING!!

STEALING UNDER-WEAR FOR YOUR SELFISH DESIRES... THE PANTIES ARE CRYING
HAH?!
OHH, PLAYER MITO!! SHE USED HER GUARDIAN SPIRIT AND STOLE ALL THEIR UNDERWEAR!!
WOULD HAVE MY UNDERWEAR STOLEN!!


HE STOLE UNDERWEAR FROM EVIL MILLIONAIRES AND GAVE THEM TO THE POOR WHO COULDN'T BUY UNDERWEAR...
I HEARD IT ONCE TH T MITO-CHAN'S GUARDI N SPIRIT WAS THE "JUSTICE UNDERWE R THIEF"!

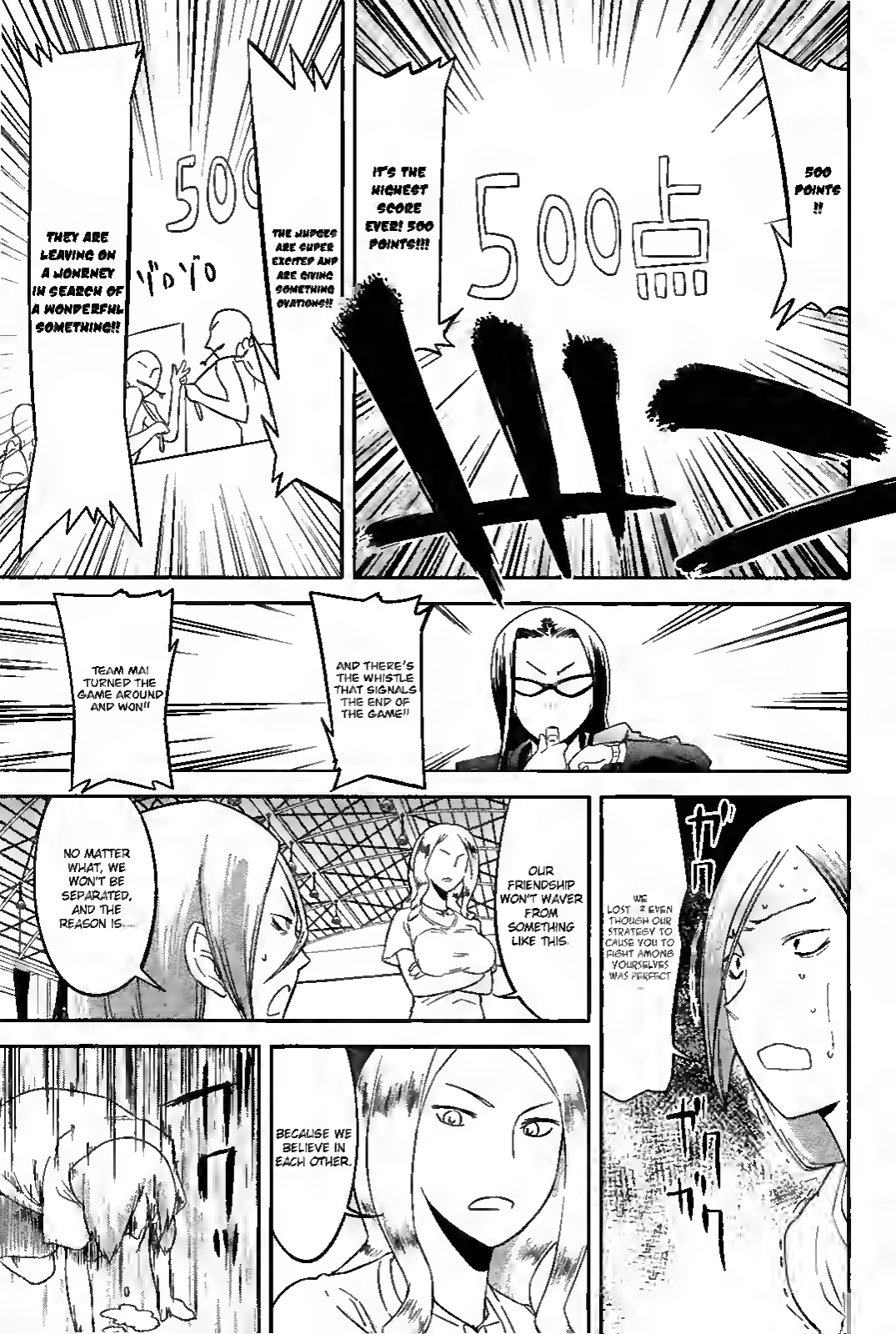


Note. The characters for ancestor Mito's name are different from girl Mito and Pantsunokuni means "land of panties".

EEEEH!! I CAN'T BELIEVE THEY'VE BEEN PLAYING WITH SUCH HEAVY SOCKS ALL THIS TIME!
HMPH— EVERYONE, IT SEEMS LIKE IT'S TIME TO TAKE OFF THESE HEAVY SOCKS
バキャア

HER MOVEMENTS ARE SLOWING DOWN!!
NOW HER OPPONENT! SHE DOESN'T SEE ANY UNPEENNEAR AND SEEMS TO BE CURIOUS ABOUT WHAT'S UNPEENEATH KANAE'S CHIET!
OHH, KANAE IS FAST ON THE DEFENCE!!
KANAE-CHAN STOLE IT!
THE BALL GETS PASSED TO MAI!! WHAT TECHNIQUE WILL WE BE SHOWN THIS TIME?!
MAI-CHAN!! I'LL LEAVE IT TO YOU!!
I WON'T LET YOU PASS HERE!!
BRING IT ON!!
WHA- WHAT'S THIS?! WHAT'S GOING ON??!!!

GYAAAH
IT'S "NORMAL"!! BECAUSE ALL CHARACTERS UP UNTIL NOW HAVE BEEN STRONG, RIGHT NOW NORMAL IS SHINING MORE INSTEAD!
AND THE SCORE?!
ガラララララ
GOAL!!


500
500点
500 POINTS !!
IT'S THE HIGHEST SCORE EVER! 500 POINTS!!!
THE JUDGES ARE SUPER EXCITED AND ARE GIVING OVATIONS!!
THEY ARE LEAVING ON A HONEYMOON IN SEARCH OF A WONDERFUL SOMETHING!!
AND THERE'S THE WHISTLE THAT SIGNALS THE END OF THE GAME!!
TEAM MA! TURNED THE GAME AROUND AND WON!!
OUR FRIENDSHIP WON'T WAVER FROM SOMETHING LIKE THIS.
NO MATTER WHAT, WE WON'T BE SEPARATED, AND THE REASON IS...
WE LOST 2 EVEN THOUGH OUR STRATEGY TO CAUSE YOU TO FIGHT AMONG YOURSELVES WAS PERFECT
BECAUSE WE BELIEVE IN EACH OTHER.

KUH
HMPH! I BET YOU THINK I GOT WHAT I DESERVED, RIGHT? GO ON AND LAUGH!
I ALSO WANTED FRIENDS OF MY OWN THAT WEREN'T YOURS!!
EVEN THOUGH IT WAS A FAKE FRIEND-SHIP... EVEN THOUGH I KNEW IT WAS WRONG!
BUT THAT'S SOMETHING YOU WILL NEVER UNDER-STAND!
!!

I'M SORRY FOR EVERY-THING...
I DON'T EXPECT YOU TO FORGIVE ME WITH THIS, BUT...
ぎゅっ
うわ
FROM NOW ON YOU SHOULD LIVE AS YOU PLEASE
ピピピ
THE PROMOTION TEST IS OVER!
YES...
ぎゅっ
ALRIGHT, GOOD WORK EVERYONE. YOU DID WELL.
SO... LISTEN UP, NOW ...

IN THE END, 988 PASSED THE GRADE

AND THE PROMOTION TEST ENDED.

TRUTH/END

WHAT IS IT?!
GA
MA-MAGIS-TRATE!!
EYY, HAVEN'T YOU CAUGHT "HIM" YET?!
WHAT?!
THE LARGE AMOUNT OF UNDERWEAR WE WERE HIDING IS FLOATING IN SKY AROUND THE CASTLE TOWN...!
MITO PANTSU-NOKUNI!!
DAMN YOU... UNFOR-GIVABLE

世界制服女学館

SEKAI SEIFUKU SEKIRARA JOGAKUKAN CHAPTER 22

RAWS: NIRPAN
TRANSLATOR: NIRPAN
PROOFER: CATWEAX
EDITOR: WINDTRAVEL

Visit us at overloadscans.info
or at irc://irc.irchighway.net/overloadscans

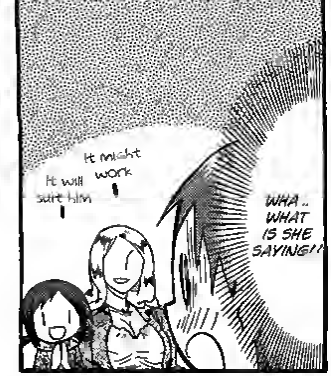
Recruiting every position.
We have enough ninjas btw.

IT'S SPRING BREAK. WE'RE ALL GOING TO HANABI-CHAN'S HOUSE.
COME IN.
THANK YOU FOR HAVING US.
OH? YOU'RE HAVING FRIENDS OVER, ONEECHAN?
ガチャ
WHOA... WHAT A CUTE ROOM.
he he he
HITACHI-CHAN SAID SHE'LL BE A LITTLE LATE
OKAY, GOT IT
ガチャ

TO THINK ONEECHAN WOULD INVITE FRIENDS OVER...
HANABI'S YOUNGER BROTHER HARU
THAT'S A RARE SIGHT.
YOU HAVE A YOUNGER BROTHER?
YEAH, I DO.
SO THESE PEOPLE ARE ONEECHAN'S FRIENDS
THEY LOOK LIKE DOCILE PEOPLE..
HM?
WHAT THE...?
SOMEHOW IT DOESN'T SUIT HANABI-CHAN TO BE AN OLDER SISTER.

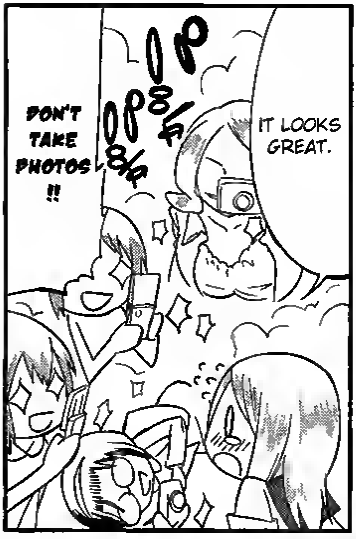
HE LOOKS LIKE HANABI-CHAN.
UWAAAH! PLEASE STOP IT...!
SO CUUUU-TE!!
SURE, HERE YOU GO.
I'M NOT AN OBJECT!
THAT'S UNFAIR, MAI-CHAN. I ALSO WANT TO...
AHH, THESE GIRLS DON'T ACT THE WAY THEY LOOK AT ALL. THEY'RE REALLY ASSERTIVE...

I FEEL SOMETHING DIFFERENT FROM ONEECHAN ON MY BACK.
WHAT'S THIS?!
HE REALLY IS EXACTLY LIKE HANABI-CHAN.
HEHE, WHAT A CUTE FACE.
I THOUGHT OF SOME-THING GOOD
IT'S THIS!!
LET ME LOOK AT HIM TOO.

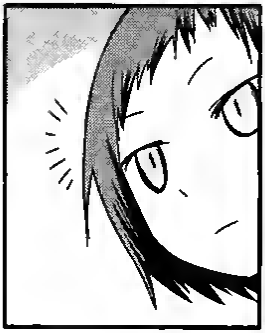

It might work
It will suit him
WHA.. WHAT IS SHE SAYING!?

EH?
WHY DON'T WE DRESS HIM IN GIRLS' CLOTHES?

AHHH!
COME ON, DON'T MOVE AROUND!

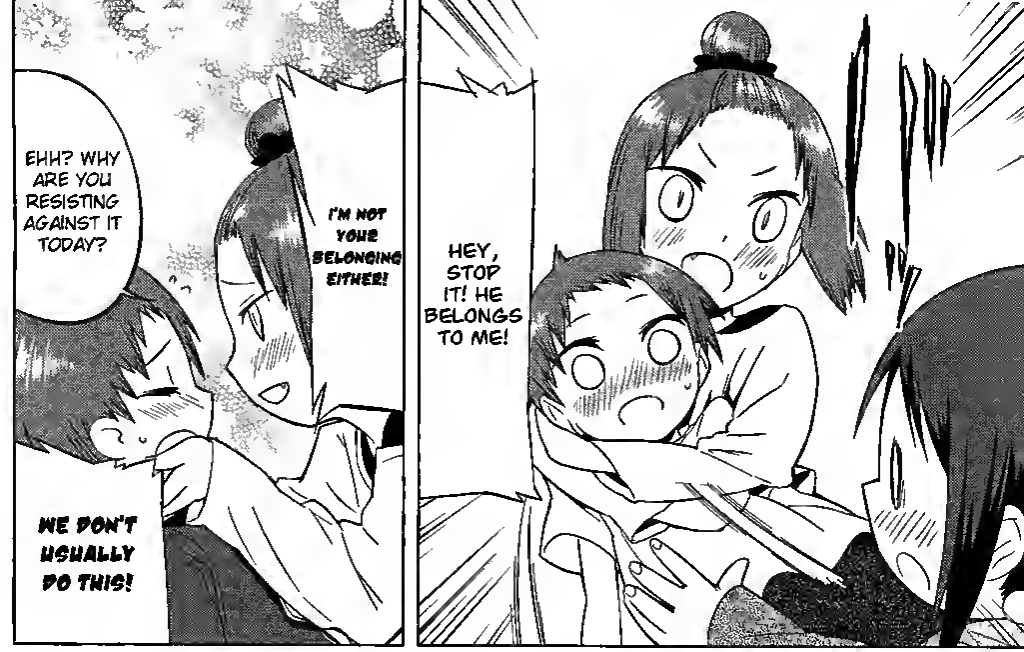

DON'T TAKE PHOTOS !!
IT LOOKS GREAT.

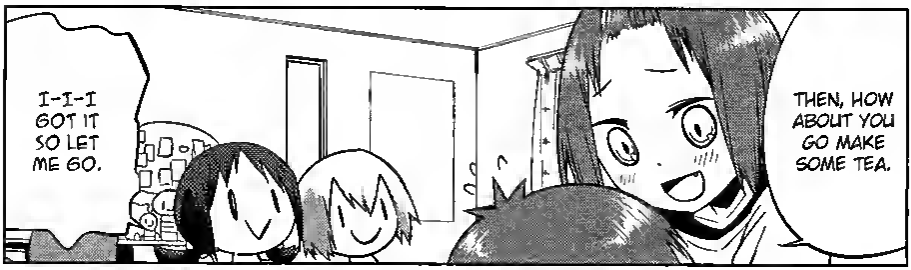
UHHH ...



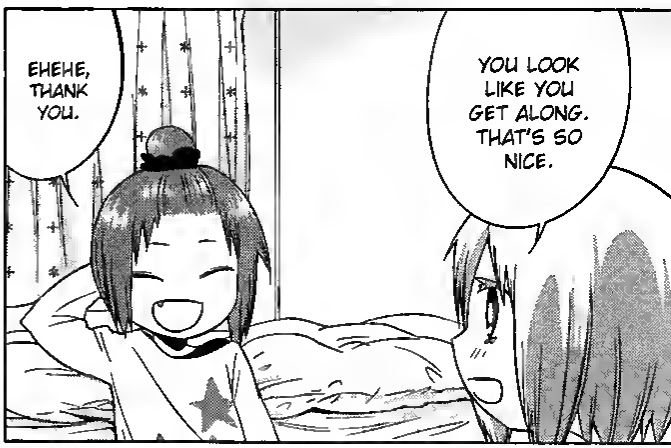
AH, HITACHI-CHAN IS HERE.

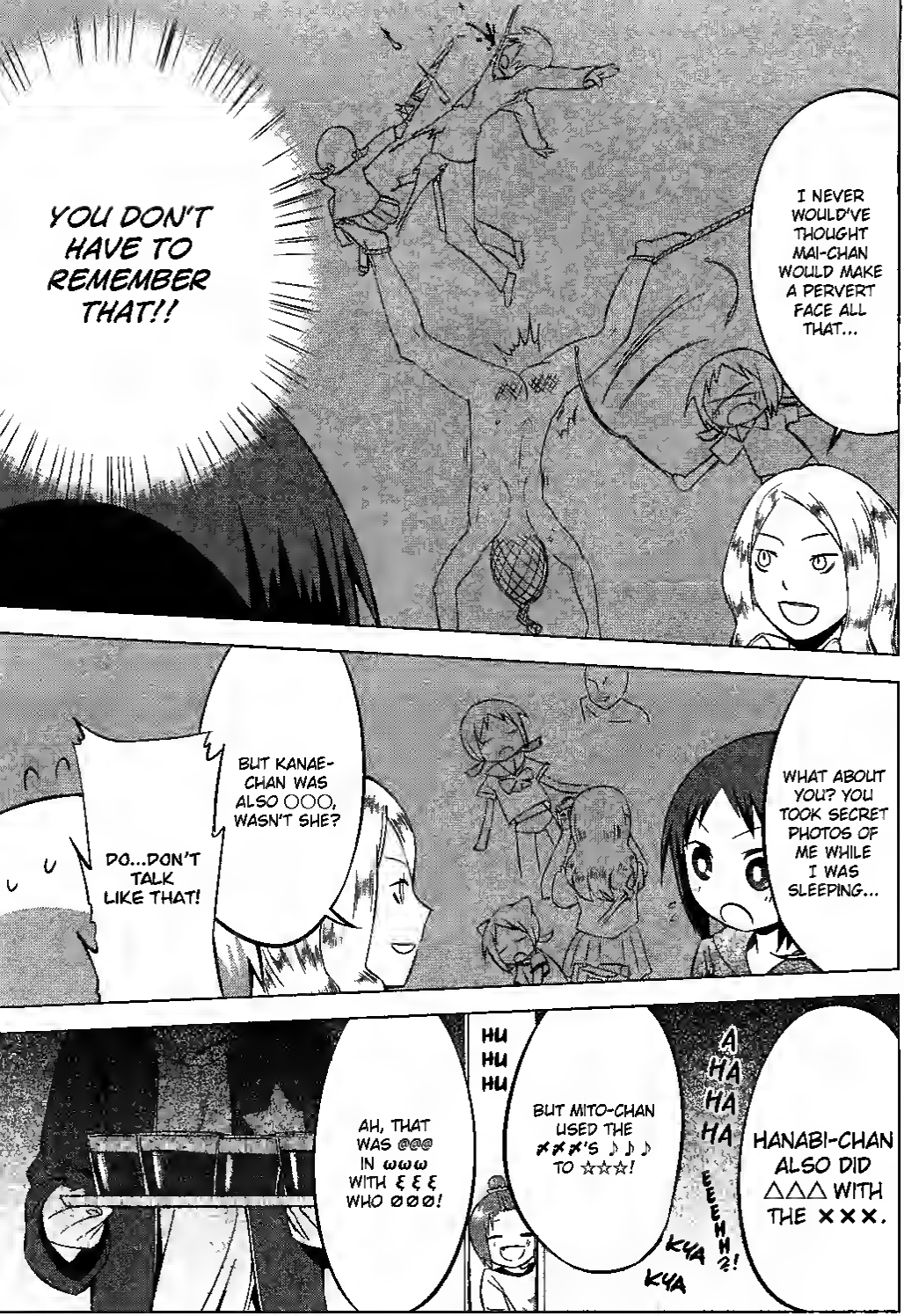
HITACHI-CHAN GOT A NOSEBLEED!
A PASSING GRAPE!!
HI...HITACHI-ONEECHAN?
THESE PEOPLE AREN'T NORMAL!
STOOOOP!
COME ON, OFF WITH YOUR CLOTHES!
AND THIS, AND THIS.
THIS MIGHT ALSO WORK.
LET'S HAVE HIM WEAR THIS NEXT.


EHH? WHY ARE YOU RESISTING AGAINST IT TODAY?
I'M NOT YOUR BELONGING EITHER!
WE DON'T USUALLY DO THIS!
HEY, STOP IT! HE BELONGS TO ME!


I-I-I GOT IT SO LET ME GO.
THEN, HOW ABOUT YOU GO MAKE SOME TEA.

LOTS OF THINGS HAPPENED THIS PAST YEAR.
BUT WE'LL ALREADY BE IN OUR SECOND YEAR SOON, HUH?
しみじみ

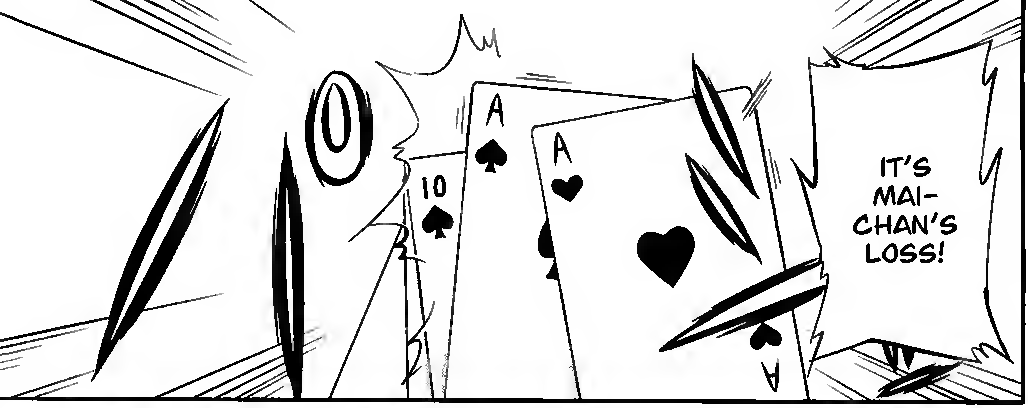

EHEHE, THANK YOU.
YOU LOOK LIKE YOU GET ALONG. THAT'S SO NICE.


YOU DON'T HAVE TO REMEMBER THAT!!
I NEVER WOULD'VE THOUGHT MAI-CHAN WOULD MAKE A PERVERT FACE ALL THAT...
WHAT ABOUT YOU? YOU TOOK SECRET PHOTOS OF ME WHILE I WAS SLEEPING...
BUT KANAE-CHAN WAS ALSO ○○○, WASN'T SHE?
DO...DON'T TALK LIKE THAT!
HANABI-CHAN ALSO DID △△△ WITH THE ×××.
AHAHAHA EEEHH?!
BUT MITO-CHAN USED THE ✗✗✗'S ♪♪♪ TO ☆☆☆!
HU HU HU
KUA KUA
AH, THAT WAS @@@ IN ωωω WITH ξξξ WHO øøø!

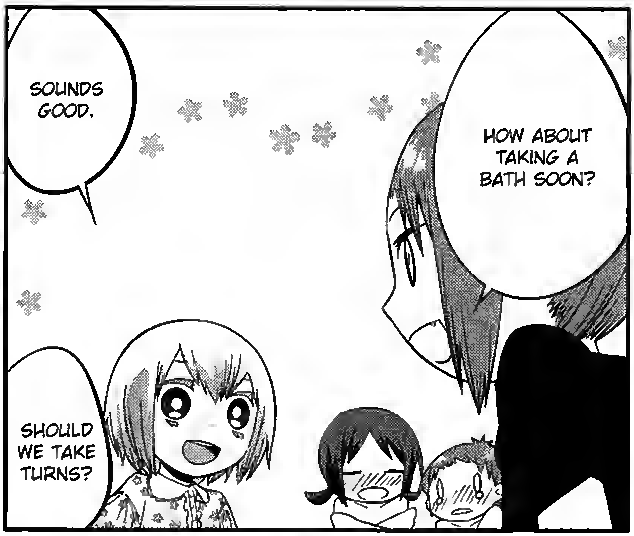
I COULD ONLY UNDER-STAND ABOUT HALF OF WHAT THEY SAID, BUT THOSE FIVE...
IS ALL OF THAT TRUE...?
EHHHHHHHHH ??!!
ガタガタ
AHAHAHA
HUHUHUHUHUHU
HIGH SCHOOL STUDENTS ARE SCARY!!
ARE ALL COMPLETE PERVERTS!!
THANKS A BUNCH
ビクッ
AH, THANK YOU.
Thaaanks
I...I BROUGHT DRINKS.

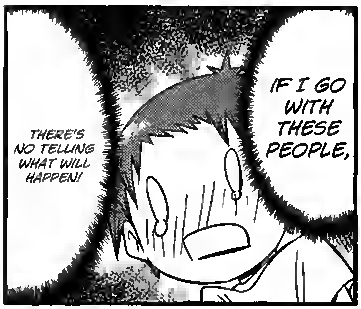
EH...UM... WELL...
EH....?! WHA... WHAT'S WRONG?
EH?!
ARE YOU NERVOUS?
HM? WHAT'S WRONG?
THAT'S IT!!
WH-WH-WHA-WHAT SHOULD I DO?!
I'M SURROUNDED BY PERVERTS

THIS IS THE ONLY ONE WHO HASN'T DONE ANYTHING!
PLEASE! PLEASE DON'T BE A PERVERT AND BE A NORMAL PERSON
GOOD BOY
YES! SHE'S A NORMAL PERSON!
HITACHI CHAN LIKES GIRLS, SO SHE WON'T LAY HER HANDS ON HIM, RIGHT?
THEY LOOK CUTE TOGETHER ISN'T THAT FINE?
SOMEHOW HE HAS TAKEN A LIKING TO HITACHI-CHAN.


IT'S MAI-CHAN'S LOSS!

I THOUGHT OF SOME-THING GOOD!


HOW ABOUT TAKING A BATH SOON?
SOUNDS GOOD.
SHOULD WE TAKE TURNS?


IF I GO WITH THESE PEOPLE,
THERE'S NO TELLING WHAT WILL HAPPEN!

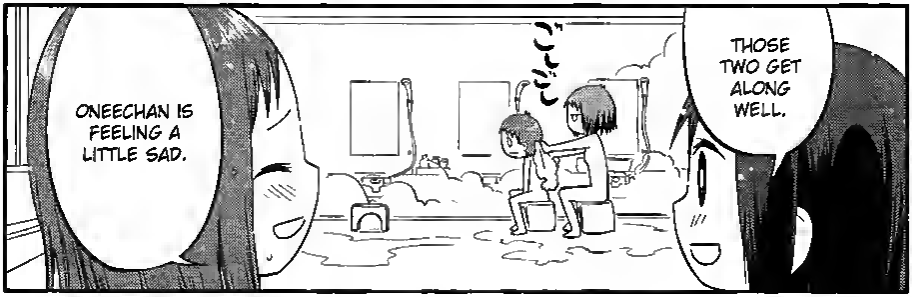
EHH?!
IT'S A RARE OCCASION, SO HOW ABOUT WE ALL GO TO A PUBLIC BATH?

I DON'T WANNA!
HEY, DON'T RUN AWAY.

WAAH!
WHY AM I ON THE WOMEN'S SIDE?!
WE ALWAYS TAKE BATHS TOGETHER SO IT'S FINE
IT'S A PUBLIC BATH.
HEY, HEY, HARU-KUN.
IT'S NOT OFTEN YOU GO TO PLACES LIKE THIS, AFTER ALL.
I'VE NEVER BEEN TO A PUBLIC BATH BEFORE.

I'LL WASH YOUR BACK
I-I CAN DO IT MYSELF.
じじじ
IT'S FINE, IT'S FINE.
AH, NO FAIR, KANAE-CHAN.
ME TOO, ME TOO.
AH, DON'T! PLEASE LEAVE ME ALONE!
じじじ
THIS IS BAD, AT THIS RATE...
THE PERVERTS WILL HAVE IT THEIR WAY!
AH!

I...I WANT HITACHI-ONEECHAN TO WASH IT...
ちょこん


THOSE TWO GET ALONG WELL.
ONEECHAN IS FEELING A LITTLE SAD.

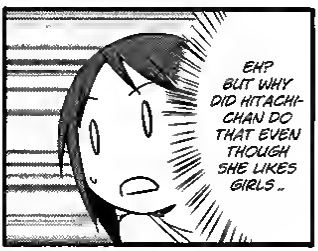
AS I THOUGHT.
ぎゅっ
AH, THERE AREN'T ENOUGH FUTONS. WANT TO SLEEP TOGETHER, HARU-CHAN?
IT'S ABOUT TIME TO GO TO SLEEP.
ぷいっ

すー
HM?
ズッ
むくり

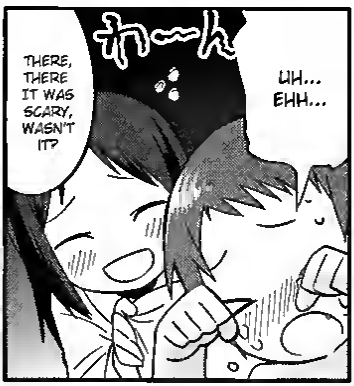
GYAAAAAAH!!
EVEN THOUGH I'M NOT SURE WHAT'S GOING ON,
GYAAAAAAH!!
I FEEL LIKE SOMETHING IMPORTANT IS ABOUT TO BE TAKEN FROM ME!!
HARU-CHAN?!
WHAT'S WRONG?!
UHH... WHAT'S WITH YOU...
WHY— WHY—

WHY ARE YOU ALL SO PERVERTED?!

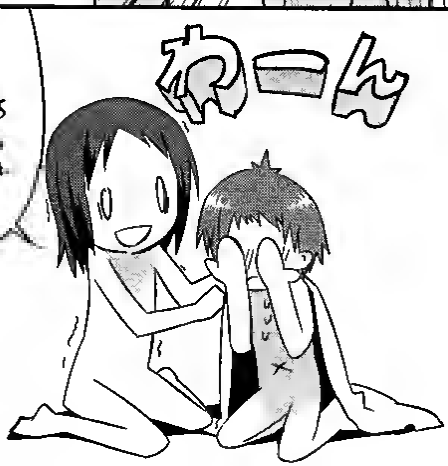
SO SHE THOUGHT HE WAS A GIRL AND ATTACKED HIM AT NIGHT.
くるんぐるん
EH? THA... THA...THAT'S A BOY...?


EH? BUT WHY DID HITACHI-CHAN DO THAT EVEN THOUGH SHE LIKES GIRLS..

YOU...
SINCE EVERYONE CAN BE A LITTLE STRANGE, I ALSO HAD A HARD TIME..


THERE, THERE IT WAS SCARY, WASN'T IT?
UH... EHH...

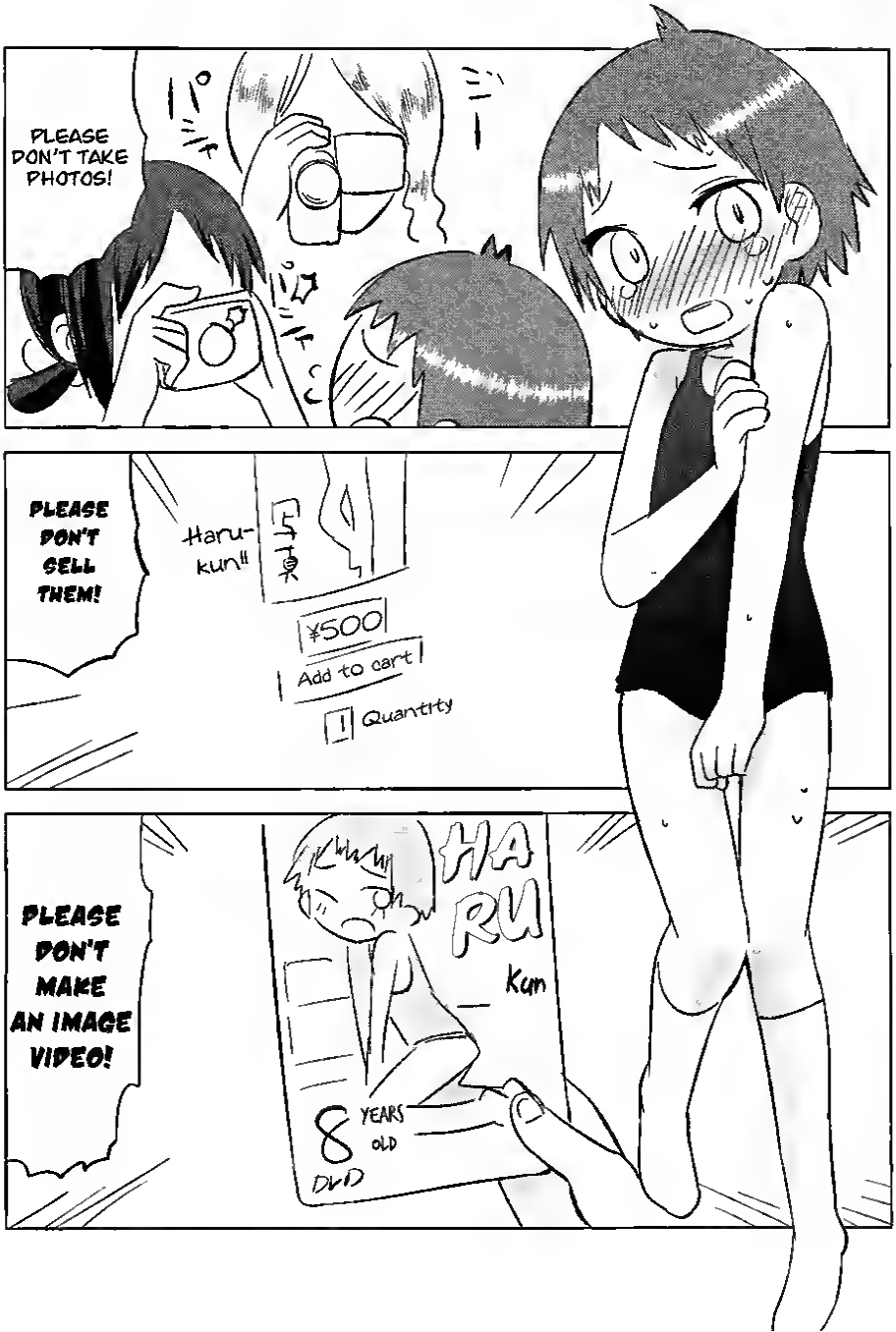
AT THAT TIME, MAI'S CONFIDENCE IN THINKING "I'M THE ONLY NORMAL ONE" CRUMBLED



AND SHE GAVE AN INCOMPREHENSIBLE REPLY

Note. "Carnivorous" is a Japanese slang term for "sexually assertive" ("likes flesh")

CARNIVOROUS GIRLS / END


PLEASE DON'T TAKE PHOTOS!
PLEASE DON'T SELL THEM!
Haru-kun!!
¥500
Add to cart
1 Quantity
PLEASE DON'T MAKE AN IMAGE VIDEO!
HA RU Kun
8 YEARS OLD
DVD

HARU

BIRTHDAY 8/17

FAVOURITE FOOD:
HAMBURGER WITH SUNNY-SIDE-UP EGGS

FAVOURITE TV SHOW GENRE:
SHOWS WITH SQUADRON HEROES

SPECIAL SKILL/HOBBY:
GOOD AT ORIGAMI

WORRIES
HIS OLDER SISTER HANABI WILL DO
STRANGE THINGS

THING HE CURRENTLY WANTS:
THE NEWEST PORTABLE GAME CONSOLE

SEKAI SEIFUKU SEKIRARA JOGAKUKAN CHAPTER 23

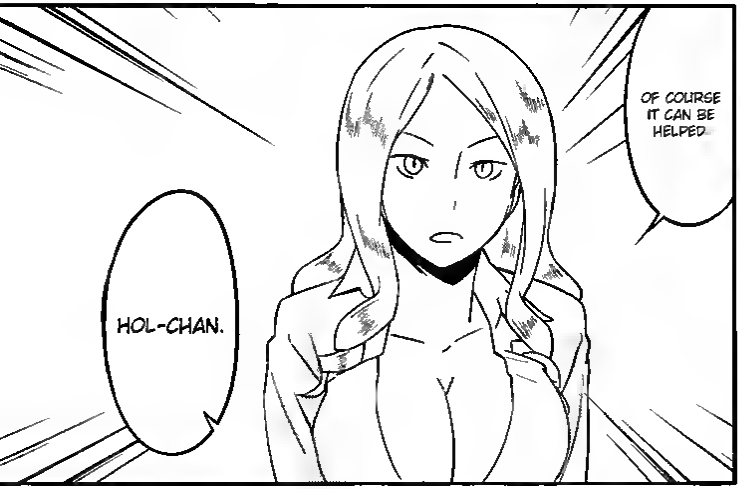
RAWS: NIRPAN
TRANSLATOR: NIRPAN
PROOFER: CATWEAX
EDITOR: WINDTRAVEL

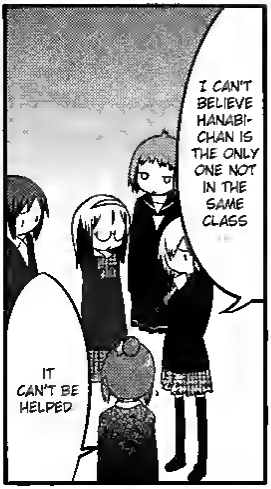
Visit us at overlordscans.info
or at irc://irc.irchighway.net/overlordscans

Recruiting every position.
We have enough ninjas btw.

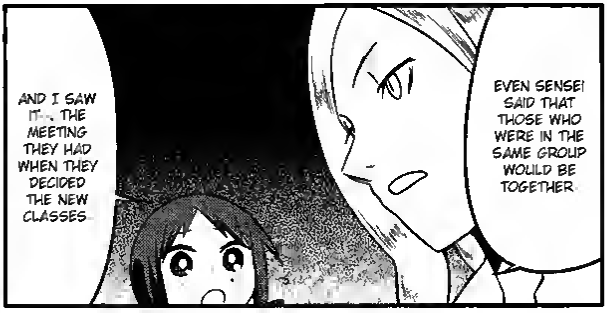
CLASS LIST
CLASS C
CLASS LIST
CLASS D
WAAH!
ぴょん
THAT'S GREAT!
WE'RE IN THE SAME CLASS AGAIN!
HOL-CHAN, MITO-CHAN AND HITACHI-CHAN TOO?
SO IT SEEMS.
...
EH?
SO THEN WE'RE ALL IN THE SAME CLASS AGAIN...

ASS LIST
-LASS E
IROHA
HANABI
YUKI
HACHI

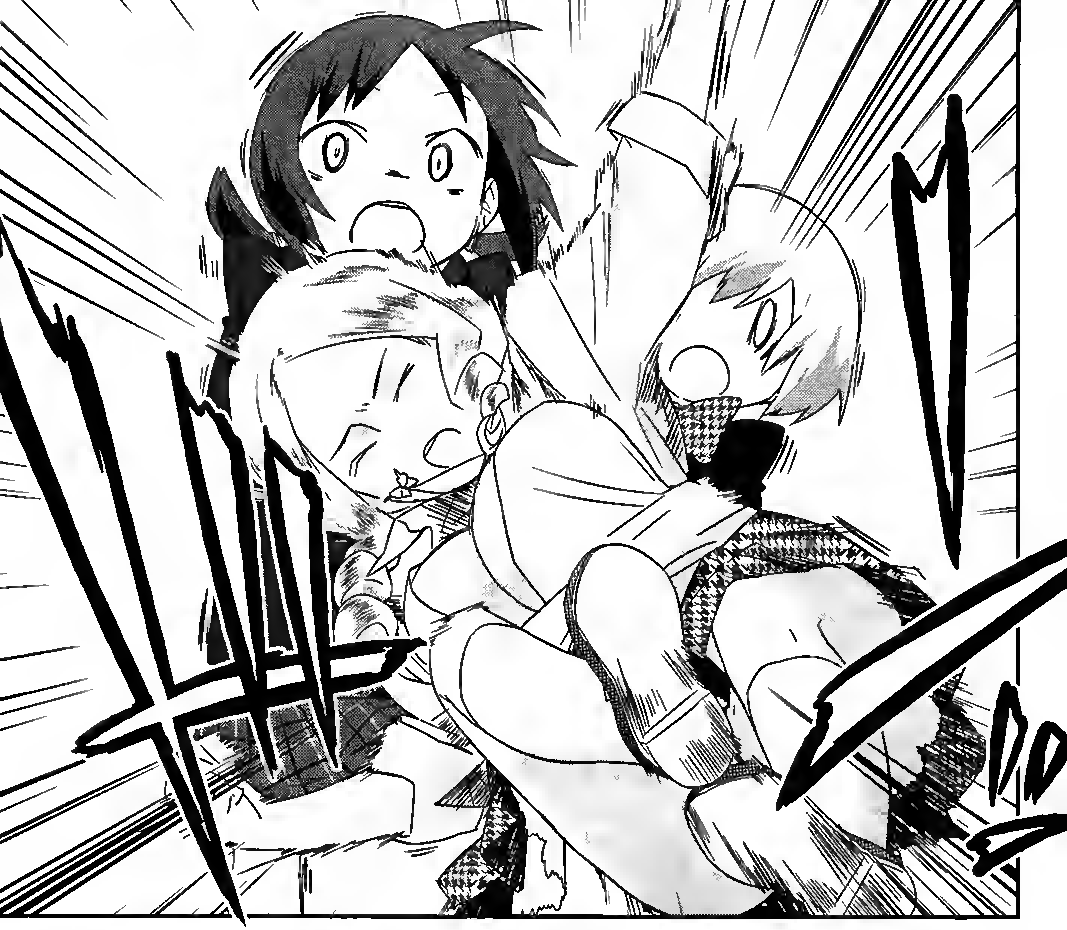

OF COURSE IT CAN BE HELPED.
HOL-CHAN.

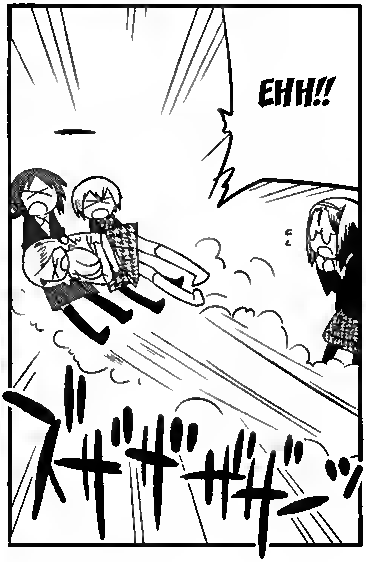

I CAN'T BELIEVE HANABI-CHAN IS THE ONLY ONE NOT IN THE SAME CLASS
IT CAN'T BE HELPED

JUST THINKING ABOUT IT MAKES ME FEEL DISGUSTED. THOSE PEOPLE

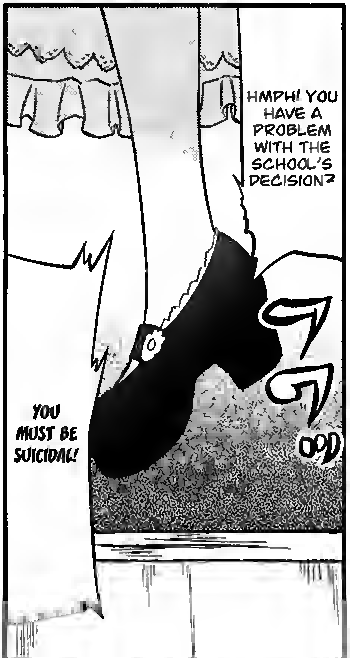

AND I SAW IT... THE MEETING THEY HAD WHEN THEY DECIDED THE NEW CLASSES
EVEN SENSEI SAID THAT THOSE WHO WERE IN THE SAME GROUP WOULD BE TOGETHER.

DECIDED WITH MEANS I CAN'T EVEN SAY
A B C D E
A B
I WON'T FORGIVE THEM FOR DECIDING IT THAT WAY!
THAT'S NOT ALL LOOK AT THAT!
EH?
THIS WAS POLITELY PREPARED.
"THE PATHWAY TO THE STAFF ROOM FOR THOSE DISSATISFIED WITH THIS CLASS CHANGE" IT SAYS!
WE SHOULD GO AND COMPLAIN AS SOON AS POSSIBLE
LET'S GO.
EVERYONE BE CAREFUL.

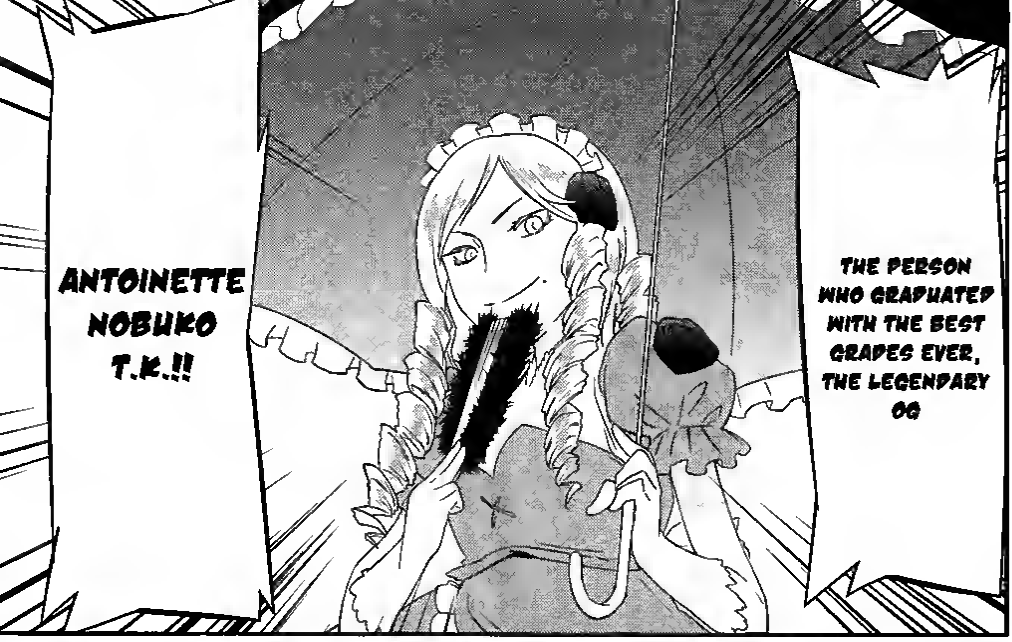



EHH!!
ズガガガガーッ

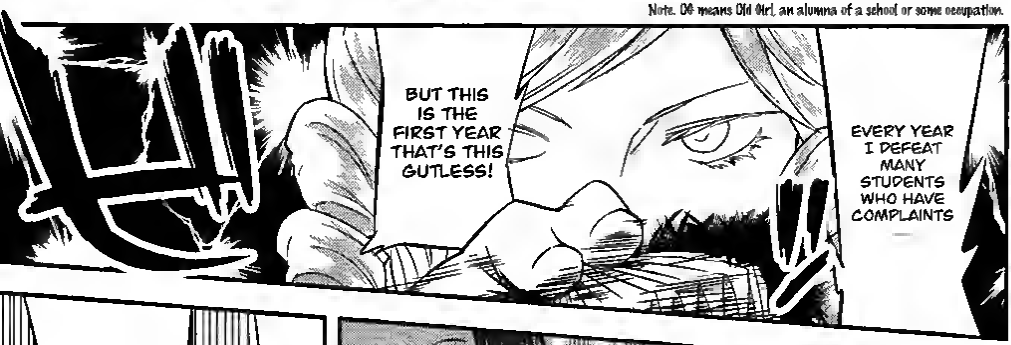
WHA... WHAT HAPPENED, HOL-CHAN?!
ぐったり

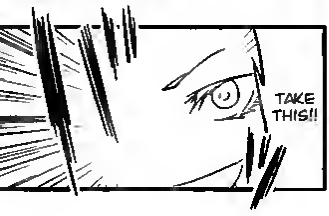

HMPH! YOU HAVE A PROBLEM WITH THE SCHOOL'S DECISION?
YOU MUST BE SUICIDAL!
OOD

GIRLS OF SEKIRARA GIRLS' SCHOOL, CONGRATULATIONS ON PASSING YOUR GRADE! HOWEVER, ...
IF YOU WANT TO GO TO THE STAFF ROOM, YOU HAVE TO DEFEAT ME!
WHA... WHAT DID YOU SAY?!
WHO ARE YOU?!
HEHEHE, I AM...
AH!
SHE IS...!!



Note. OG means Old Girl, an alumna of a school or some occupation.

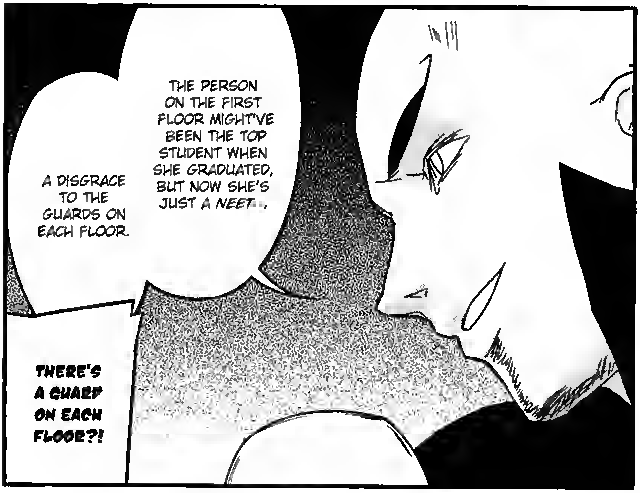


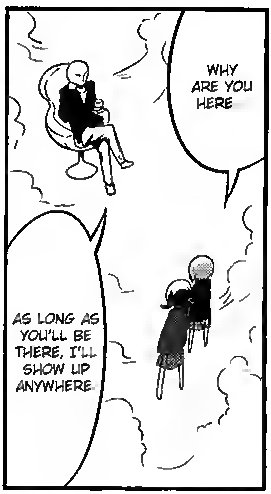


UWAAAAH!!
AN ATTACK AGAINST YOUR HEART USING SCRIBBLES!!
YOU'RE FIRST!
HEHEHE! THREE TO GO...
PREPARE YOURSELF!!
HMPH... IT SEEMS THERE WAS SOMEONE WHO HAD GUTS.

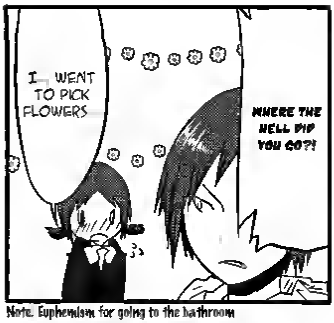
HITACHI-CHAN!
YOU TWO GO ON AHEAD.
EH, BUT ...
THIS ISN'T OVER YET.
WE'LL COME LATER, SO HURRY AND GO!!
I GOT IT! YOU BETTER COME LATER!
2F
ALRIGHT... ONCE WE'RE UP THE STAIRS, WE SHOULD BE AT THE STAFF ROOM.
AH!!
IT'S YOU!!
YEAH.
A PARTY SOUNDS FUN.
THANKS EVERYONE. IF WE GET TO BE IN THE SAME CLASS, LET'S HAVE A PARTY.

METROPOLITAN FURUJIMA!!
HEHEHE! LONG TIME NO SEE, KANAE-CHAN.

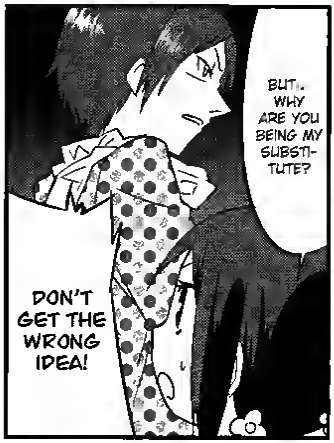

THERE'S A GUARD ON EACH FLOOR?!
A DISGRACE TO THE GUARDS ON EACH FLOOR.
THE PERSON ON THE FIRST FLOOR MIGHT'VE BEEN THE TOP STUDENT WHEN SHE GRADUATED, BUT NOW SHE'S JUST A NEET...

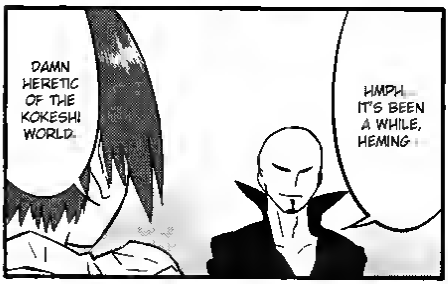

WHY ARE YOU HERE
AS LONG AS YOU'LL BE THERE, I'LL SHOW UP ANYWHERE

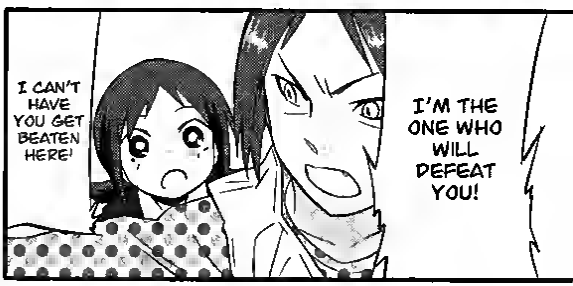
EH? WHY, KANAE-CHAN?
AND THIS IS THE END FOR YOU
DON'T TELL ME... FURUJIMA USED HIS OVERFLOWING AURA AS A PERFORMER
AND TURNED KANAE-CHAN INTO A PUPPET?!
IT'S OVER!
UMM...
WHO'S THAT ONE?
HH-WHAT, THERE ARE TWO MAIS?!
HEHEHE
IF I'M EXPOSED, IT CAN'T BE HELPED...



Note. Euphemism for going to the bathroom

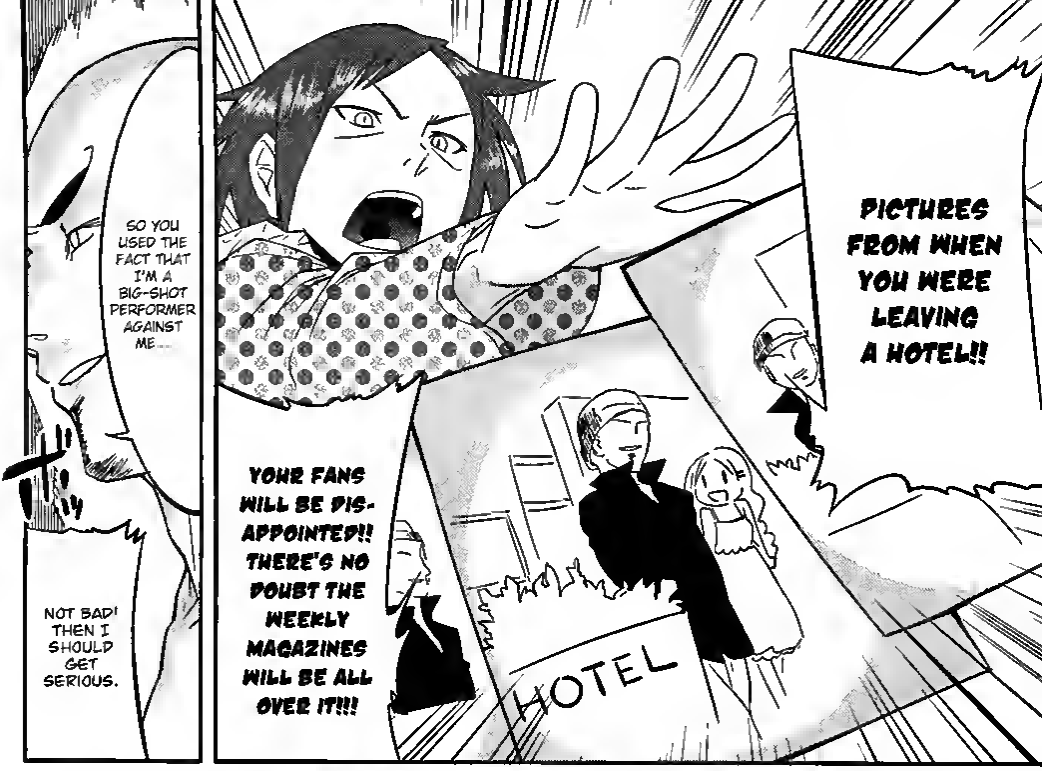


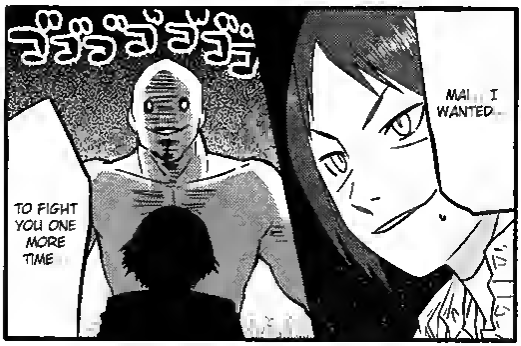




IT WON'T GO DOWN LIKE THAT THIS TIME.
HAVE YOU FORGOTTEN THE HARSH PUNISHMENT YOU GOT FROM ME WHEN YOU REMODELLED KOKESHI DOLLS INTO PEEPING TOOLS?

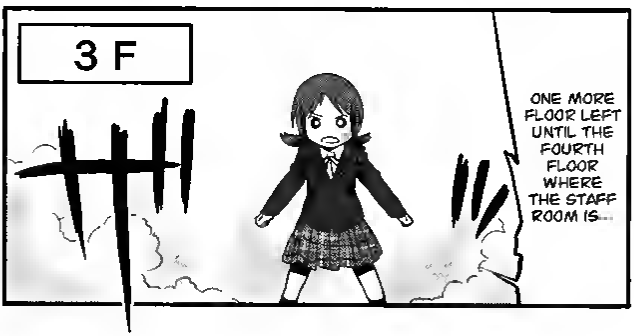
UWAH!
TRY SAYING THEM AFTER SEEING THIS!!
IT'S ALREADY GETTING CROWDED WITH PEOPLE WANTING HIS AUTOGRAPH!!
I FEEL LIKE I WILL UNCONSCIOUSLY RUN OVER TO GET HIS AUTOGRAPH...!!
WHAT AN INCREDIBLE PERFORMER AURA!! IT'S TOO BRIGHT!
MY TURN!
HEH, INTERESTING!
YOU'VE GOTTEN EVEN STRONGER SINCE THEN...


SO YOU USED THE FACT THAT I'M A BIG-SHOT PERFORMER AGAINST ME...
NOT BAD! THEN I SHOULD GET SERIOUS.
YOUR FANS WILL BE DIS-APPOINTED!! THERE'S NO DOUBT THE WEEKLY MAGAZINES WILL BE ALL OVER IT!!!
PICTURES FROM WHEN YOU WERE LEAVING A HOTEL!!
HOTEL


MAI... I WANTED...
TO FIGHT YOU ONE MORE TIME...

HEY, MAI! I'LL BE FINE, SO GO ON AHEAD!
TH-THANK YOU!
HIS AURA INCREASED SEVERAL TIMES..

WH-WHAT!?!
YOU...!!

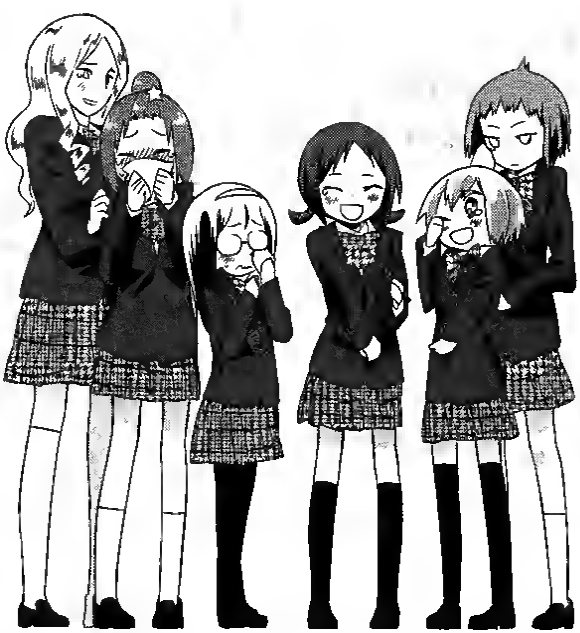

3 F
ONE MORE FLOOR LEFT UNTIL THE FOURTH FLOOR WHERE THE STAFF ROOM IS...

FOR SOME REASON THE STRONGEST LOOKING GUARD SO FAR!
I AM INDEED THE STRONGEST GUARD THE ONES ON FLOORS ONE AND TWO ARE MERE MINOR PERFORMERS COMPARED TO ME
MAI-CHAN WHO WAS IN THE SAME CLASS AS ME! GO ON AHEAD, I'LL HOLD HIM BACK!
BUT IT SOMEHOW WORKED OUT!!
GOING TO CLASS WITH MAI-CHAN..
I WISH IT COULD'VE LASTED A BIT LONGER
I... I FINALLY MADE IT TO THE STAFF ROOM!
STAFF ROOM
ガラララ
EXCUSE ME...

PLEASE PUT ALL SIX OF US IN THE SAME CLASS!
YOU'RE OPPOSING MY DECISION?
IS MY REPLY!!
THIS...
EVERYONE! YOU'RE SAFE?!
SORRY FOR BEING LATE, MAI-CHAN!
SENSEI...
I'VE BEEN WATCHING YOU THE WHOLE TIME, MAI.

IT'S OK!!
YOU CAN BE IN THE SAME CLASS
WE'RE HAVING A PARTY TONIGHT!!
SANTA GENERAL

SEKAI SEIFUKU SEKIRARA JOGAKUKAN
AUTHOR MIZU ASATO
DRAWING ASSISTANT
KAGEYAMA KOKUTO
EDITOR
KIMURA UMEZU



The end

SEKAI SEIFUKU SEKIRARA JOGAKUKAN CHAPTER 24

RAWS: NIRPAN
TRANSLATOR: NIRPAN
PROOFER: CATWEAX
EDITOR: WINDTRAVEL

Visit us at overloadscans.info
or at irc://irc.irchighway.net/overloadscans

Recruiting every position.
We have enough ninjas btw.

REGARDING MASK OF RIGHTEOUSNESS MUFFLER JUSTICE

IT'S A BIT SUDDEN, BUT HERE'S A ONE-SHOT.
THIS WAS CHOSEN AS A COMPETITOR FOR THE 6TH ROOKIE OF THE YEAR AWARD AND IS MY DEBUT WORK.
IT'S SOMETHING I WROTE ABOUT THREE YEARS AGO, AROUND THE END OF 2006.
IT REALLY BRINGS BACK MEMORIES.
AS I LOOK AT IT AGAIN, THERE ARE SEVERAL ROUGH PARTS, SO IT'S A BIT EMBARRASSING, BUT IT'S AN IMPORTANT WORK THAT WAS THE START FOR ME AS A MANGAKA. IN ORDER TO BE ABLE TO COMPARE THEN AND NOW, I HAVEN'T MADE ANY ADJUSTMENTS.
IT'S NOT THAT I'M BEING LAZY.

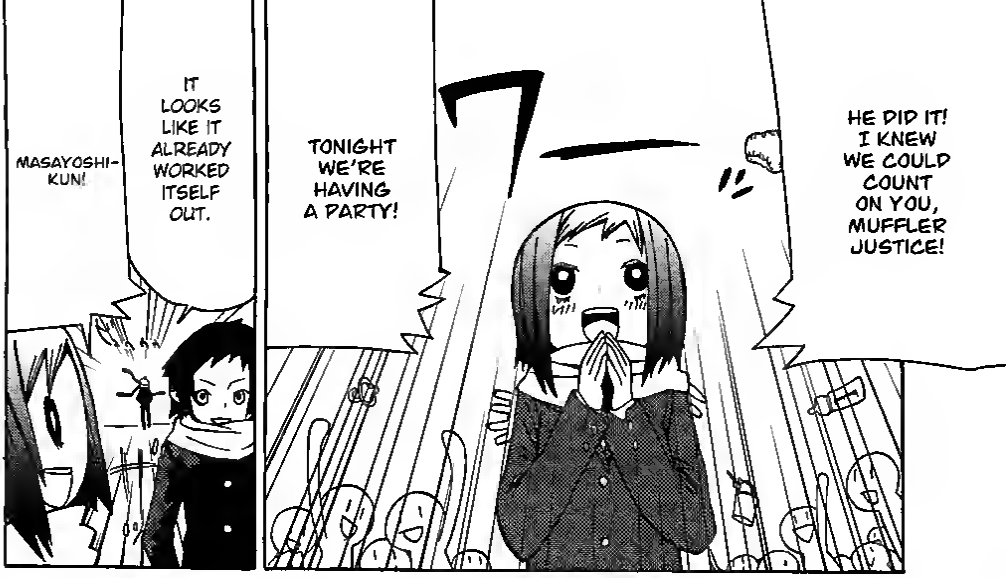
WHEN I TRIED DRAWING THE MUFFLER, I WORE A MUFFLER MYSELF AND LOOKED IN A MIRROR SEVERAL TIMES.
I ALSO REMEMBER TAKING PHOTOS OF MY NEIGHBOURHOOD TO USE AS A REFERENCE FOR THE BACKGROUND.
BACK THEN, I GOT ADVICE FROM THE MANGAKA WHO I PREVIOUS WORKED FOR AS AN ASSISTANT, AND WHEN I GOT DISCOURAGED FROM WORKING ALONE, I WOULD PHONE A FRIEND WHILE DRAWING.
SO THIS IS SOMETHING I WROTE WITH THE BEST OF MY ABILITY WHEN I WAS STILL INEXPERIENCED.
I HOPE YOU ENJOY IT.

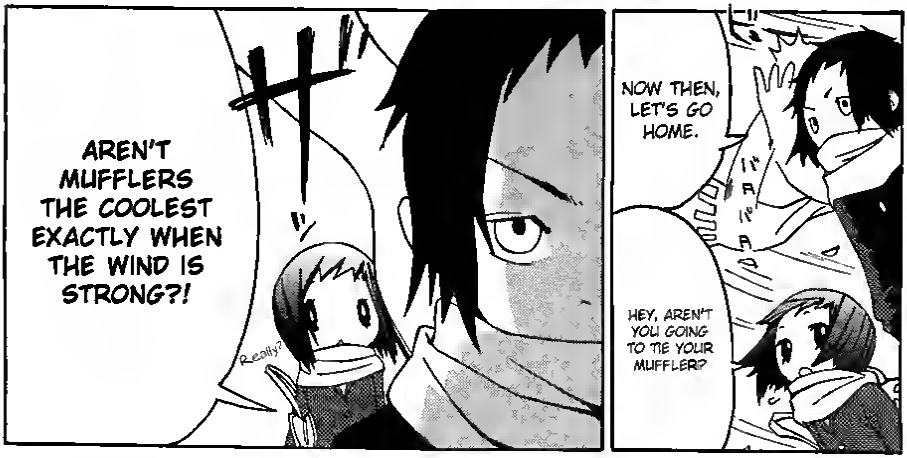
BY THE WAY, THE PHRASE THAT WAS STUCK IN MY HEAD BACK THEN WAS "1 MILLION YEN HERO".
SOMEHOW IT SOUNDS LIKE A REALLY DIRTY HERO.

EXTRA 1
A METEOR IS COMING!
AT A TIME LIKE THIS?!
I'M GOING TO THE TOILET!
QUICK, WE HAVE TO GET OUT OF HERE!
THIS IS BAD! THIS IS NO TIME TO GO HOME FROM SCHOOL!
LET ME EXPLAIN. HE'S A NORMAL HIGH SCHOOL STUDENT.
CHILDHOOD FRIEND MORIMURA MAYUMI
JUSTICE HIGH SCHOOL STUDENT HIRA MASAYOSHI
HOWEVER, THERE'S ONE THING THAT'S DIFFERENT. WHEN HE COVERS 41.1998 OF HIS FACE WITH THE JUSTICE MUFFLER...

HE CAN TRANSFORM INTO MUFFLER JUSTICE!
正義の覆面
マフラージャスティス
MUFFLER JUSTICE
IT'S MUFFLER JUSTICE!

MUFFLER PUNCH!
OHH...
ざわ・・・

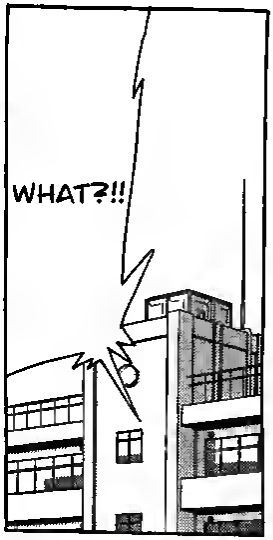

MASAYOSHI-KUN!
IT LOOKS LIKE IT ALREADY WORKED ITSELF OUT.
TONIGHT WE'RE HAVING A PARTY!
HE DID IT! I KNEW WE COULD COUNT ON YOU, MUFFLER JUSTICE!

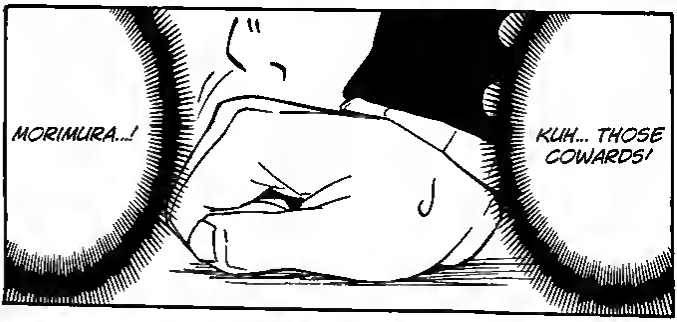

AREN'T MUFFLERS THE COOLEST EXACTLY WHEN THE WIND IS STRONG?!
Really?
NOW THEN, LET'S GO HOME.
HEY, AREN'T YOU GOING TO TIE YOUR MUFFLER?

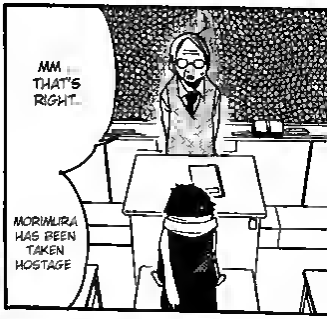
ALMOST ALL OF THEM WERE DUE TO THE INVASION OF THE MILKY WAY CRIMINAL ORGANISATION "ACTIVE"
THE YEAR WAS 2007 AND CRISES CONTINUED TO BEFALL THIS TOWN.

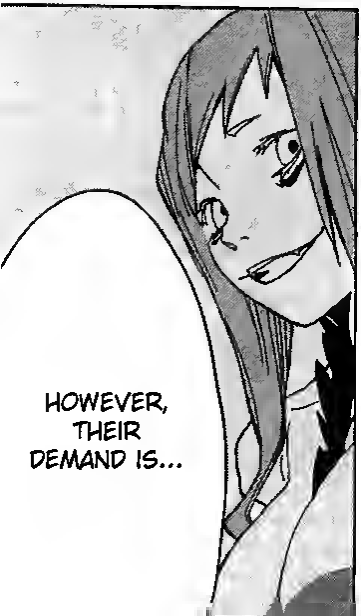
OF COURSE, NO ONE KNOWS WHO HE IS.
AND THEN A SINGLE PERSON OF THE GENERAL PUBLIC INTRODUCED HIMSELF AS A HERO! HE WAS MUFFLER JUSTICE!
THE PEOPLE AT THE TOWN MEETING WERE ARGUING, TRYING TO COME UP WITH A COUNTER MEASURE
(SECTION) ACTIVE SUN DIVISION
GOOD JOB!
WE'VE GATHERED HIS DATA.
DAMN YOU, MUFF-JUS... AS I THOUGHT, AN ARTIFICIAL METEOR IS NO MATCH FOR YOU HOWEVER...
WEAPON DEVELOPMENT SECTION BOSS
ZAN GIRIS
NEXT DAY...
I'LL USE MY SUPERIOR INTELLECT AND PUT IT TO GOOD USE!

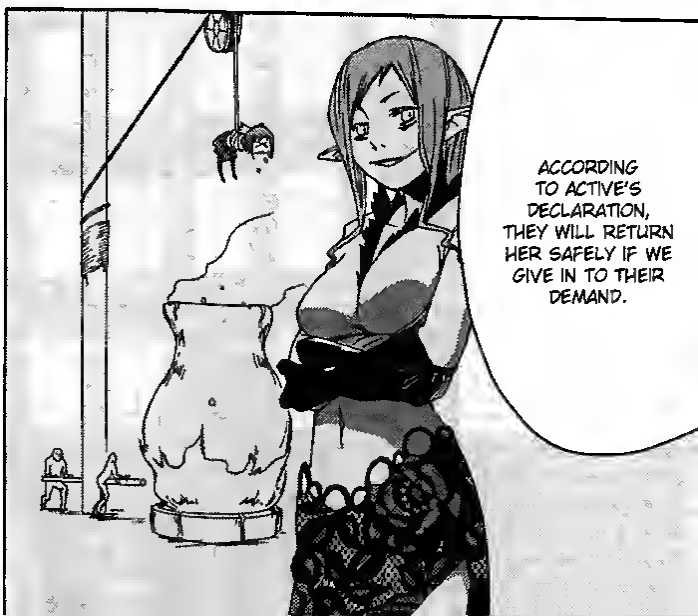
MORIMURA WAS ABDUCTED?!


WHAT?!!


MORIMURA...!
KUH... THOSE COWARDS!

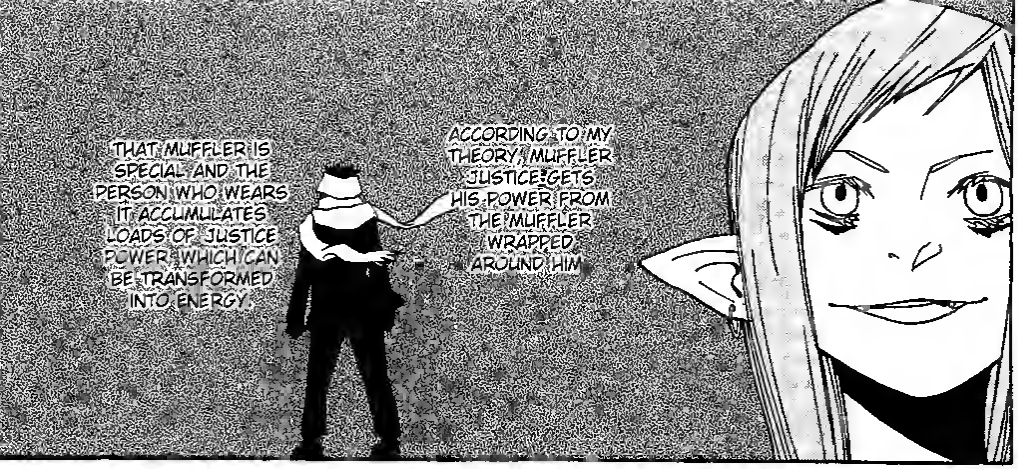

MM... THAT'S RIGHT...
MORIMURA HAS BEEN TAKEN HOSTAGE


HOWEVER, THEIR DEMAND IS...

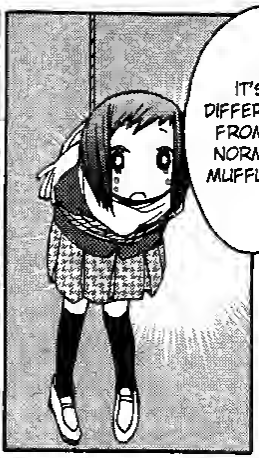

ACCORDING TO ACTIVE'S DECLARATION, THEY WILL RETURN HER SAFELY IF WE GIVE IN TO THEIR DEMAND.

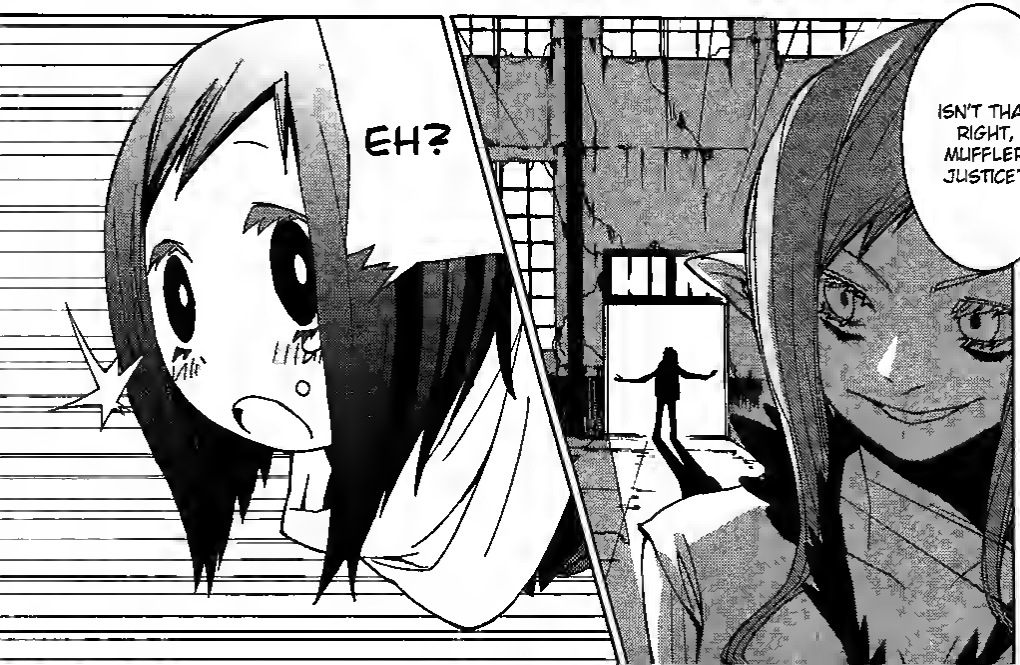
IF WE DON'T DO IT, MORI-MURA WILL...
!!
THAT WE HAND OVER MUFFLER JUSTICE!
GO WHERE?!
I... WILL GO!
UHH... TO THE TOILET!
WHAT IS IT, HIRA-KUN?!
SENSEI!
(SECTION) ACTIVE JAPAN BRANCH OFFICE
UHH...

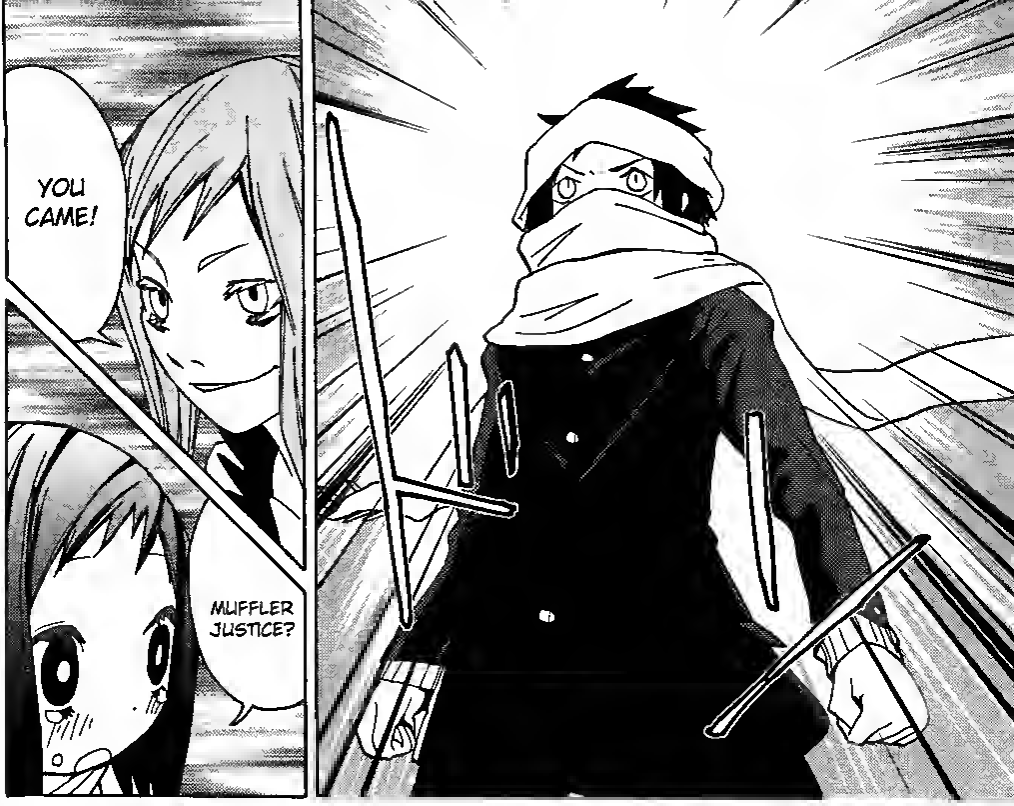
PLEASE LET ME DOWN...
HEHEHE... I CAN'T DO THAT. YOU'RE MY IMPORTANT HOSTAGE. BUT Y' KNOW...
UNLESS HE HURRIES OVER, YOU'LL REALLY BE DUMPED INTO THAT POT.
KYA!
MUFF-JUS WILL BEAT YOU UP!
OH, MAYBE I SHOULD TELL YOU
MUFFLER JUSTICE'S WEAK POINT!!

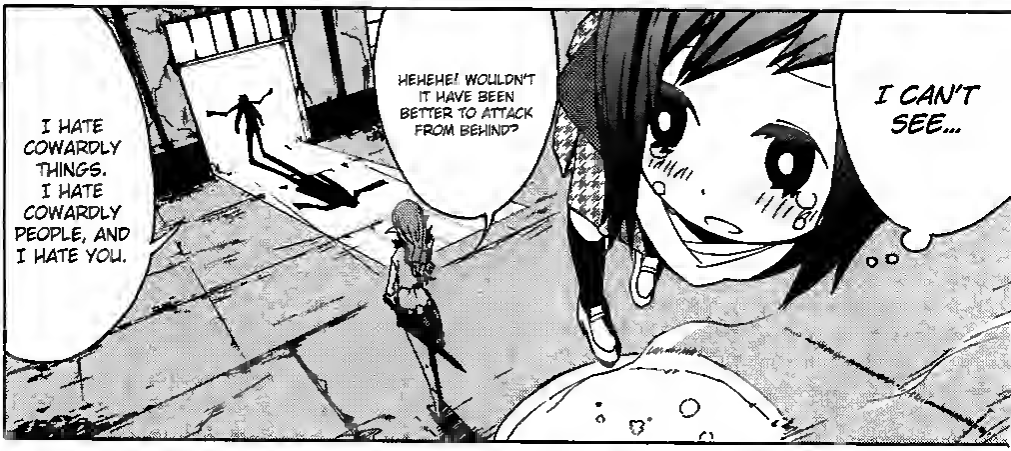

THAT MUFFLER IS SPECIAL AND THE PERSON WHO WEARS IT ACCUMULATES LOADS OF JUSTICE POWER, WHICH CAN BE TRANSFORMED INTO ENERGY.
ACCORDING TO MY THEORY, MUFFLER JUSTICE GETS HIS POWER FROM THE MUFFLER WRAPPED AROUND HIM.

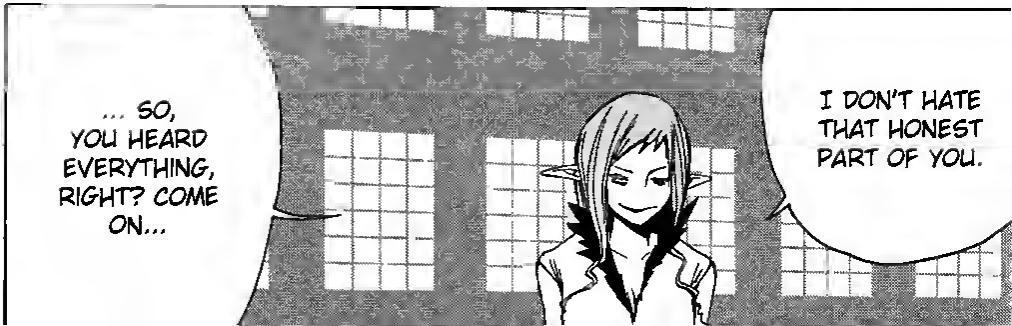
IT'S TWO BIRDS WITH ONE STONE.
WILL WITHOUT A DOUBT BECOME A NEW WEAPON FOR US.
ON TOP OF THAT, THAT MUFFLER, WHICH IS TOO GREAT FOR EARTHLINGS,
IN OTHER WORDS, IF I CAN STEAL THAT MUFFLER, MUFFLER JUSTICE WILL LOSE HIS POWERS AND THE MUFFLER'S POWER WILL BECOME MINE. I WILL ALSO BE ABLE TO EXPOSE HIS IDENTITY.


IT'S DIFFERENT FROM A NORMAL MUFFLER.


EH?
ISN'T THAT RIGHT, MUFFLER JUSTICE?


YOU CAME!
MUFFLER JUSTICE?


I CAN'T SEE...
HEHEHE! WOULDN'T IT HAVE BEEN BETTER TO ATTACK FROM BEHIND?
I HATE COWARDLY THINGS. I HATE COWARDLY PEOPLE, AND I HATE YOU.


I DON'T HATE THAT HONEST PART OF YOU.
... SO, YOU HEARD EVERYTHING, RIGHT? COME ON...

HAND OVER THAT MUFFLER.
HEHEHE... I DON'T MIND PUTTING HER DOWN RIGHT NOW.
FIRST, PUT DOWN THE HOSTAGE!
HAND IT OVER OR DON'T. THAT'S ALL THERE IS TO IT.
IT DOESN'T MATTER WHAT HAPPENS TO ME!
DON'T GIVE IT TO HER! MUFFLER JUSTICE!

YOU'RE SURPRISINGLY CUTE. I HAVE NO MORE USE FOR HER, SO SAVE HER YOURSELF
THERE, NOW LET HER GO!

WHY ARE YOU HERE, MASAYOSHI-KUN? DON'T TELL ME...
NOW IS NOT THE TIME TO TALK!
THE POWER IS FILLING ME!
OHH...
YOU'RE A HUGE FAN OF MUFF-JUS AND YOU FOLLOWED HIM ALL THE WAY HERE?!
YOU REALLY HAVE ZERO ABILITY TO GRASP THE SITUATION.
I FEEL THE URGE TO PLAY WITH MY NEW TOY...

I HAVE TO SAVE...
OH NO! THERE'S A BOX WITH A CAT IN IT IN THE RIVER!
SFX: Splash
ARE YOU OKAY?!
UHHH... SO COLD...
ザブーン
MORI-MHEA?!
GOOD GRIEF... YOU'RE CRAZY
しゃがむ
HERE... YOU'D CATCH A COLD.
EHEHE...
THANK YOU...

SUCH AMAZING POWER!
!!

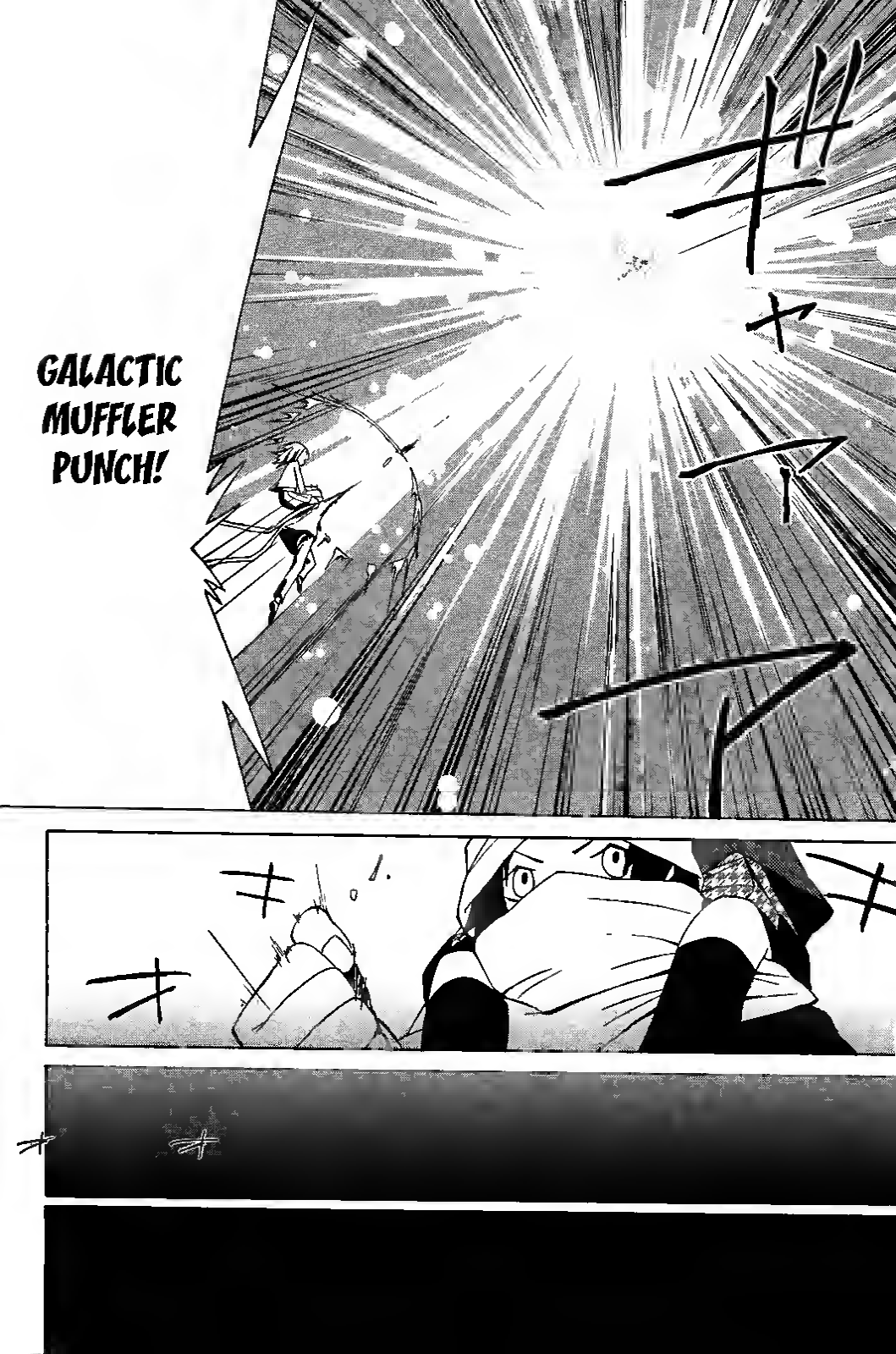
MUFFLER JUSTICE!
UHN... NN...AH!
MU... MUFFLER JUSTICE!
HMPH!
IT DOESN'T MATTER HOW YOU WERE ABLE TO TRANS-FORM
THAT INJURY... YOU GOT IT FROM PROTECTING THAT GIRL. WITH THAT KIND OF HANDICAP...
YOU WON'T BE ABLE TO FIGHT PROPERLY, RIGHT? WHAT'S MORE...

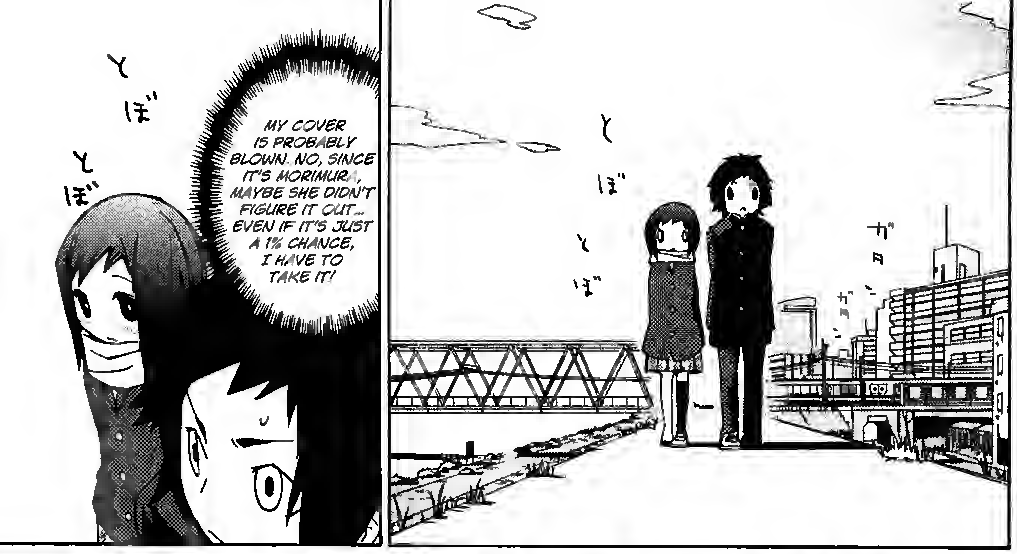
YOU WON'T BE ABLE TO STAND AGAINST THIS MANY
WHAT ARE YOU SAYING?
THIS IS BAD! JUST LEAVE ME BEHIND AND ESCAPE!
WHEN THE WIND IS STRONG
AREN'T MUFFLERS THE COOLEST EXACTLY WHEN you're seriously THE WIND IS in trouble STRONG?!

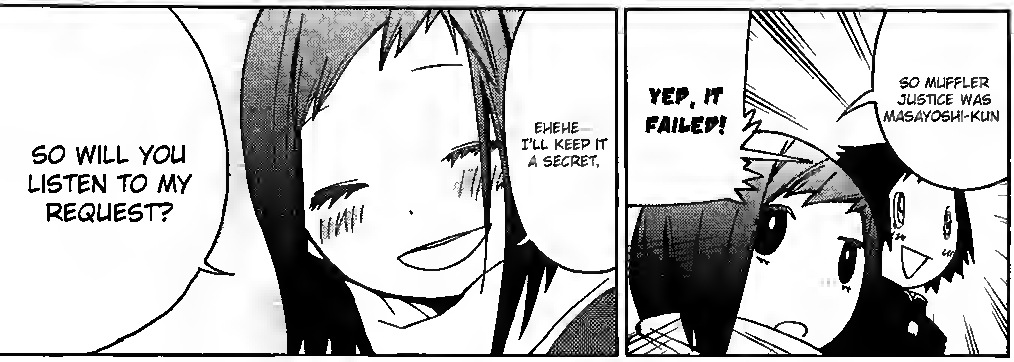
MUFFLER TYPHOON!
YOU'RE NEXT!
!!?
WHO SAID ANYTHING ABOUT FLEEING?
YOU'RE PLANNING TO FLEE?!
KUH!
!!

THE WHOLE TOWN WILL BE ERASED!
MY BIGGEST ATTACK MULTIPLIED BY ALL YOUR POWER! IT'S 40 MILLION TIMES STRONGER THAN A METEOR!
YOU MADE THREE MISTAKES. FIRST... THAT MUFFLER
ONLY THOSE WITH A HEART OF JUSTICE CAN USE IT.
SECOND, THIS GIRL'S SENSE FOR JUSTICE IS EVEN STRONGER THAN MINE. AND THIRD...

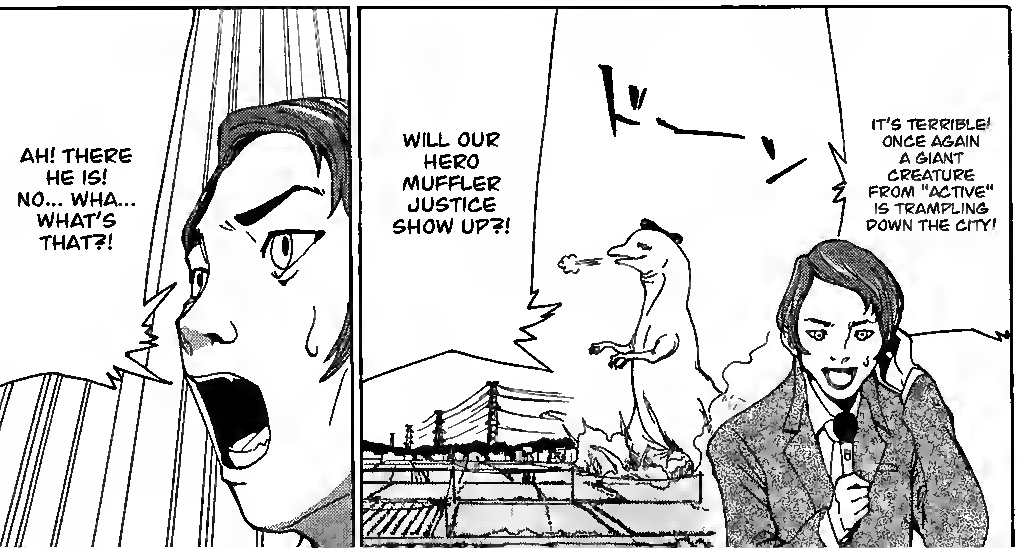
YOU MADE ME ANGRY!
TH-THIS IS IT! A RARE MUFF-JUS WHO YOU ONLY GET TO SEE WHEN HIS ANGER REACHES ITS PEAK: MUFFLER JUSTICE ANGRY!
I...IMPOSSIBLE!!!


GALACTIC
MUFFLER
PUNCH!

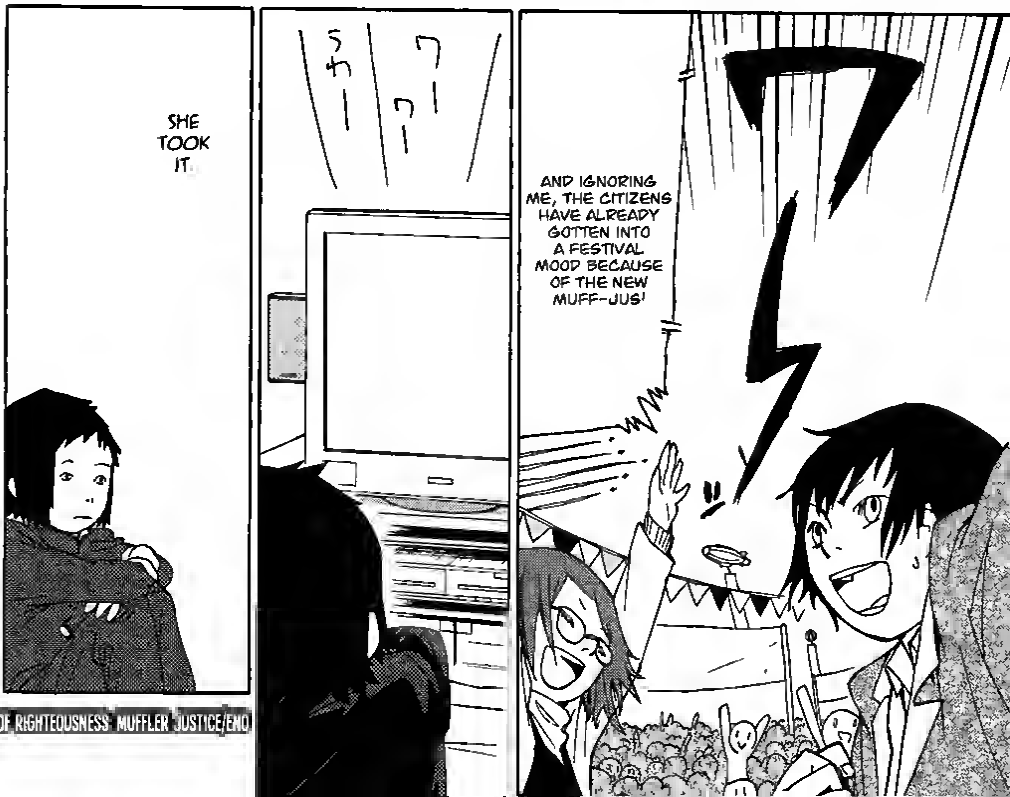




A FEW DAYS LATER


AH! THERE HE IS! NO... WHA... WHAT'S THAT?!
WILL OUR HERO MUFFLER JUSTICE SHOW UP?!
IT'S TERRIBLE! ONCE AGAIN A GIANT CREATURE FROM "ACTIVE" IS TRAMPLING DOWN THE CITY!

MUFFLER SLAP!
WHOA! BEFORE WE COULD SEE THEM, SHE DEFEATED THE CREATURE! I WONDER IF MY DILEMMA REACHED YOU AT HOME.
HOWEVER! LIKE THIS, THEY WILL BE IN PLAIN SIGHT! IS THAT OKAY? NO, SHOW THEM! BY ALL MEANS, PLEASE SHOW THEM!
A...A FEMALE MUFFLER JUSTICE!



MASK OF RIGHTEOUSNESS: MUFFLER JUSTICE/END

SEKAI SEIFUKU SEKIRARA JOGAKUKAN EXTRA 1

RAWS: NIRPAN
TRANSLATOR: NIRPAN
PROOFER: CATWEAX
EDITOR: WINDTRAVEL

Visit us at overloadscans.info
or at irc://irc.rizon.net/overloadscans

Recruiting every position.
We have enough ninjas btw.

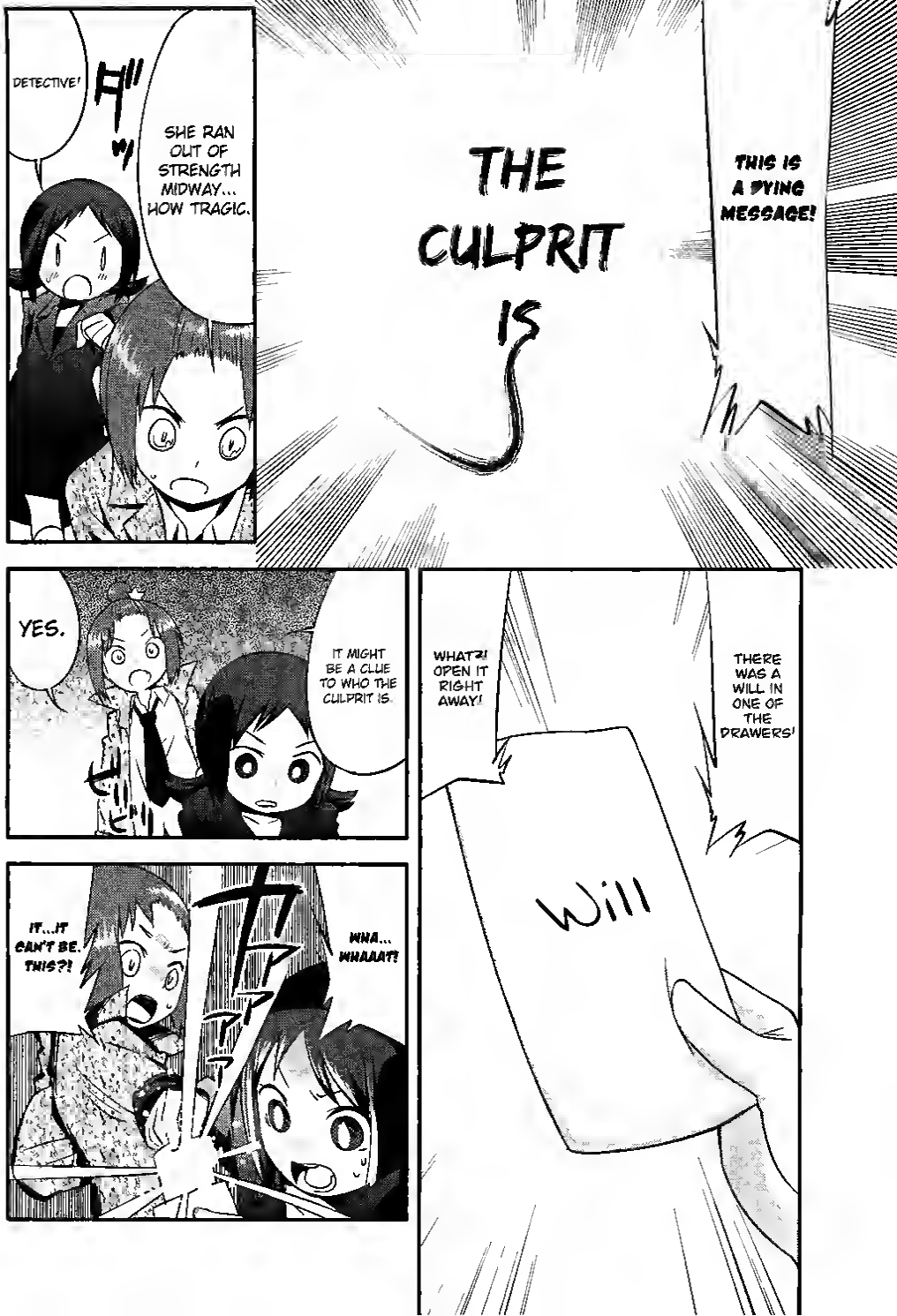
Extra Lesson

Great Detective Hanabi's
Utopia Serial Murder Case
SEKAI SEIFUKU
SEKIRARA NURSERY SCHOOL

THE VICTIM IS A WOMAN IN HER TWENTIES.
IT'S ESTIMATED SHE DIED ON THE 30TH. SHE WAS STABBED IN THE CHEST AND BLED TO DEATH.
THE SUSPECT IS UNKNOWN.
OH, HARD AT WORK, HUH, NEW-COMER?
D-DE-TECTIVE HANABI!!
RIGHT NOW I'M THOROUGHLY INSPECTING THIS ROOM
もぞぞ
AH!
DETECTIVE!
THIS?!

THERE WAS A...
BLOODY KITCHEN KNIFE UNDER THE SHELF!
HEY...
THERE'S A HIGH PROBABILITY THAT THIS IS THE WEAPON THAT WAS USED. FORENSICS GOT TO LOOK AT IT!!
WHAT IS IT, DETECTIVE HANABI?
LOOK AT THIS...
THIS! A DRIVER WITH BLOOD ON IT!
A BLUDGEONING THAT WAS MADE TO LOOK LIKE A STABBING?!
THAT'S NOT ALL.
WHA...
TH-THIS?!

ARE BLOODY!!
THE POT, THE CHAIR... ALMOST ALL OBJECTS IN THIS ROOM...
THE VICTIM PASSED AWAY LOOKING LIKE SHE WAS REACHING UNDER THE SOFA.
LET'S TRY MOVING IT.
THAT'S MIS-LEADING! DAMN IT?!
CALM DOWN. APPARENTLY THE VICTIM'S HOBBY WAS TO COLLECT WEAPONS
THIS... THIS?!!
ブワ
アア
W-WHAT!


DETECTIVE!
SHE RAN OUT OF STRENGTH MIDWAY... HOW TRAGIC.
THE CULPRIT IS
THIS IS A DYING MESSAGE!
YES.
IT MIGHT BE A CLUE TO WHO THE CULPRIT IS.
WHAT?! OPEN IT RIGHT AWAY!
THERE WAS A WILL IN ONE OF THE DRAWERS!
Will
IT...IT CAN'T BE. THIS?!
WHA... WHAAAT!

Hibiki's
I was g hunted
if something happe
to me ple give
today is the da
s stabbed. I
he culprit is
SHE ANTICIPATED THE TIME IT'D TAKE TO PUT IT IN AN ENVELOPE AND SEAL IT AND RAN OUT OF STRENGTH!!
DAMN IT! SHE RAN OUT OF STRENGTH MIDWAY WHEN SHE WAS WRITING THIS, TOO!
14:32
11/30 23:47
From Hibi-chan
Sub Seriously bad
I've been stabbed and can't move. The culprit is...
—END—
WHAT?! HURRY AND SHOW US!
JUST BEFORE SHE LOST CONSCIOUSNESS, SHE SENT A MAIL TO A FRIEND.
DAMN IT! IF SHE HAD CHOSEN ONLY ONE, SHE WOULD'VE BEEN ABLE TO FINISH IT! IT'S SO TRAGIC!
mixi
SHE ALSO WROTE IN MIXI, IN HER BLOG, AND UPDATED HER JOURNAL
SHE LOST THE ENERGY TO WRITE THE CULPRIT AS SHE WROTE THE THREE DOTS AND SENT IT—!
SHE RAN OUT OF STRENGTH MIDWAY WHILE TYPING THIS, TOO... THE TRAGEDY NEVER ENDS!

WELL DONE!
WHAT DID YOU SAY?! YOU NARROWED IT DOWN TO A HANDFUL OF SUSPECTS?!
HM? WHAT IS IT?
ALRIGHT! LET'S GO TO THE STATION!
INTERROGATION ROOM AT THE STATION
OKAY, SEND THEM IN ONE AT A TIME.
ガチャ

SHE'S COVERED IN BLOOD AND HOLDING A WEAPON!!!
AH, YES. HELLO.
NEXT!
DETECTIVE HANABI?!
SHE WAS SUPER SUSPICIOUS! ISN'T THAT PERSON THE CULPRIT?!
WELL, LET'S CONSIDER IT AFTER SEEING THE NEXT PERSON.

HER MEMORY THOUGHT BUBBLES ARE SHOWING!!
オドオド
WITH THIS THERE'S NO DOUBT SHE'S THE CULPRIT, RIGHT?!
NO... JUST TO BE SAFE, WE SHOULD LOOK AT THE NEXT ONE.
ギィィィィ
WHAT?!
DON'T TELL ME! THAT FINALLY...

FINALLY, THE PERSON COVERED IN BLACK WILL MAKE THEIR APPEARANCE!!
AH... HELLO. I LIKE BLACK.
WITH THIS IT'S ALREADY DECIDED, ISN'T IT?!
NO... LOOK CLOSER.
?
IT'S THE HEAT-TECH THAT'S POPULAR RIGHT NOW!!
TIGHT BLACK UNDERWEAR IS COVERING THE WHOLE BODY!!
I'M THE LEADING EDGE OF FASHION.
NO, YOU'RE SUPPOSED TO WEAR THAT UNDER CLOTHES!!

!!!
I OVER-LOOKED THE BASICS...
I HAVE SOWED
THE MYSTERY!!
THE CULPRIT IS...
WHAT?!
WHA...

NO WAY... WHY?
I GUESS THIS IS WHAT THEY MEAN BY "CAN'T SEE THE FOREST FOR ALL THE TREES".
EH... EHHH?!
MAI! IT'S YOU!!
LOOK.
YOU...
THE "SIGN" THAT YOU ARE THE CULPRIT!
BECAUSE YOU WERE SO CLOSE, I DIDN'T SEE IT,

WHAT?! OH NO!!
THIS IS THE CULPRIT
THE CULPRIT IS MAI
THE CULPRIT IS MAI
YOU HAVE SPOILERS WRITTEN ON YOU BY READERS!!
AHH... I'M NO MATCH FOR THE READERS.
IT'S STRONGER THAN ANY. PROOF...

FIN

ON THE NEXT PAGE, SEKAI SEIFUKU SEKIKARA NURSERY SCHOOL STARTS!

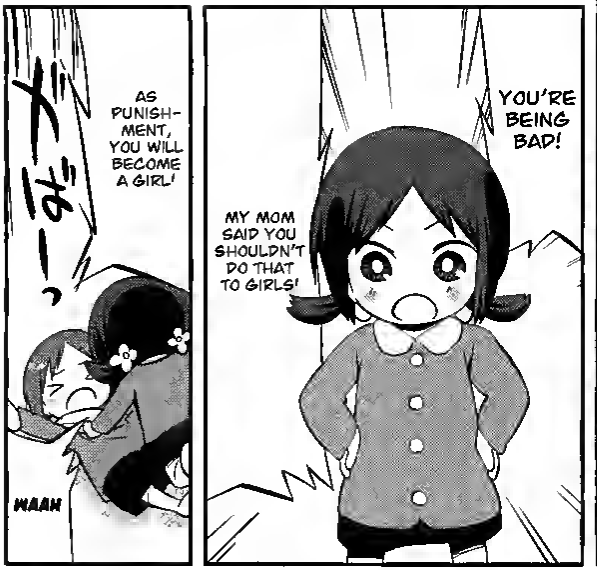
SEKAI SEIFUKU

SEKIRARA NURSERY SCHOOL

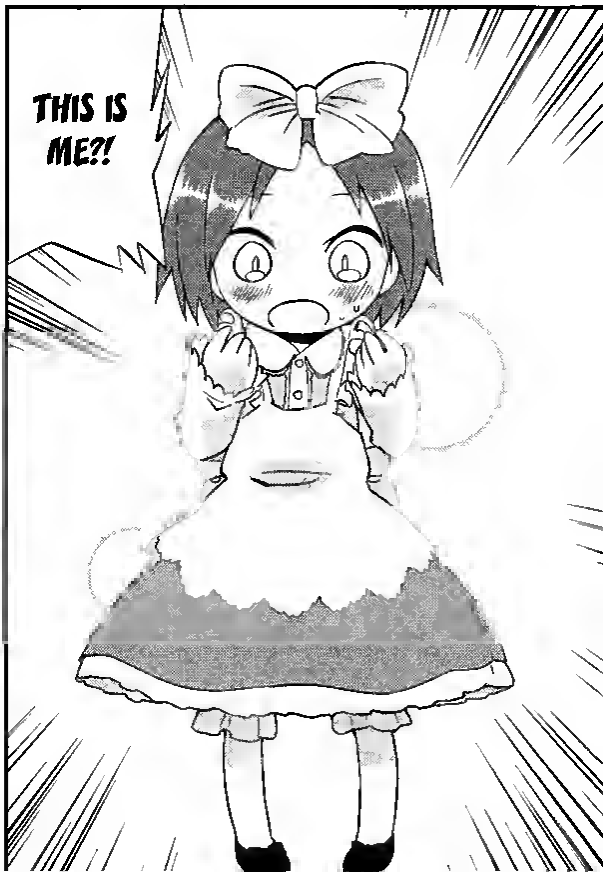
is starting!!

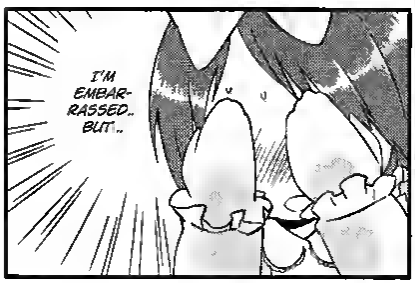
HERE SENSEI...
LOOK HOW GREAT MY KOKESHI IS.
WOW, AMAZING
WHOA, FURUJIMA-KUN, THAT'S INCREDIBLE!!
I BET YOU'LL BE A KOKESHI DOLL MAKER IN THE FUTURE!
NO ONE KNEW THAT THESE WORDS WOULD BECOME THE CATALYST THAT MADE HIM ASPIRE TO BE A KOKESHI MAKER AND BECOME THE LEGENDARY KOKESHI DOLL MAKER...

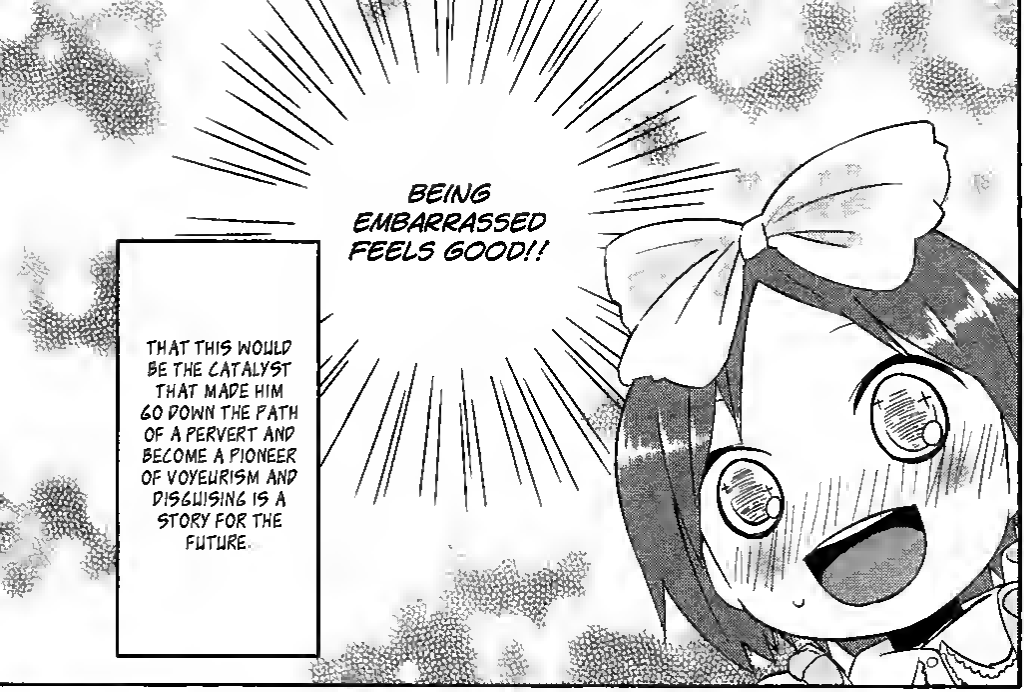
UP YOU GO.
SENSEI, CARRY ME.
JUNZOU-KUN IS A SPOILED BOY, ISN'T HE?
HEY!
YOU SHOULDN'T BE TOUCHING THERE...
AH, HEY! STOP THAT!


HEY!!
YOU'RE BEING BAD!
MY MOM SAID YOU SHOULDN'T DO THAT TO GIRLS!
AS PUNISHMENT, YOU WILL BECOME A GIRL!
WAAH

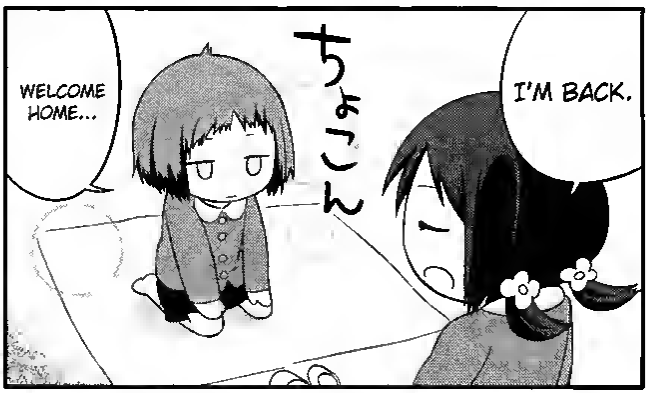
AHAHA, SO CUUUTE.
UHH, THIS IS EMBARRASSING...


THIS IS ME?!


I'M EMBARRASSED.. BUT..


BEING EMBARRASSED FEELS GOOD!!
THAT THIS WOULD BE THE CATALYST THAT MADE HIM GO DOWN THE PATH OF A PERVERT AND BECOME A PIONEER OF VOYEURISM AND DISGUISING IS A STORY FOR THE FUTURE.

HEY, HITACHI-CHAN, WANNA PLAY HOUSE?
こくり
I'LL BE THE DAD AND HITACHI-CHAN WILL BE THE MOM!


I'M BACK.
ちょこん
WELCOME HOME...

WAS IT A LOT OF WORK TODAY?
MM.
そそそ

COMING HOME KISS!
THIS WAS THE CATALYST THAT MADE THE GIRL HITACHI LIKE GIRLS.
UNKNOWINGLY, MAI HAD MASS-PRODUCED PERVERTS.
CROSS-DRESSING...
KOKESHI DOLL MAKER...
MAI-CHAN...
YAAAY

FIN

ちょこん

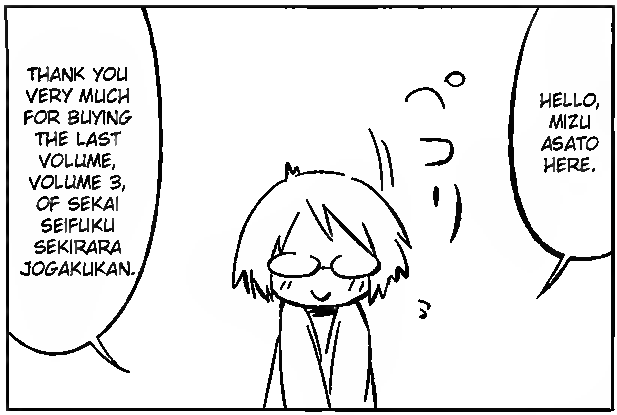
世界制服女学館

SEKAI SEIFUKU SEKIRARA JOGAKUKAN CHAPTER EXTRA

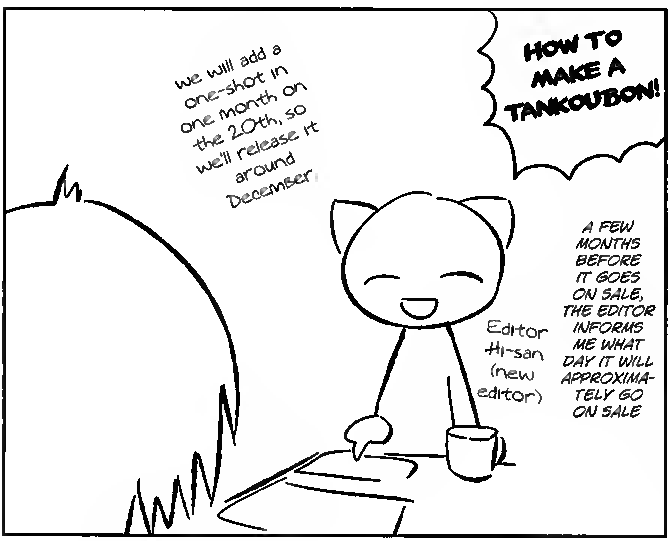
RAWS: NIRPAN
TRANSLATOR: NIRPAN
PROOFER: CATWEAX
EDITOR: WINDTRAVEL

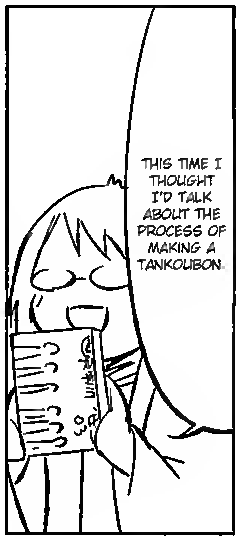
Visit us at overlordscans.info
or at irc://irc.irchighway.net/overlordscans

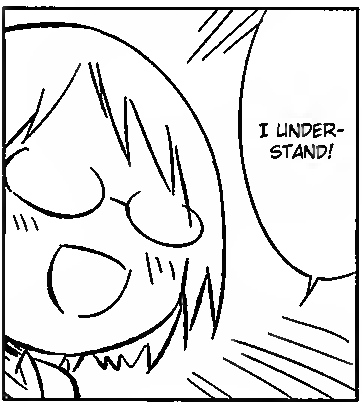
Recruiting every position.
We have enough ninjas btw.

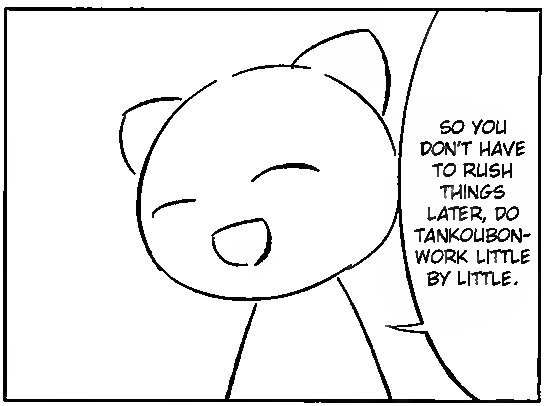

THANK YOU VERY MUCH FOR BUYING THE LAST VOLUME, VOLUME 3, OF SEKAI SEIFUKU SEKIRARA JOGAKUKAN.
HELLO, MIZU ASATO HERE.

BONUS MANGA

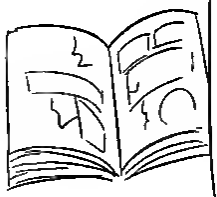

HOW TO MAKE A TANKOUBON!
we will add a one-shot in one month on the 20th, so we'll release it around December
Editor Hi-san (new editor)
A FEW MONTHS BEFORE IT GOES ON SALE, THE EDITOR INFORMS ME WHAT DAY IT WILL APPROXIMATELY GO ON SALE


THIS TIME I THOUGHT I'D TALK ABOUT THE PROCESS OF MAKING A TANKOUBON.


I UNDER-STAND!

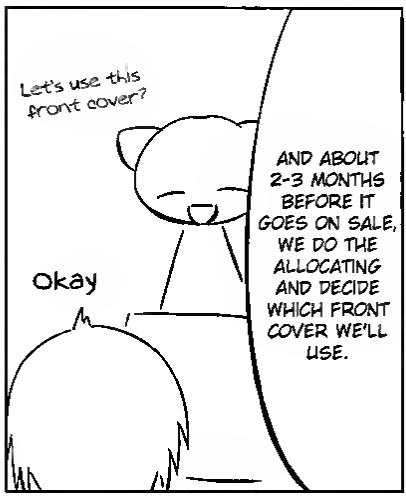

SO YOU DON'T HAVE TO RUSH THINGS LATER, DO TANKOUBON-WORK LITTLE BY LITTLE.

FRONT COVER OF THE TANKOUBON, A FRONTISPIECE, CUTS BETWEEN THE CHAPTERS, AN EXTRA MANGA AT THE END AND OTHER STUFF LIKE REDOING THINGS I WASN'T SATISFIED WITH WHEN RELEASING IT IN THE MAGAZINE.

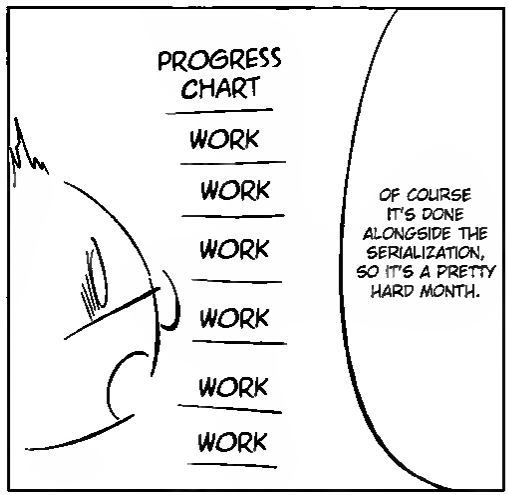


WHAT IS TANKOUBON-WORK?!

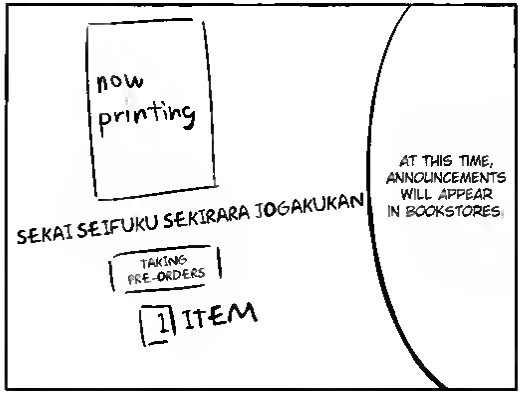
NATURALLY, I DIDN'T DO IT.



AND ABOUT 2-3 MONTHS BEFORE IT GOES ON SALE, WE DO THE ALLOCATING AND DECIDE WHICH FRONT COVER WE'LL USE.

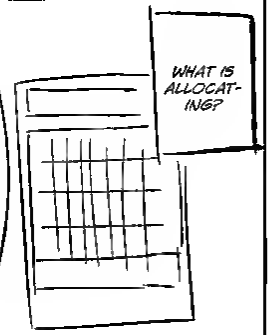


OF COURSE IT'S DONE ALONGSIDE THE SERIALIZATION, SO IT'S A PRETTY HARD MONTH.

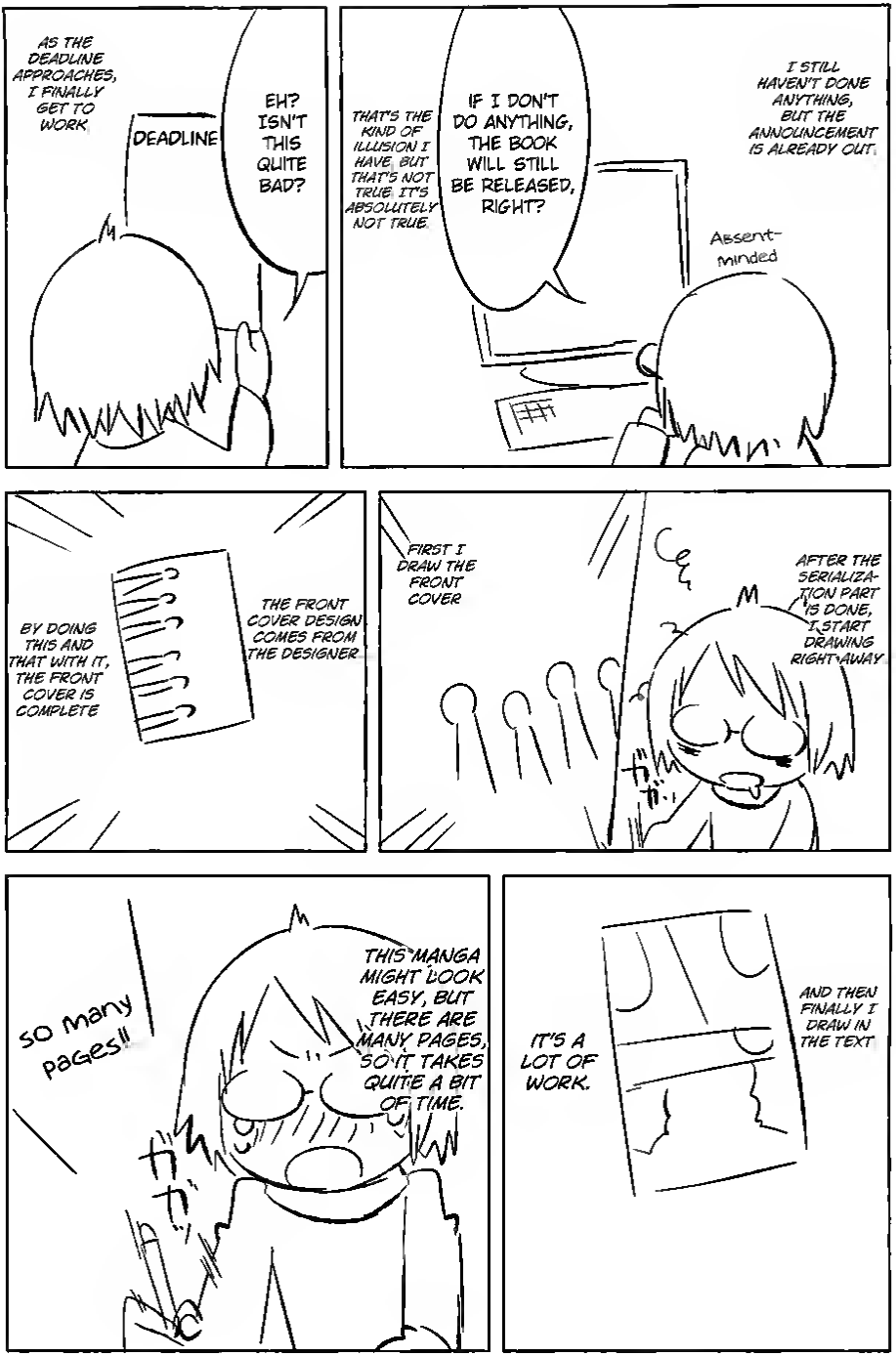


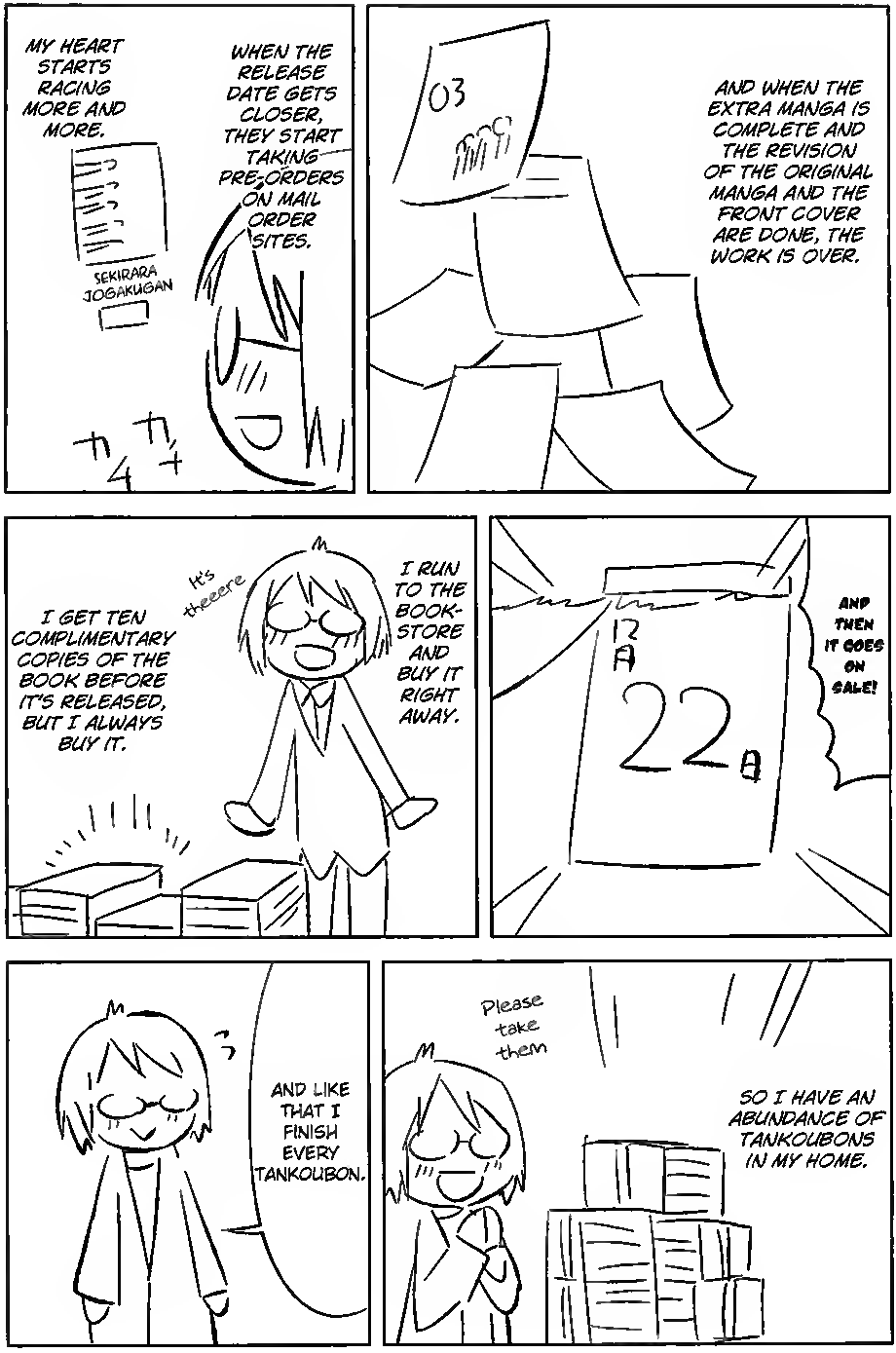
AT THIS TIME, ANNOUNCEMENTS WILL APPEAR IN BOOKSTORES.

IT'S LIKE A BLUEPRINT WHERE YOU DECIDE WHERE EVERY PAGE WILL BE PLACED.



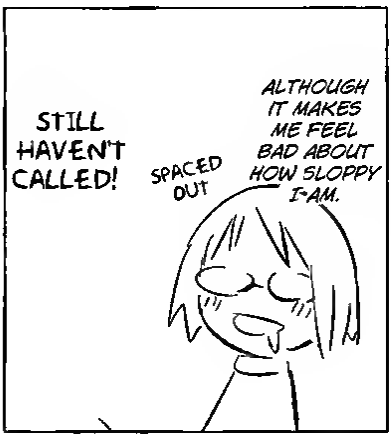
WHAT IS ALLOCATING?

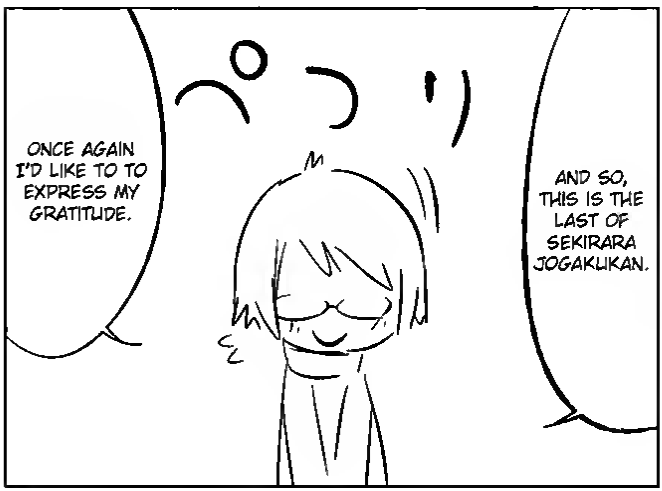

AS THE DEADLINE APPROACHES, I FINALLY GET TO WORK.
DEADLINE
EH? ISN'T THIS QUITE BAD?
THAT'S THE KIND OF ILLUSION I HAVE. BUT THAT'S NOT TRUE. IT'S ABSOLUTELY NOT TRUE.
IF I DON'T DO ANYTHING, THE BOOK WILL STILL BE RELEASED, RIGHT?
I STILL HAVEN'T DONE ANYTHING, BUT THE ANNOUNCEMENT IS ALREADY OUT.
Absent-minded
BY DOING THIS AND THAT WITH IT, THE FRONT COVER IS COMPLETE
THE FRONT COVER DESIGN COMES FROM THE DESIGNER
FIRST I DRAW THE FRONT COVER
AFTER THE SERIALIZATION PART IS DONE, I START DRAWING RIGHT AWAY
SO MANY PAGES!!
THIS MANGA MIGHT LOOK EASY, BUT THERE ARE MANY PAGES, SO IT TAKES QUITE A BIT OF TIME.
IT'S A LOT OF WORK.
AND THEN FINALLY I DRAW IN THE TEXT


MY HEART STARTS RACING MORE AND MORE.
SEKIRARA JOGAKUGAN
WHEN THE RELEASE DATE GETS CLOSER, THEY START TAKING PRE-ORDERS ON MAIL ORDER SITES.
03
AND WHEN THE EXTRA MANGA IS COMPLETE AND THE REVISION OF THE ORIGINAL MANGA AND THE FRONT COVER ARE DONE, THE WORK IS OVER.
I GET TEN COMPLIMENTARY COPIES OF THE BOOK BEFORE IT'S RELEASED, BUT I ALWAYS BUY IT.
It's theeere
I RUN TO THE BOOK-STORE AND BUY IT RIGHT AWAY.
12
A
22
A
AND THEN IT GOES ON SALE!
AND LIKE THAT I FINISH EVERY TANKOUBON.
Please take them
SO I HAVE AN ABUNDANCE OF TANKOUBONS IN MY HOME.

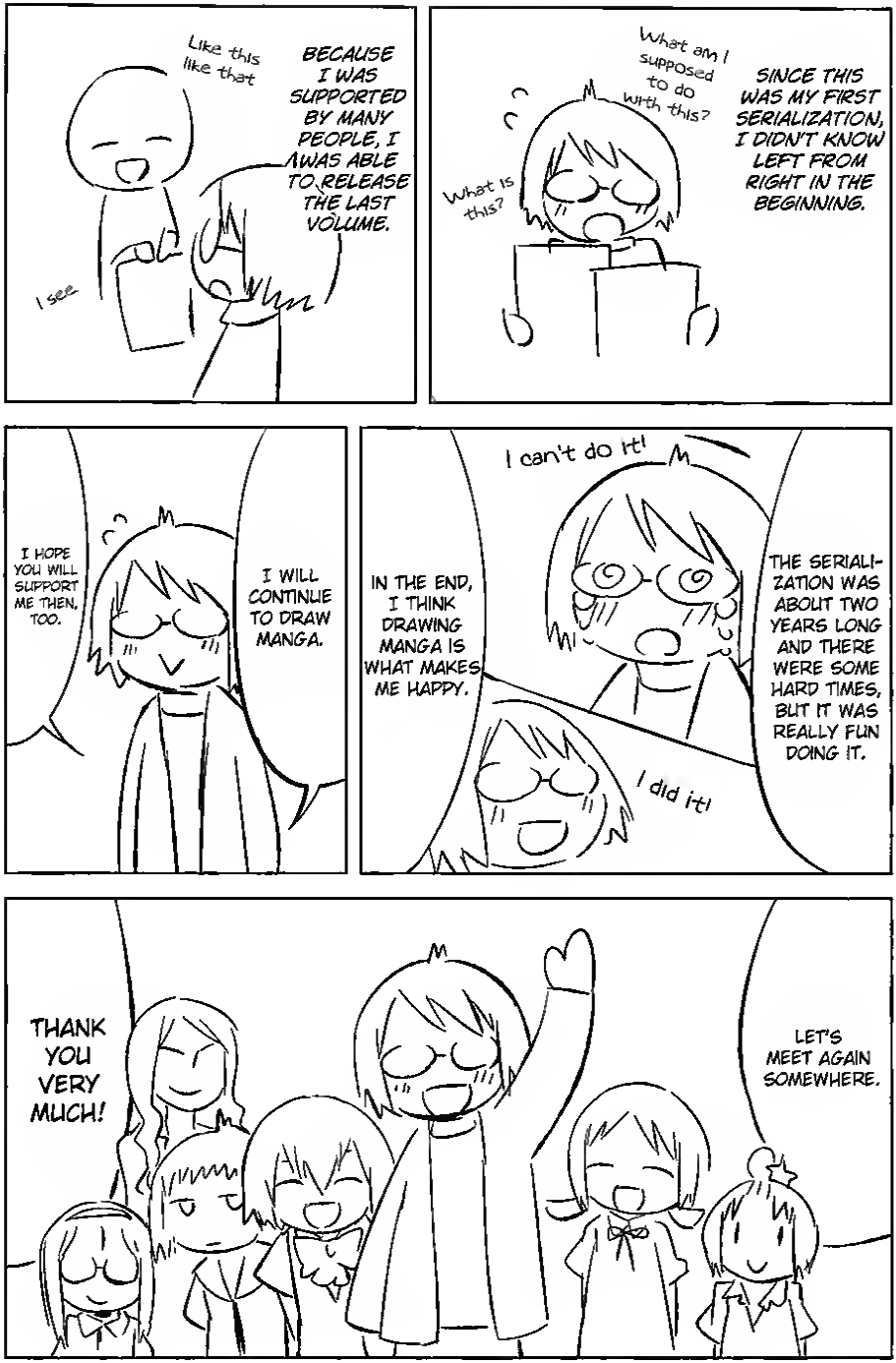
In actuality it was over the net
Nice to meet you
AS OF RECENTLY, I FOUND SOMEONE TO HELP WITH VOLUME 3, SO IT'S GOTTEN A LOT EASIER TO FINISH IT.

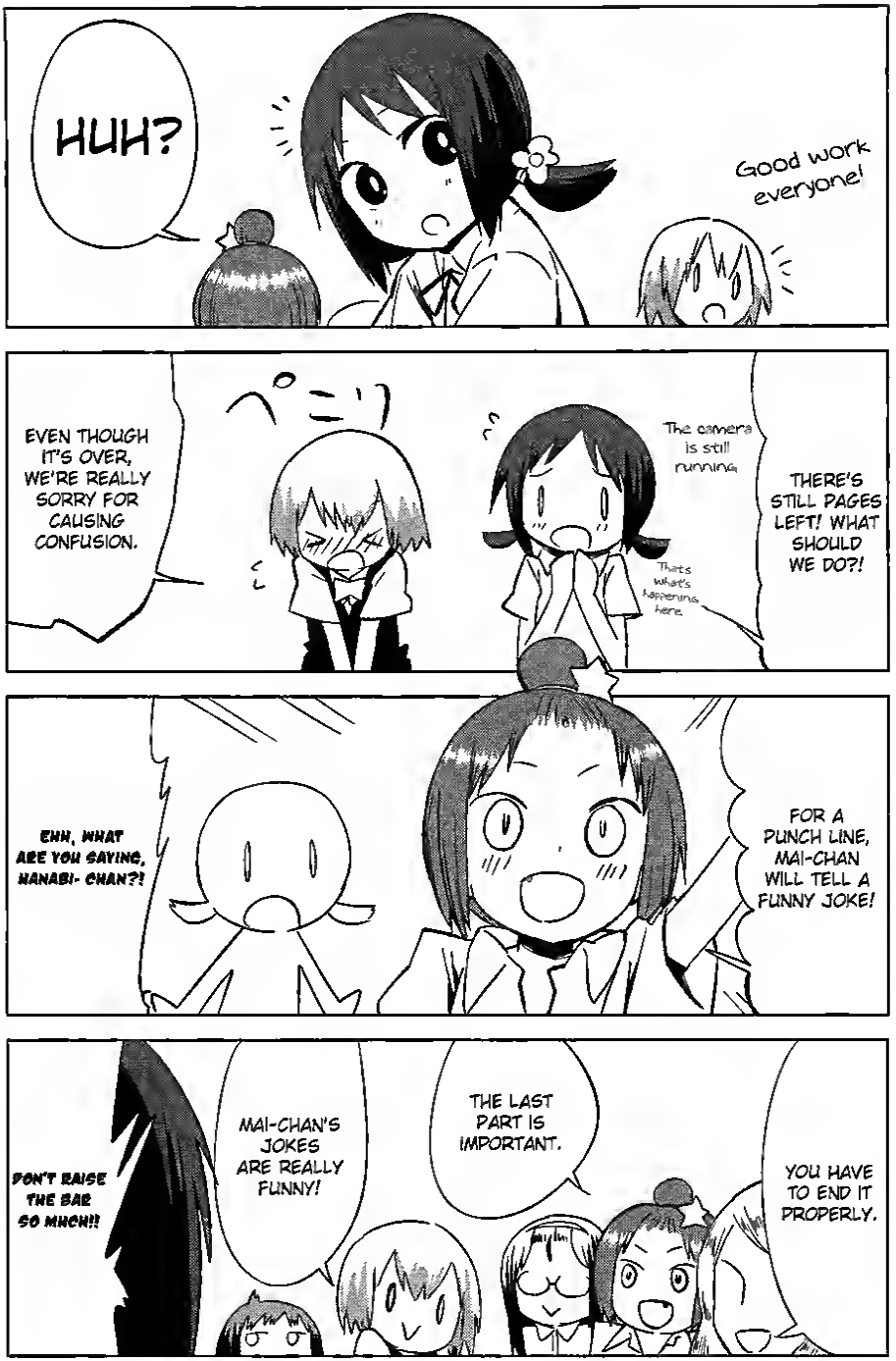
AS OF RECENTLY





LAST GREETING


Like this like that
BECAUSE I WAS SUPPORTED BY MANY PEOPLE, I WAS ABLE TO RELEASE THE LAST VOLUME.
I see
What am I supposed to do with this?
What is this?
SINCE THIS WAS MY FIRST SERIALIZATION, I DIDN'T KNOW LEFT FROM RIGHT IN THE BEGINNING.
I HOPE YOU WILL SUPPORT ME THEN, TOO.
I WILL CONTINUE TO DRAW MANGA.
I can't do it!
IN THE END, I THINK DRAWING MANGA IS WHAT MAKES ME HAPPY.
THE SERIALIZATION WAS ABOUT TWO YEARS LONG AND THERE WERE SOME HARD TIMES, BUT IT WAS REALLY FUN DOING IT.
I did it!
THANK YOU VERY MUCH!
LET'S MEET AGAIN SOMEWHERE.


HUH?
Good work everyone!
EVEN THOUGH IT'S OVER, WE'RE REALLY SORRY FOR CAUSING CONFUSION.
The camera is still running
That's what's happening here
THERE'S STILL PAGES LEFT! WHAT SHOULD WE DO?!
EHH, WHAT ARE YOU SAYING, HANABI- CHAN?!
FOR A PUNCH LINE, MAI-CHAN WILL TELL A FUNNY JOKE!
DON'T RAISE THE BAR SO MUCH!!
MAI-CHAN'S JOKES ARE REALLY FUNNY!
THE LAST PART IS IMPORTANT.
YOU HAVE TO END IT PROPERLY.

おーっ
I GET IT ALREADY... I'LL DO IT.
ごくり…
HERE GOES...
SE...
……
I KNEW IT!
AND THAT'S THAT. THANK YOU VERY MUCH!

世界制服セキララ女学館

作:水あさと

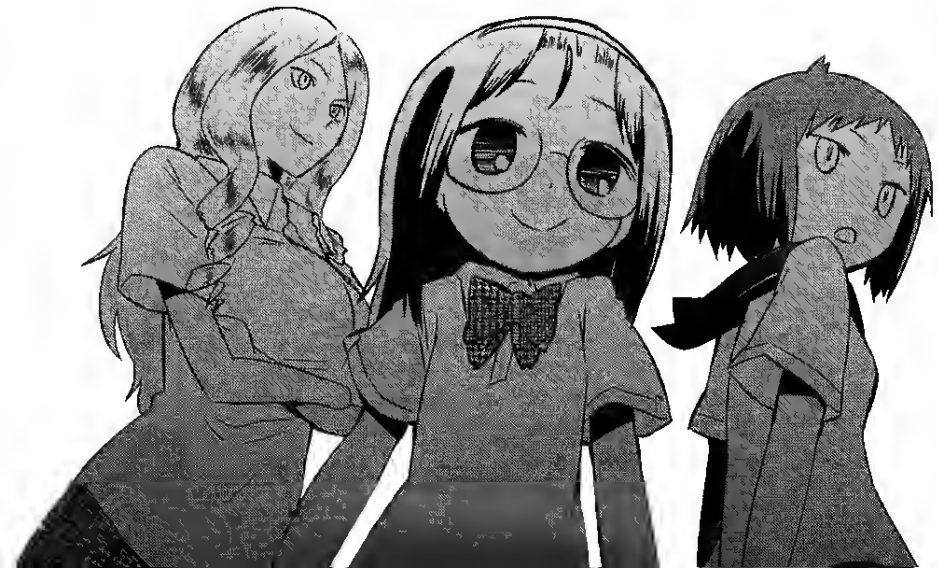
仕上げアシスタント:景山黒兎
臨時アシスタント デザイン指導:河江一仁　硯

担当編集:木村　栴津

デザイン全般:坂上(RAZZO)

連載するまでしてからのネームなど指導していただいたY先生
連載前にお世話になったK先生
連載中のいろいろ議論したH先生
ファミレス部員の皆様
ネーム描きによく使うファミレス様
読んでくれている皆様
他自分にかかわった全ての人

ありがとうございました！



あなたは、この本を読んで、どんな感想をおもちになりましたか。
編集部では、皆様からのご意見ご感想をおまちしています。
また「シリウスKC」にしてほしいと思う作品がありましたら、
「読後の感想」とあわせて、下記あてに、どしどしお知らせください。

東京都文京区音羽2-12-21（郵便番号112-8001）
講談社「月刊少年シリウス」編集部 シリウスKC係

（月刊少年シリウス2007年5月号、2009年7月号～2010年1月号掲載分を収録しました。）

シリウスKC

世界制服セキララ女学館

3

2009年12月22日　第1刷発行
定価はカバーに表示してあります。

著者
水あさと

発行者
五十嵐隆夫

発行所
株式会社講談社
東京都文京区音羽2-12-21（郵便番号112-8001）
電話　編集部（03）5395-3974　販売部（03）5395-3608

印刷所
豊国印刷株式会社
共同印刷株式会社

製本所
株式会社大進堂

©水あさと 2009
本書の無断複写（コピー）は著作権法上での例外を除き、如何なる媒体においても禁じられています。

ISBN978-4-06-373198-9　Printed in Japan　N.D.C.726　191p　19cm

落丁本・乱丁本は購入書店名を明記のうえ、小社業務部あてにお送りください。
送料小社負担にてお取り替えします（電話03-5395-3603）。

この本についてのお問い合わせは、月刊少年シリウス編集部あてにお願いいたします。なお、お送りいただいたお手紙、
おハガキはご記入いただいた個人情報を含めて著者にお渡しすることもありますので、あらかじめご了承のうえ、お送りください。

講談社

SEKAI SEIFUKU SEKIRARA JOGAKUKAN CHAPTER EXTRA

RAWS: NIRPAN
TRANSLATOR: NIRPAN
PROOFER: CATWEAX
EDITOR: WINDTRAVEL

Visit us at overlordscans.info
or at irc://irc.irchighway.net/overlordscans

Recruiting every position.
We have enough ninjas btw.